



Odsek avtoceste do Vučje vasi naj ne bi pomenil konca



Str. 3

Vestnikovi mladi novinarji



Novinarske
Mini delavnice:
Tamara, Metka
in Borut

Str. 19

Dokumentarni film o življenju naših prednikov



Str. 14



Str. 15

Tatleče bi bilo
treba za ušesa;
kaj s tistim, ki
je iz spalnice
izmaknil pol-
drugi milijon?

Str. 5

Kje so na
dopustu
pomembneži
desnega
brega Mure?

Str. 14

Namesto
morja na
jezero

NAROČNIK

Mercator

Center Murska Sobota praznuje

4. Rojstni dan

V soboto, 26.7.2003

* skupina BEPOP od 10.00 do 12.30 ure.

** POKUŠINE: - Pivovarna Laško,
ABC Pomurka, Mlinopek, MDK,
M-Emba, Ljubljanske mlekarne in
Podravka.

Veliko zabave, nagrajnih iger, presenečenj ob nakupu,
okrepčil z bogračem, torto, sladoledi,

U Hipermarket Murska Sobota

RAVENSKA KLOBASA

cena za kg, ABC Pomurka, Murska Sobota

655,00 SIT

SIR GAUDAR

cena za kg v kosu, Ljubljanske mlekarne

929,00 SIT

SLADOLED ALGIDA CREAMY

3 okusi, 1 liter, Vigros, Murska Sobota

414,00 SIT

PIVO ZLATOROG

0,5 litra, steklenica, Pivovarna Laško

147,00 SIT

Minister za zdravje opozarja:

"Prekomerno pitje alkohola škoduje zdravju!"

Ponudba velja do prodaje zalog.

Dars in pomurska avtocesta

Murski most spomenik

Odsek avtoceste do Vučje vasi naj ne bi pomenil konca

Dars je s tiskovno konferenco na odseku avtoceste Murska Sobota-Vučja vas nekoliko presenetil. Drži sicer, da je bilo lepo videti traso v zaključni fazi gradnje, tik pred asfaltiranjem, in položeno najdaljšega mostu v Sloveniji, katerega polovica je končana in je že prevozna za potrebe gradbišča, na drugi polovici pa potekajo zaključna dela. Ob podrobnejši predstavitvi odseka od Murskega mostu do Vučje vasi sta namestnik uprave Darsa Jože Zimšek in direktor za tehnično izvedbo in pripravo del Adon Pekelj govorila tudi o letošnjem obsežnem programu gradnje avtocestnih odsekov po Sloveniji in načrtih priprav za nadaljevanje gradnje pomurskega odseka do Maribora in Lendave.

Vučja vas

Avtocestni odsek od Vučje vasi do Murske Sobotice je grajen kot tisti od Murske Sobotice do Beltincev, torej kot štiri-lančna avtocesta brez odstavov, z odstavnimi nišami in ločilnim pasom. Inženjska vrednost je 11,8 milijonov tolarjev. Na cesti so zgrajeni trije nadvozi in en podvozel, most čez reko Muro je dolg 250 metrov in je bil vreden 2,7 milijonov tolarjev. Most gradi Dars, medtem ko so v obliki izvajajo dela v Mariboru, CP Maribor, CM Maribor in NGR Maribor. K temu je bil pred koncem, novembra opravljeni tehnični pregled, sodi še 120 metrov avtoceste, ki bo prečkal reko Muro in železniško



Jože Zimšek namestnik predsednika uprave Darsa o letošnjih naložbah

Za del Lendava-Pince je usklajen program priprave lokacijskega načrta in se pripravljajo idejne podlage za izdelavo tega. Preverja pa se varianta priključka Lendave na avtocesto in povezave avtoceste z lendavsko obvoznico.

In kdaj do Maribora?

Predstavniki Darsa se niso konkretno opredeljevali, kdaj se bomo lahko peljali do Maribora, kajti s tem bi neposredno posegli v rebalans cestnega programa, o katerem vlada sklepa prav danes. Toda navedeni tehnični podatki so že dovolj zgovorni in potrjujejo domnevo, da se bo ta del avtoceste gradil na koncu, če se bo. Če sledimo izjavam prometnega ministra Jakoba Presečnika, se v program avtocestnega križa vtihtaplja novi odseki. Tako sta že aktualna povezava z Reko in »ptujski« koridor povezave s Hrvaško. Ni sicer jasno, kaj to pomeni in kaj pomenijo nove zahteve Avstrije ob jasni zahtevi predsedujoče v EU Italije po čimprejšnjem dokončanju cestnega koridorja Barcelona-Kijev.

Pa se vrnimo na domače njeve. Po zagotovilih predstavnikov Darsa se gradbišče tega avtocestnega kraka ne zapira. Za cesto od Vučje vasi do Cogetincev se izdelujeta projektna dokumentacija za pridobitev gradbenega dovoljenja in projekt za izvedbo. Za odsek Cogetinci-Spodnja Senarska je v izdelavi sklepno poročilo o primerjavi



variant (dolinska, pobočna), ki kaže, da je primernejša dolinska varianta, kljub nasprotovanju občine Cerkevčak zaradi posega v najboljša kmetijska zemljišča in zahteve po priključku. Na odseku Spodnja Senarska-Lenart se izdelujejo strokovne podlage za odločitev o vrsti in obsegu izravnalnega ukrepa zaradi poteka avtoceste prek zavarovanega območja Hrastovec-Kamenščak in zagotavljanja naravnosti za stabilnost ceste. K temu pa so dodali, da so jalovino uporabili za sanacijo smetišča v Hrastju - Moti.

Sicer pa so za gradnjo uporabili gramoz iz gramoznice A v okviru Bakovske gramoznice, kjer si je Dars pridobil koncesijo. Izvajalec del za izkop in separiranje gramozja SGP Pomgrad pa je za dela podpisal pogodbo, vredno 1,9 milijarde tolarjev.

variant (dolinska, pobočna), ki kaže, da je primernejša dolinska varianta, kljub nasprotovanju občine Cerkevčak zaradi posega v najboljša kmetijska zemljišča in zahteve po priključku. Na odseku Spodnja Senarska-Lenart se izdelujejo strokovne podlage za odločitev o vrsti in obsegu izravnalnega ukrepa zaradi poteka avtoceste prek zavarovanega območja Hrastovec-Kamenščak in zagotavljanja naravnosti za stabilnost ceste. K temu pa so dodali, da so jalovino uporabili za sanacijo smetišča v Hrastju - Moti.



domestnega biotopa. Za odsek Lenart-Maribor je že sprejet lokacijski načrt in je v izdelavi projektna dokumentacija.

Predstavljeni podatki o pripravi dokumentacije in postopki, ki so še potrebni za pridobitev gradbenega dovoljenja, nam povedo že dovolj, brez čakanja na rebalans cestnega programa, kdaj lahko pričakujemo avtocestno povezavo Pomurja z osrednjo Slovenijo. Tu pa se moram

še enkrat vrniti k tistemu, kar sem zapisal nekje vmes. Iz vsega tega ni jasno, kaj je v tej državi prioriteta. So to pritiski različnih, če hočete, podjetniških lobijev, ki brez posebnih problemov dosegajo spremembe cestnega programa in stalno dodajajo nove krake avtocest. Po drugi strani pa politiki vehementno pristajajo na to igro in s tem zanemarjajo enakomernejši razvoj v državi. Dejstvo je, da je

avtocesta ena od pomembnih razvojnih komponent in petletni odlog dograditve te ceste pomeni novih deset let razvojnega zaostanka. Tu pa smo pri problemu, s katerim bi se morali ukvarjati politiki. Namreč, ali bomo razvijali najprej sami sebe in potem druge, ali pa pridejo na vrsto najprej drugi tudi za ceno obubožanja domačega prebivalstva v nerazvitih regijah.

Janez Votek; Foto: J. Z.

Sedmica v Moravskih Toplicah

Dobitniku milijonov bo potekel rok

Kdo je dobitnik 59.791.178 tolarjev?

V Turistično-informativnem centru (TIC) v Moravskih Toplicah so zaposlene tri zelo prijazne dikline, ki ne le, da dajejo obiskovalcem take in drugačne informacije o turizmu v naših krajih, ampak tudi prodajajo srečke Loterije Slovenije. V prihodnje bodo imele še več dela, saj običajno na tisti mestih, kjer je bil večji dobitnik, nadomestno začenja igrati oziroma vplačevati še več pričakovalcev sreče.

»Zelo smo veseli, ker je pri nas nekdo vplačal kombinacijski listek za 28. krog lota, ki je zadel sedmico, ta pa je srečnejši prinesla 59.791.178 to-

larjev,« je v svojem in v imenu sodelavk Mateje Pajalič in Valerije Šinkec povedala Ela Horvat, vodja TIC-a.

Seveda nas je zanimalo, ali se je srečni dobitnik že oglasil, morda prinesel tudi kako darilce.

»Rok za dvig denarja je začel teči 23. julija. Dobitnik ima na voljo dva meseca, da se oglasi z listkom. Ker gre za veliko denarja, mu ga bodo izplačali v Ljubljani. Torej mu ni treba priti k nam. Doslej se pri nas ni oglasil, saj ni rečeno, da je srečnejši domačin, kajti pri nas vplačujejo loto domači in tuji turisti,« je v nadaljevanju še povedala Ela Horvat.

No, pa naj še kdo reče, da sreča ne obiskuje Pomurja. Saj se še spomnite, hazarderji, dobi-

tkov, ki so jih prinašali listki, vplačani v Lendavski ulici v Murski Soboti. In zdaj, kot kaže, je sreča malo pokukala še v Moravske Toplice, znan turistični kraj. Dobro je tako. Najbolje pa seveda za »kombinatorca« s sedmico. Letos jih je bilo menda osem. Nekaj jih ji je prineslo sicer še višji dobiček, kot je moravskotopliški, a – strinjali se boste s podpisanim, ki pa sicer nisem igrallec – je lepo vtakniti v žep tudi skoraj šestdeset milijonov in – molčati kot grob, sicer se pojavijo prošnjiki za posojilo in – vsega hudega reši nas, o Gospodu – morda tudi izsiljevalci. Same nadloge! Torej: hudo je, če nimam denarja, hudo je, ko ga imaš veliko. Še najbolj mirno spi človek, ki ga ima za sproti, mar ne?

Š. S.



Prav gotovo je na izpolnjevanje dobrega kombinacijskega listka lota v moravskotopliškem TIC-u vplival šarm Elice, Mateje in Valerije. Sicer pa so tudi same zelo radovedne, kdo neki je »njihov« milijonar. – Foto: Š. S.

Ocena storitev Upravne enote Murska Sobota

Kakovost storitev višja od slovenskega povprečja

Že tretje leto zapored opravljajo na Upravni enoti Murska Sobota anketo o zadovoljstvu strank z njihovimi storitvami. Dobre ocene potrjujejo tudi rezultati ankete, izdelani v podjetju Gallob, kjer strokovno obdelujejo rezultate in so naredili analizo anket o zadovoljstvu zadnjih treh let, predstavili pa so tudi rezultate samoocenitve. Anketiranje poteka ob koncu leta, ko med stranke razdelijo anketne lističe, zanima pa jih, kakšna je čakalna doba, kako ocenjujejo delo zaposlenih, pa tudi to, kaj od uslužbencev pričakujejo. Anketo so izvedli na vseh oddelkih, po rezultatih sodeč pa so jim stranke dale oceno, ki je nad slovenskim in celo evropskim povprečjem. Anketiranje strank jim narekuje dokument o kakovosti, saj je soboška UE med prvimi prejela certifikat z ISO standardi.

Upravna enota Murska Sobota izvaja svoje naloge v okviru štirih oddelkov in dveh služb, v njihovo organizacijo pa spada tudi petnajst krajevnih uradov, od katerih jih je devet informatiziranih. V letu 2002 so zabeležili rast upravnih zadev, predvsem zaradi prejetih vlog za potne liste in osebne izkaznice ter orožnih listin. Tako so lani obravnavali 66.816 zadev, kar je za 25 odstotkov več kot v lanskem letu. Kljub povečanju zadev so z enakim številom zaposlenih uspešno rešili 98,3 odstotka vseh zadev. V 1,7 odstotka nerešenih zadev pa so vštete zadeve, kot so denacionalizacija, komasacije in druge zadeve, ki se rešujejo dlje časa. »Manjša se tudi število pritožb, mnoge med njimi pa so tudi neupravičene,« je povedal Geza Farkaš, načelnik UE Murska Sobota.

Da bi izboljšali kakovost svojega dela in se prilagodili strankam, pripravljajo ankete. Analiza ankete o zadovoljstvu s storitvami iz konca lanskega leta je bila narejena med 299 strankami na vseh oddelkih Upravne enote Murska Sobota, ob tem pa so izdelali tudi triletno primerjavo. »To je prva tovrstna obdelava podatkov in Upravna enota je edini tovrstni organ v Sloveniji, ki ima takšno primerjavo.« Rezultate sta predstavili Saša Zrelec in mag. Anka Kristan, predstavnici podjetja Gallob, ki strokovno obdeluje rezultate anket v okviru notranjega ministrstva.

»V povprečju so stranke iz leta v leto ocenjevale kakovost storitev nekoliko višje, tako je bila letošnja skupna ocena 4,23. Z vidika uporabnikov je kakovost storitev v povprečju na oddelku za upravne naloge ter na oddelku za okolje in prostor nekoliko slabša kot na oddelku za občo upravo, druge upravne naloge in skupne zadeve ter na oddelku za kmetijstvo in gospodarstvo. Ampak podobna odstopanja po oddelkih so zabeležili tudi na drugih slovenskih upravnih enotah, notranjih zadev je povsod nekoliko več, pri zadevah na oddelku za okolje in prostor pa gre pogosto za konflikt interesov.

Podrobneje so stranke ocenile sestavine kakovosti, pri čemer so spremljali, kakšen pomen pripisujejo določeni sestavini. Najmanjši pomen pripisujejo urejenosti prostorov in opreme. Kljub temu pa je edina pripomba, ki so jo zabeležili v knjigi pripomb in vtisov, da naj uredijo klimatsko napravo. Veliko večji pomen pa na primer dajejo stranke znanju zaposlenih, pravočasnosti izvajanja storitev in koliko so zaposleni pripravljeni pomagati uporabniku. Analize tudi kažejo, da velika večina strank informacije pridobiva neposredno pri zaposlenih, le dva odstotka pa po internetu. To pomeni, da še vedno dajejo največji poudarek osebnemu vtisu.

Podatki kažejo, da se je na UE zmanjšal povprečni čakalni čas strank, večina jih je storitev opravljala do pet minut, ena četrtna pa je morala računati na daljši čas čakanja. »Tako, ko se pojavijo čakalne vrste, uvedemo dodatne ure, tako smo v četrtek uvedli dodatne ure, poenostavimo upravni postopek, veliko zadev pa smo prenesli na krajevne urade, ki smo jih informatizirali in so tako povezani s centrom v Ljubljani. Z uvedbo informatiziranega krajevnega urada v Moravskih Toplicah bo mreža zaokrožena,« je razložil Farkaš.

Strokovna sodelavka in predsednica projektne skupine Breda Nedeljkovič je na koncu predstavila tudi rezultate samoocene Upravne enote, ki so jo naredili po enotnem evropskem modelu CAF med zaposlenimi v vseh oddelkih in službah UE. Povprečna ocena je 3,41, kar kaže, da je višja od slovenskega (2,99) in tudi evropskega (3,01) povprečja.

A. Nana Rituper Rodež

Na vrsti so tudi »protokolarne« zadeve Štrk, jelša in knjiga

Ker je bila v prvem mandatu krajevna skupnost Velika Polana v sestavi občine Črenšovci, seveda ni bilo potrebe, da bi imeli svoj grb in zastavo. Toda medtem so minila že dobra štiri leta, odkar so dobili svojo občino, odloka o občinskem grbu in zastavi pa še niso sprejeli, kakor tudi ne odločitve glede praznovanja občinskega praznika.

Sicer so s podjetjem Heraldika iz Ljubljane leta 2001 potekali razgovori o izdelavi grba, občinskih štampiljk in zastave, vendar je delo potem zastalo. No, novi župan Andrej Lebar se je odločil, da tudi ta vprašanja čimprej rešijo. Vse kaže, da bodo kot simbolna znamenja v občinskem grbu štrk, črna jelša in knjiga, s čimer bodo na simbolni način tudi prikazali, da se je v njihovem kraju rodil in je tudi pokopan velik slovenski pisatelj Miško Kranjec. Župan bo v kratkem imenoval posebno komisijo, ki bo izvedla nadaljnje korake za sprejem občinskega grba in zastave ter predlagala tudi, kdaj naj bi praznovali občinski praznik. Vse to bi moralo biti dogovorjeno in sprejeto še letos.

J. G.

Četrti občinski praznik na Hodošu

Obnovljena šola in vrtec sta simbolnega pomena

V občini Hodoš so v teh dneh praznovali svoj četrti občinski praznik. Pripravili so nekaj prireditev, ki so bile tudi meddržavnega značaja, na slavnostni seji so podelili občinska priznanja in plakete ter namenom predali obnovljeno šolo in vrtec. Med tem ko je občinski praznik v prvih letih zaznamovala otvoritev novih odsekov asfaltiranih cest, se v zadnjih dveh letih posvečajo otvoritvi obnovljenih institucij in stavb, ki so velikega družbenega pomena. Letos so predali namenu obnovljeno Podružnično osnovno šolo in vrtec na Hodošu. Slavnostni govornik je bil dr. Slavko Gaber, minister za šolstvo, znanost in šport, ki je tudi prvi minister, ki se je odzval njihovemu vabilu. Ta jih je med drugim pobaral, da bodo morali zagotoviti še otroški vrvež.

Obnova šole in vrtca je stala sto milijonov tolarjev, pri čemer je prispevala 90-odstotni delež država. Obnova je končana, zaradi zapletov pri razpisih za notranjo opremo pa bodo prostori v celoti opremljeni do začetka novega šolskega leta. Namestiti pa nameravajo še nekaj dodatnih igril za otroke. Ob odprtju prenovljenih prostorov je minister Gaber pohvalil domačine, da se z vso vztrajnostjo zavedajo pomena vzgoje in izobraževanja. Prva šola je v teh koncih nastala že leta 1845, to pomeni, da so začeli s šolstvom med prvimi v teh koncih Evrope, vrtec pa je sprejel prve malčke že leta 1959.

»V časih, ko se bomo vključili



V novem šolskem letu bo obiskovalo Podružnično osnovno šolo in vrtec Hodoš petnajst otrok. Lepa šola in vrtec občani pa morajo poskrbeti za večji otroški vrvež. Foto: A. N. R. R.

v Evropsko unijo, sta izobraževanje in vzgoja toliko večjega pomena, še posebno v obmejnih krajih. Slovenija bo svojo identiteto gradila na lastni prepoznavnosti, ki bo temeljila na sposobnosti ljudi, da potegnejo iz sebe najboljše in znanje prelevijo v konkretno delo. Evropa tekmuje s celim svetom in Slovenija mora pokazati, da smo v središču teh nacij, ki si skupaj prizadevajo za boljše in kakovostnejše življenje. Kdor zanemari ta trenutek, se je odločil, da bo odšel z odra zgodovine. »Vi pa,« je na koncu apeliral na občane Hodoša, »morate poskrbeti za vrvež v tem vrtcu in šoli.«

To pa bo zelo zahtevna naloga,

saj se že nekaj let ubadajo z upadom natalitete, zato pa si v občini v zadnjih letih intenzivno prizadevajo, da bi kar se da izboljšali kakovost življenja v teh obmejnih krajih. »Danes vodi v občini asfaltirana cesta do vsake hiše, odkar obstaja občina, pa intenzivno urejajo tudi komunalno omrežje, kanalizacijo, brez vsakršnega tolarja državne pomoči so zgradili novo čistilno napravo, pomagajo družinam pri reševanju stanovanjskega problema, lansko leto so svojemu namenu predali nov kulturni dom. Kljub temu, da je v občini malo otrok, nataliteta pa še naprej pada, sta prenovljen vrtec in šola velikega pomena in neprecenljive vredno-

sti,« je v svojem nagovoru župan Hodoša Lučvik. Ob občinskem prazniku je bil pred nedavnim v slovenski pouk, je danes v kromaj za en razred. O rok bo jeseni obiskoval nošolski pouk, sedem pa šlo v vrtec.

Ob občinskem prazniku so podelili tudi priznanja za delo. Častni občan je postal Ernest Eöry, občinsko priznanje pa Mejni prehod Hodoš. Častni priznanji pa sta tudi evangeličanski duhovnik Vilijem Kerčmar in fotograf Albert Abraham. Tudi naš sodelavec.

A. Nana Rituper Rodež

Korekten odnos države do mestne občine

Letos bomo pobirali sadove prejšnjih let

»V teh sedmih letih se je v Mestni občini Murska Sobota veliko naredilo in zgradilo,« je bil zadovoljen Anton Slavic. Če jih seštejemo, je to več kot trideset objektov gospodarskega, kulturnega, športnega, infrastrukturnega, družbenega in drugega pomena. Ti niso pomembni samo za mestno občino, ampak so tudi regijskega značaja. Z veliko pozitivizma pa lahko spremljamo investicije, kjer država nastopa v vlogi financirja. Letos bomo začeli pobirati sadove, saj se dokončujejo ali so že zgrajene državne investicije v našem prostoru.

Ena od njih je Veterinarski inštitut, ki ima poleg osnovne dejavnosti tudi vlogo laboratorija in izobraževanja. Porodnišnica je v fazi zaključevanja, in če bo šlo vse po načrtih, naj bi jo že jeseni začeli opremljati. Jeseni se pričakuje tudi selitev Pokrajinske in študijske knjižnice v nove prostore, končana je gradnja podjetniškega inkubatorja, zgrajen pa je tudi avtocestni odsek Beltinci-Vučja vas, ki je izrednega pomena za našo pokraji-

no in tudi za celotno regijo.

»Letošnje leto bo, kar se tiče zagotavljanja proračunskih sredstev, eno uspešnejših. Že v prvem polletju se je v proračunu zbrala velika večina sredstev, ki smo jih načetovali iz državnih virov. Zadovoljni pa smo lahko tudi s tem, da je država tako aktivno pristopila k sanaciji tovarne Mura in je tudi izdatno finančno pomagala. Če seštejemo vse te investicije države, gre za pet milijard tolarjev vrednosti. To je velik denar in moramo reči, da vedno radi kaj pravimo čez državo, vendar je s tem pokazala, da je odnos vlade do Pomurja korekten.

V nadaljevanju bo treba posvetiti vso pozornost novim investicijam, ki bodo imele svojo pomembno vlogo – gre za gradnjo nove ekonomske šole, prvega podvoza pod železniško progo na Lendavski cesti, načrtuje se gradnja nove glasbene šole, stalnica je nadaljnje prizadevanje za gradnjo avtoceste, čistilne naprave, osnovna prioriteta pa bo vsekakor komunalna ureditev industrijske obrtne cone. Izvedeli smo tudi, da imajo na občini že sklep vlade, s

katerim jim bo zagotovljeno sofinanciranje z državnimi sredstvi. To pa tudi pomeni, da je vzela država soboško obrtno cono zelo resno in da računa nanjo. Ob ustanovitvi podjetniškega inkubatorja pa bodo uvedli tudi štipendije za deficitarne poklice.

Župan je tudi ugotovil, da se daj prihaja čas, ko se morajo načrti udeleževati, ter da mora biti hitrejša in optimalnejša razvoja. Povedal je tudi, da občina v svojih dejavnostih poudarja celovitost in sodelovanje, predvsem pa tistim, ki bujejo največ pozornosti. Sodelujejo položaj mnogih občanov, ki v zadnjih letih vse slabši, tako da zagotavljajo pomoč, kolikor se da. Vendar kljub temu, da se na velik delež sredstev iz občinskega proračuna, to ni dovolj za zagotovitev socialnega statusa vseh občanov.

A. Nana Rituper Rodež

Vaneča: Ne pozabimo preteklosti



Pod geslom Ne pozabimo preteklosti je bilo pri spominskem dnevu na borcev, bork, aktivistov OF, veteranov vojne za Slovenijo iz 1991. leta, tizerjev društva Sever, vojnih in delovnih invalidov ter borcev prve svetovne vojne. Udeležilo se ga je okrog 200 ljudi. Slavnostna govornica Ela Urh je v svoji govorici spominjal na preteklost in izbojevan boj ter pozvala k spoštovanju mrtvih in živih. Vrednota reda, enakomernega razvoja ... Zveza združenih borcev NOV Slovenije je bila ustanovljena leta 1991. Ivan Ferbežar iz Murske Sobote in DU Murska Sobota sta prejela spominske plakete. Šonaja pa zlato. Pester spremljajoči kulturni program so izvedli Vlado Močana, ljudske pevke iz Kroga in učenci OŠ Pucelj. Foto: A. Nana Rituper Rodež

Donacija Bauhausa soboškemu vrtcu

Barvic, papirja in lesa dovolj za več let

Vrtec Murska Sobota je prejel od podjetja Bauhaus iz Ljubljane darilo materiala za ustvarjanje v vrednosti 3,5 milijona tolarjev. V paketu so dobili različne materiale, les, stilo, suho, različne barve in barve, papir in druge materiale, ki omogočajo kakovostno otroško izražanje in oblikovanje. Zelo smo veseli, da smo dobili ta material, še posebno zato, ker je prišlo drito tako nepričakovano,» je povedal ravnatelj Dane Katalinič.

Materiala je toliko, da ga bodo lahko koristno uporabili v različnih delavnicah, pri vzgojnem procesu in vsakodnevnem ustvarjanju. Ugotavljajo, da je materiala dovolj za več let, pri čemer pa je še pomembnejše, da je zelo pester in raznolik. »In če so se do sedaj otroci pri risanju odločali med tremi barvami, jih bodo imeli po novem na voljo šest,» je dodal Katalinič. Tako bodo izdelki otrok, ki bodo nastajali v novem šolskem letu, še boljši in kreativnejši, ob spoznavanju in ustvarjanju iz različnih materialov pa se bodo otroci lahko nau-

skem in v Ljubljani. Ob tem so jim podarili še večji šotor, ki se bo selil od vrta do vrta, tako da se bodo lahko v njem igrali otroci vseh enot Vrta Murska Sobota.

Nekaj materiala bodo otroci in mentorji lahko preizkusili že od 21. do 23. avgusta, ko bo v Vrtcu Murska Sobota prvi mednarodni likovni tabor, ki je namenjen predšolskim otrokom, stari od 5 do 6 let. Sodelovali bodo otroci iz vrta iz Salzburga, s katerimi že dolgo sodelujejo, najbolj na področju metod Marie Montessori, udeležili pa



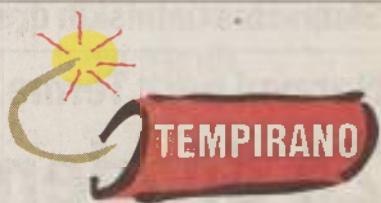
čili še več. To pa je za njihovo starostno dobo najpomembnejše.

S tem darilom je Vrtec Murska Sobota eden od treh, ki jim je podjetje Bauhaus podarilo material, poleg soboškega sta ga prejela še vrtec na Primor-

se ga bodo tudi predšolski otroci iz Porabja.

Otroke bosta spremljala dva likovna pedagoga iz Avstrije in Murske Sobotice ter vzgojiteljice vseh treh držav.

A. N. R. R.



Ela Horvat, vodja TIC v Moravskih Toplicah: »Rok za dvig denarja je začel teči 23. julija. Dobitnik ima dva meseca časa, da se oglasi z listkom. Ker gre za veliko denarja, mu ga bodo izplačali v Ljubljani. Torej mu ni treba priti k nam. Doslej se pri nas ni oglasil, saj ni rečeno, da je srečen domačin, kajti pri nas uplačujejo loto tudi domači in tuji turisti.«

Milan Vrbajnsak, lastnik mlin v Veržetu, ki ga sedaj upravlja Andrej Tušek, o zgodovini: »Tisti mlin so povojne oblasti 1947. leta nacionalizirale in potem je bil oče v istem mlinu tja do 1957. leta upravitelj. Potem se je upokojil. Mlinarska žilica mu ni dala miru in v Veržetu je 1962. leta dal postaviti manjši mlin na električni pogon.«



Anton Slavic, soboški župan: »Letošnje leto bo, kar se tiče zagotavljanja proračunskih sredstev, eno uspešnejših. Že v prvem polletju se je v proračunu zbrala velika večina sredstev, ki smo jih načrtovali iz državnih virov. Zadovoljni pa smo lahko tudi s tem, da je država tako aktivno pristopila k sanaciji tovarne Mura in je tudi izdatno finančno pomagala. Če seštejemo vse te investicije države, gre za pet milijard tolarjev. To je velik denar in moramo reči, čeprav vedno radi kaj pravimo čez državo, da je s tem pokazala, da je odnos vlade do Pomurja korekten.«



Alan Mesarič, igralec Mure: »Pritisnili smo na svojo moč, bili smo favoriti in na srečo se nam je vse dobro izšlo. S svojo igro sem zadovoljen, vendar bi vedno lahko bilo boljše. Ampak najprej si moraš priboriti večjo minutažo, kar prinese tudi boljše igre, in to je to.«

Anketa

Kje bo preživel dopust desni breg Mure

Branko Kurbus, Arcont, Gornja Radgona

»Dopust bom letos preživel doma. Selimo se v novo hišo in v njej in tudi okrog nje je še veliko dela in dopust bom izkoristil za to. Poleg te rekreacije okrog hiše bom privoščil kakšno uro tenisa in da bo tudi v prihodnje tako. Enotedopust na morje, v Pulj, pa si bom privoščil septembra.«

Marko Slavič, MS, d. o. o., Ključa

»Zelo težko si privoščim dopust. Zaradi narave dela ne moremo delati načrtov. Če bo že mogoče, si bomo kakšen dopust privoščili šele jeseni. A ne je še prehitro. V teh poletnih mesecih si privoščimo kakšen miren dopust v pokonju na Goričkem.«

Marko Slavič, MS, d. o. o., Ključa

»Nikoli nisem imel dopusta in tudi letos ga najverjetneje ne bom imel. Naslednji tedni gradimo z gradnjo turistične kmečke hiše, da bom šel v »švico«.

»V začetku avgusta bova šla z ženo na enotedenski dopust na morje. V zadnjih letih se raje odločam za slovensko Primorje in

tudi letos bo tako, šla bova v Izolo oziroma Portorož. Tam se bomo srečali tudi z družinskimi prijatelji in upam, da bomo v tem tednu pozabili na delo in se prepustili počitku. Pogovarjamo pa se tudi, da bi en konec tedna šli na Gorenjsko. Radi bi obiskali Bled in se morebiti podali v planine, mogoče celo na Triglav.«

Zlatko Vili Hohnjec, Radenska, Radenci:



»Dovolj bo vročih dni, zato se bomo odpravili v bolj osvežujoče kraje. Dopust bo-

mo preživel ob nekem avstrijskem jezeru, še sam ne vem, kje. Vem le to, da je nekje v Avstriji in, ker je ob jezerih vsekakor manj vroče kot na morju, mislim, da je to prava destinacija za dopust in se ga vsekakor veselim.«

Ernest Škrban, Mlekopromet, Ljutomer



»Letos bom imel dolen dopust. Privoščil si bom kakšen konec tedna ali podaljšan konec tedna, kar pomeni, da bodo to kratki izleti po Sloveniji. Ne obremenjujem se, kam, pač pa se bom odločil tik pred zdajci, kam se bomo podali, vsekakor pa si želim miren konec tedna brez programa nekje v naravi, mogoče ogled kakšne naravne ali druge znamenitosti, samo da se za nekaj dni umaknem od vsakdanjega dela.«

Jožef Špindler, župan občine Ljutomer



»Dopust bomo imeli letos na hrvaškem otoku Cres. Najprej bova šla midva z ženo, za nama pa bo prišla še hčerka, tako da bomo zbrani v družinskem krogu, saj na Cres hodimo zaradi družinskih vezi. Na Cres ne grem prvič, vsekakor pa upam, da se bomo imeli lepo. Tam bom kakšnih deset dni, potem pa nas doma zopet čaka delo...«

»V začetku avgusta bova šla z ženo na enotedenski dopust na morje. V zadnjih letih se raje odločam za slovensko Primorje in

Modre cone v Ljutomeru

S prvim avgustom bo redar že pisal kazni

Prva ura parkiranja je zastoj, vsaka naslednja pa 100 tolarjev

V večini glavnih ulic v centru mesta Ljutomer so že določene modre parkirne cone. Najkasneje do prvega avgusta bo urejena vsa potrebna signalizacija in vozniki se bodo morali držati pravil, ki jih določa odlok o ureditvi cestnega prometa v občini Ljutomer.

Odlok o ureditvi cestnega prometa v občini Ljutomer natančno določa, kje bo modra cona, kje bodo rezervirane parkirne površine za avtomobile ter parkirne površine za tovorna vozila in turistične avtobuse. Modre cone bodo na parkirišču na Glavnem, Miklošičevem in na Starem trgu, v ulici Cirila Jureša, na delu Ormoške ceste ter Vrazove in Prešernove ulice. Urejeni parkirni prostori kot površine na javnih cestah bodo mo-

dre cone na desni strani vozišča. Prva ura parkiranja bo zaenkrat brezplačna, vsaka naslednja ura pa bo stala 100 tolarjev. Parkirni listki, ki jih bo treba kupiti, bodo na voljo na treh prodajnih mestih, in sicer v prodajalni Tehnika, v Blagovnici Vesna in v trafiki blizu avtobusne postaje. Prav tako bo mogoče kupiti mesečne ali letne dovolilnice, katerih veljavnost in ceno določi občinski svet. Vsi vozniki, ki ne bodo imeli v prvi uri parkiranja nameščene parkirne ure ali v nadaljevanju ne bodo imeli v vozilu parkirnega lističa, bodo plačali kazen v višini 5.000 tolarjev. Ko bo vzpostavljena celotna signalizacija, bodo pravilno parkiranje nadzorovali policisti, predvsem pa občinski redar.

Dragica Heric



Kmalu bo urejena celotna signalizacija in nov parkirni režim bodo začeli nadzorovati. Foto: D. H.

Skupščine delniških družb

Naravni park Terme 3000

Za dividende skoraj sto milijonov tolarjev

Na 10. seji skupščine delničarjev družbe Naravni park Terme 3000 iz Moravskih Toplic, na kateri je bilo zastopanega 50,28 odstotka osnovnega kapitala družbe, so dali razrešnico upravi in nadzornemu svetu ter s tem ugodno ocenili njuno delo v preteklem letu.

Družba Naravni park Terme 3000 je prikazala v letu 2002 nekaj več kot 1,236 milijarde tolarjev bilančnega dobička, skupščina pa je namenila na predlog uprave in nadzornega sveta nekaj več kot 95,5 milijona tolarjev za dividende, kar znese 30 tolarjev bruto po delnici. Za dividende bodo uporabili dobiček, ki ga je družba ustvarila v poslovnih letih 1996 in 1997, delničarji pa bodo denar dobili v šestdesetih dneh po skupščini, torej najpozneje do sredine septembra.

Nekaj več kot 142,8 milijona tolarjev so s sklepom skupščine namenili za druge rezerve iz dobička, 7 milijonov tolarjev bodo kot nagrado prejeli člani nadzornega sveta, za nagrado upravi so namenili 5,7 milijona tolarjev, medtem ko dobrih 985 milijonov tolarjev bilančnega dobička ostaja nerazporejenega.

Pomurske mlekarne

700 tolarjev po delnici

S 77,6-odstotno udeležbo so na seji skupščine Pomurskih mlekarne soglasno potrdili večino predlaganih sklepov ter potrdili razrešnico upravi in nadzornemu svetu za leto 2002, le pri odločanju o bilančnem dobičku se je 2,8 odstotka glasov glasovanja vzdržalo.

V Pomurskih mlekarnah so poslovno leto 2002 uspešno zaključili, družba pa je poslovala z dobičkom. Na predlog uprave in nadzornega sveta so bilančni dobiček v višini skoraj 227 milijonov tolarjev razporedili za dividende v višini 58 milijonov tolarjev, kar znese 700 tolarjev po delnici, za nagrade članom nadzornega sveta in uprave so namenili 12 milijonov 750 tisoč tolarjev, za druge rezerve nekaj manj kot 77 milijonov tolarjev, 78,45 milijona tolarjev pa je ostalo nerazporejenih.

Navzoči predstavniki lastnikov so na skupščini sprejeli še poročilo o uporabi sredstev sklada lastnih delnic in sprejeli sklep o nadaljnjem pridobivanju lastnih delnic družbe.

Mlekopromet Ljutomer

Uprava brez nagrade

Udeležba na seji skupščine ljutomerskega Mlekoprometa je bila 99,6-odstotna, navzoči predstavniki kapitala pa so soglasno sprejeli večino predlaganih sklepov. Zataknilo se je le pri odločanju o nagradi za upravo družbe, saj sklep, da le-ta prejme za leto 2002 2,8 milijona tolarjev, ni dobil potrebnega števila glasov.

Po sprejemu sprememb in dopolnitev statuta družbe in potrditvi poročila o poslovanju družbe v letu 2002 je skupščina odločala o uporabi bilančnega dobička družbe za leto 2002 ter podelila razrešnico upravi in nadzornemu svetu. Bilančni dobiček za leto 2002 v višini skoraj 15 milijonov tolarjev se pretežno razporedi za druge rezerve, 3 milijone tolarjev pa so namenili za nagrade članom nadzornega sveta.

L. K.

Delavci Agrar storitev v jarku

O tem, da bo šlo invalidsko podjetje Agrar storitve v stečaj, ni več nobenega dvoma. Delavci sicer iščejo poti, kako stečaj preprečiti, saj so prepričani, da so bili ob podpisovanju pogodb o zaposlitvi zavedeni. Kot pravijo, jim je bilo zagotovljeno, da delovna razmerja sklepajo za nedoločen čas in za ustrezno delo glede na stopnjo invalidnosti. V tej veri so se tudi zaposlili v novem podjetju. Ob odločanju za prestop v novo podjetje naj bi jim bilo zagotovljeno, da je podjetje pred pridobitvijo ustreznega statusa. Toda po njihovi oceni so bili izigrani, saj se po podpisu pogodb o zaposlitvi nihče ni več resno ukvarjal s tem vprašanjem. Tisti, s katerimi smo se pogovarjali in želijo biti neimenovani, pravijo, da družbam ustanoviteljicam Agrar storitev ni bilo v interesu, pripraviti kakovostni program, ki bi šel skozi državno sito. Po njihovi oceni se je verjetno le barantalo in državo izsiljevalo z njihovim številom, za program oziroma njegovo dopolnitev pa se ni storilo nič. Očitno je bila koncentracija invalidov že dosežen cilj, ki se jih bodo sedaj rešili s stečajem. Delavci so prepričani, da so s temi manevri sami največ izgubili.

J. V.

Mlinarstvo na vasi

Štiri desetletja Vrbajnsšakovega mlina

Podjeten najemnik Andrej

Na prostoru, kjer zdaj stoji sodoben Vrbajnsšakov mlin v Veržeju, je bil do začetka šestdesetih let prejšnjega stoletja preprost enovaljni mlin, ki ga je uredil Alojz Vrbajnsšak, in sicer potem, ko se je že upokojil. Z mlinarstvom pa se je ukvarjal veliko let prej, saj je delal v Domanjkovem mlinu na Muri pri Hrstju - Moti in je imel v njem tretjinski delež.

»Tisti mlin so povojne oblasti 1947. leta nacionalizirale in potem je bil oče v istem mlinu tja do 1957. leta upravnik. Potem se je upokojil. Mlinarska žilica mu ni dala miru in v Veržeju je 1962. leta dal postaviti manjši mlin na električni pogon,« je povedal sin Milan, ki je po očetovi smrti ne le nadaljeval z mlinarstvom, ampak dal zgraditi novo veliko mlinsko poslopje in vanj montirati pet dvojnih mlinov valjev in drugo opremo, s čimer je zelo povečal zmogljivosti mlin. Pa ne samo to! Zadeva je dokaj avtomatizirana, saj vreč ni treba prenašati na hrbtno, ampak pšenico ali žito usiplješ v mlin-ske naprave pri tleh, nakar je treba le še malo počakati, da se v zaprtem sistemu zmelje v kakovostno moko.

»Še pred dvajsetimi leti so kmetje hoteli imeti moko iz svojih žitaric. Potem pa so se nava-

dili na zamenjavo za moko. V redni zamenjavi dobijo za 100 kilogramov pšenice: 30 kilogramov moke (15 kg gladke, 15 kg ostre), 25 kilogramov krušne pšenične moke in 25 kilogramov otrobov,« sem še zvedel od Milana, ki pa se je 1993. leta invalidsko upokojil in od takrat je najemnik mlina sorodnik Andrej Tušek, ki dela v Vrbajnsšakovem mlinu, kot se tudi zdaj imenuje, že dvaindvajset let. Povsem logično je, saj je zelo skrben mladi mož, ki mu lastnik mlina zaupa. Ker pa mlin stoji na istem gruntu, kot Vrbajnsšakova stanovanjska hiša, najemodajalec Alojz tu in tam le pogleda, ali je s stroji vse v redu. Ne meša pa se v poslovanje.

Najemnik Andrej Tušek torej pridno dela in nadaljuje tradicijo Vrbajnsšakovega mlina. Stranke so iz bližnje prleške okolice, še več pa jih je iz prekmurskih krajev, kjer je manj mlinov. Utečena je zamenjava žitaric za moko. Poleg redne, ki smo jo že omenili, so tudi druge možnosti, na primer da dobiš za 100 kilogramov pšenice: 50 kilogramov čiste bele moke ali 65 kilogramov bele krušne moke ali pa 150 kilogramov otrobov...

Andrej je povedal, da je glavna sezona mletja v jesenskih mesecih. Kmetje pa lahko zrnje pripelejo kadarkoli, moko pa od-



Milan Vrbajnsšak in njegov učenec, sedaj že nekaj let samostojni mlinar, djetnik Andrej Tušek. - Foto: Š. S.

našajo pozneje, pač tedaj, ko jo potrebujejo. V okviru mlina je tudi prodajalna moke, ki je odprta vse dni, razen nedelje in praznikov.

Nekako logično je, da je Milan Vrbajnsšak postal mlinar, ker je bil mlinar tudi njegov oče. In

kako je mlinar postal Andrej Tušek? Petnajst let je bil stariši mlinar, ki je pomagal in se tako navdela je kar ostal. Zdar je že nekaj samostojen in zadovoljen mlinarski podjetnik.

S. Sobolev

Takse razburile ljudi v puconski občini

Mali rijtar z zamudo

Položnice dobili tudi pokojni in onemogli

Večina svetnikov občinskega sveta občine Puconci je nuli petek sklicala izredno sejo, saj je bil pritisk občanih, da njih nevrzdržen. Ljudje so jih namreč krivili za prejete položnice z izredno visokimi zneski za takso za odvajanje komunalne in odpadne vode.

V resnici pa je šlo za uredbo vlade, ki občini nalaga, da pobere za vsakega prebivalca 55 kubičnih metrov porabljene vode na leto na osebo (tam, kjer ni občinskega organiziranega vodovoda), saj so menili, da je to občini predrago. Občina Puconci je to početje prepustila javnemu komunalnemu podjetju Püngrad (za 3 odstotke provizije), vendar je nastil problem, ker so ljudje najprej dobili položnice z visokimi zneski (tudi do 6000 sočakov) brez vsake obrazložitve, šele dan ali dva kasneje pa so dobili na dom brezplačno občinsko glasilo Mali rijtar, v katerem je bilo zapisano, za kaj gre. Ljudi je razburil tudi podpis »občinska uprava«, saj so se da se nihče konkretno ne upa podpisati. V obvestilu pa je zapisano, da RS je sprejela Uredbo o pobiranju takse za obremenjevanje vodnega zbirališča, vendar nas je Vlada opozorila, da občina s tem krši uredbo, tega se je moral župan opravičiti in dati obrazložitev o neizpolnitvi določil omenjene uredbe. Tako smo bili primorani prestopiti k pobiranju takse za odvajanje komunalnih in padavinskih voda za leto 2003. ... Cena za enoto obremenitve voda za obdobje od 1. 1. 2003 do 31. 6. 2003 je 5980 tolarjev, v obdobju od 1. 7. 2003 do 31. 12. 2003 pa 6150 tolarjev. ... Občina ima pravico do povračila teh sredstev za opravljanje v čiščenje komunalnih odpadnih in padavinskih voda, če ni ustrezen investicijski program. Če tega nima, so sredstva del proračuna Republike Slovenije. Ravno tako lahko občina pridobi sredstva za investiranje čistilnih naprav in kanalizacije.

Svetniki se nikakor niso strinjali z izračunom povprečnega števila metrov porabljene vode na leto na osebo (tam, kjer ni občinskega organiziranega vodovoda), saj so menili, da je to občini predrago, skoraj tragikomično pa je izpadlo dejstvo, da so položnice dobili tudi nekateri pokojni ali pa tisti, ki že več let živijo v domovih starejših, kar je pojasnil direktor Püngrada Karel Smej: »Te podatke smo dobili iz starega seznama, ki ni veljavo več. Tako bomo sedaj se enkrat na leto naredili nadzor od hiše do hiše.« Svetniki so izrazili dvom, ali bodo povračil te takse kdaj imele korist razpršene gorice vasi, ki jih direktor občinske uprave Geza Sočič in župan Ludvik Novak pričevala o nasprotnem. A na koncu so se vsi strinjali, da bodo vladni poslali prošnjo, da naj zaradi suše in težavnosti zbiranja ziranega vodovoda. Mali rijtar pa mora o tem obvestiti ljudi in jih poučiti, da imajo čas za plačilo do konca leta.

M. H.

Nafta Lendava

po dobičku v stotniji najboljših

Petrokemija vlečni konj

Večino prihodka ustvarili na trgih EU

Slovenski poslovni tednik Gospodarski vestnik je po analizi lanskih poslovnih poročil objavil seznam tristo največjih slovenskih podjetij. Nafta Lendava, d. o. o., je med prvaki, saj je po višini dobička (780 milijonov tolarjev) uvrščena na 85. mesto, kar je velik skok v primerjavi z letom prej, ko so beležili negativno poslovanje. V regijskem merilu je po čistem dobičku pred njo le še Radenska. Rast prihodka Nafta Lendava je bila 12,3-odstotna, s tem da je čista donosnost kapitala negativna v deležu 48,7. V prispodobi bi položaj lendavskega podjetja lahko primerjali z nekom, ki ga stari dolgovci še vedno globoko potiskajo pod vodo, vendar pa si je s tekočim poslovanjem nastavil cev, skozi katero sedaj lahko dobro diha.

Družba Nafta Lendava je lani ustvarila 15,063 milijarde prihodka, kar jo v regijskem merilu uvršča za Muro ter pred Radensko, ABC Pomursko International in Pomurske mlekarne. »Osemdeset odstotkov prihodka smo ustvarili na zunanjih trgih, predvsem na trgih EU - Avstrija, Nemčija, Italija - in delno Madžarske. Več kot devetdeset odstotkov izvoza odpade na prodajo petrokemijskih proizvodov, manjši delež pa je ustvarila strojegradnja,« je o njegovi strukturi povedal direktor družbe Cveto Žalik. Dobitkonosna je bila petrokemijska dejavnost, ostale dejavnosti pa so pristale na pozitivni ničli, s tem da zaradi številnih dogodkov, ki so se v družbi zgodili v lanskem letu, podrobnejše prikazovanje po segmentih ne bi bilo realno, bo pa poslovanje sedmih hčerinskih družb že zelo čisto v letošnjem letu.

Na rast prihodka so vplivali tehnološke izboljšave, ki pa niso zahtevale velikih investicijskih vlaganj, večja produktivnost v delovno intenzivnih dejavnostih in ustvarjanje prihodka s storitvami za zunanji trg. Prej so namreč veliko delali znotraj domačega dvorišča. Veliko več je torej tržnega obnašanja, česar prej ni bilo.

»Z manj zaposlenimi, z boljšo organizacijo dela in večjo produktivnostjo ustvarimo več, uspešni pa smo bili tudi pri prilasčanju večjega trga,« je povedal Cveto Žalik.

Biki lisaste pasme 2003

mladi biki lisaste pasme v osemenjevalni sezoni 2003 - Delež tuje krvi pasme rdeči holstain - rh ali montbeliarde - mb več kot 13,0 %

mladih bikov z večjim deležem tuje krvi je namenjeno za osemenjevanje plemenic le v mlečno usmerjenih rejah in le na željo rejca. S tem ukrepom oplemenjevanja lisaste pasme se približujemo zastavljenemu cilju pri populaciji A (usmeritev mleko). Priporočamo uporabi semena teh bikov prej posvetujete selekcionarjem območnega zavoda. Semena teh bikov ni dovoljeno uporabiti v rejah krav dojlj. Prav tako ni priporočljivo osemenjevanje plemenic pasme montbeliard s pasmo rdeči holstain ali nasprotno.

mladi biki z deležem pasme rdeči holstain - rh

Redni biki SAVOY - REDA ET 580324
SAS - RED 181151 ima 97 % krvi pasme RH in 3 % RW. Je potomec bika Savoy - red ET linija Logic - red ET iz ZDA. Bik SAS - RED prinaša na svoje potomke mlečno beljakovino kappa - kazein AB.

V direktnem testu je priraščal 1 403 g/dan (+49). Njegova mati je potomka bika OHIO iz Nemčije. V maksimalni laktaciji je dosegla 9.188 kg mleka s 4,90 % ml. masti in 3,43 % beljakovin. Plemenska vrednost za količino mleka je -10 kg, +1 kg ml. masti, +13,4 ml masti, +2 kg beljakovin in +0,10 % beljakovin. Skupni indeks za beljakovine in ml. mast je +5.

posilovane rejke in rejci!

Na kratko smo vam predstavili biki lisaste pasme, ki jih najdete v katalogu bikov za leto 2003. Prosimo vas, da pred osemenitvijo vse plemenice preverite poreklo (kdo je oče živali), ker obstaja tudi pri lisasti pasmi velika nevarnost parjenja v sorodstvu. Tisti, ki imate v svoji čredi kontrolo AP, dobite ta podatek na mesečnem izpisu 2-krat na leto, prav tako pa dobite informacijo o priraščanju plemenskih vrednosti za vašo čredo.

Pri uporabi semen mladih bikov priporočamo, da jih uporabite v čredi po več različnih očetih, nikoli ne uporabljajte samo ene čredne linije.

Marjan Špur, univ. dipl. inž. zoot.

Strokovni tajnik za govedo lisaste pasme Slovenije

Občinski svet Veržej Zelena luč za kmetijske subvencije

Poslej tudi varstveni sosvet

Na zadnji predpustniški seji občinskega sveta v Veržeju so obravnavali več pomembnih zadev, povezanih z nadaljnjim razvojem občine. Tako so obravnavali predlog programa subvencij za pospeševanje in razvoj kmetijstva v letu 2003. Gre za sredstva, ki se dodeljujejo na podlagi javnega razpisa, pri čemer svoj delež prispevata tudi ministrstvo za kmetijstvo in finance.

Na kaj je osnovni namen letošnjega programa subvencij za pospeševanje in razvoj kmetijstva? Predvsem gre za urejanje kmetijskih zemljišč s kalcifikacijo, ozelenitev njivskih površin z medonimi rastlinami, rastlinami za zeleni podor in s krmnimi rastlinami. Rastline se tudi na analizo vzorcev zemlje in krme, testiranje krmnih priprav, zavarovanje kmetijskih pridelkov in sofinanciranje umetnega osemenjevanja osnovne črede govedi ter tudi na ohranjanje konjereje. Prav tako pripisujejo velik pomen izobraževanju kmetovalcev in delovanju njihovih društev.

Na seji so brez kakih večjih pripomb potrdili predlog sistemizacije delovnih mest v veržejskem vrtcu za šolsko leto 2003/2004. S 2. do 7. leta Sicer pa bo v vrtec tedaj vključenih 50 otrok. Svetniki so se prav tako ogreli za ustanovitev posvetovalnega telesa za izboljšanje varnosti v veržejski občini.

Milan Jerše

29. vinsko ocenjevanje v Gornji Radgoni

Z medaljami do boljše prodaje

Po ocenjevanju slovenskih vin še ocenjevanje laških rizlingov in penin v konkurenci sosednjih držav

Tri strokovne komisije, sestavljene iz priznanih slovenskih enologov, ta teden na sejmišču Pomurskega sejma v Gornji Radgoni ocenjuje najboljše slovenska vina, v ponedeljek pa bo še ocenjevanje vin laškega rizlinga in penin v konkurenci sosednjih držav. Kot je ob uvodu v letošnje ocenjevanje, ki je že 29. po vrsti, povedal Janez Erjavac, direktor Pomurskega sejma, je to zadnje nacionalno ocenjevanje pred vstopom Slovenije v Evropsko unijo, zato je pred organizatorji ocenjevanja zdaj naloga, kako ga ohraniti tudi v evropskem prostoru.

Organizatorji letošnjega ocenjevanja so sicer pričakovali več vzorcev, v ocenitev so jih dobili 540, razveseljivo pa je, da so zastopani vsi slovenski vinorodni okoliši. Precejšnje pa je bilo zanimanje za ocenjevanje laških rizlingov in penin v mednarodni konkurenci, saj bo komisija morala oceniti sto vzorcev.

Tudi letošnje ocenjevanje bo potekalo po že ustaljenih pravilih, člani komisij bodo ocenjevali neodvisno po načelu popolne anonimnosti vzorcev, s tem pa je zagotovljena popolna objektivnost rezultatov. Najbolje ocenjena vina bodo prejela velike zlate, zlate, srebrne in bronaste

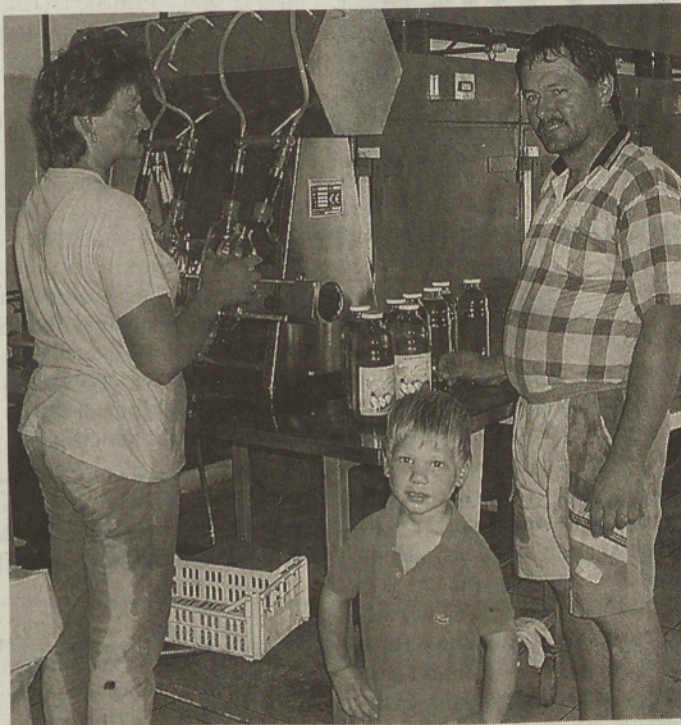
medalje, najvišje ocenjena vina pa se bodo okitila še z najprestižnejšim priznanjem - šampionom. Poleg naziva šampion bo komisija podelila še nazive prvak sorte, prvak zvrsti, prvak cvička in prvak kraškega terana. Prejela pa jih bodo najboljše ocenjena vina posameznih sort in zvrsti normalne trgatve.

Čeprav je letošnja udeležba na ocenjevanju skromnejša, ta vendarle dokazuje, da se je med pridelovalci uveljavila zavest, da nagrade, podeljene na radgonskem ocenjevanju, bogatijo njihovo konkurenčno prednost in prispevajo k boljšemu trženju kakovostnih slovenskih vin.

L. Kovač

Izkušnje kmetovalcev

Polnilnica sokov na kmetiji



Dobro je, da dajo starejši mladim proste roke in da lahko delajo po svoje - tako kot je prav in donosno. Na posnetku sta mlada zakonca in njun najmlajši potomec, v ozadju pa polnilnica soka. - Foto: Š. S.

Na Gjergjekovi domačiji in kmetiji v Kovačevcih živijo tri generacije: oče Ludvik in žena Kristina, sin Branko, ki je sicer zaposlen zunaj kmetije; sin Štefan z ženo Renato in njuni otroci: enajstletni Goran, devetletna Maja in štiriletni David.

Skoraj neverjetno se sliši, da ta velika družina živi in se razvija, čeprav ima le tri hektarje obdelovalnih zemljišč in štiri hektarje gozda, iz katerega pa ni kake večje koristi.

»Imamo registrirano dopolnilno dejavnost sadjarstvo in pridelavo sadja. Jabolane - približno osem tisoč jih je - imamo na površini dveh hektarjev. Gojimo sorte: idared, jonagold, zlati delišec, bribern in tudi fugi. Slednja

je japonska sorta, ki je boljša od idareda, saj so plodovi sočni in dolgo ohranijo trdnost.

Pridelujemo pa tudi zelenjavo, in sicer na površini enega hektarja. Vključeni smo v integrirano pridelavo. Nekaj je paprike, večina pa paradižnika. Prve paradižnike smo letos pobirali okrog 20. junija. Prodajamo jih (sicer prek posrednika iz Murske Sobote) poslovnemu sistemu Mercator.

To, da imajo uglednega kupca, Gjergjekovim seveda veliko pomeni.

Obiskal sem jih prav na dan, ko so s polavtomatsko napravo polnili v steklenice jabolčni sok.

»Izdelujemo ga iz jabolok druge klase in iz tako imenovanih industrijskih jabolok. Prvorazred-

na jabolka pa seveda prodajamo kot jedilna, v glavnem prek KZ Gorički sad, nekaj jabolok pa shranimo v domači manjši hladilnici in jih sami prodajamo neposrednim kupcem,« je nadaljeval mlad in očitno zelo podjeten Štefan Gjergjek.

Sok prodajajo v nekatere trgovine preko Herbike, kupci pa so tudi gostinci. Zanimajo (tudi občani) lahko pridejo ponj tudi na dom.

Gjergjekovi pa imajo določene izkušnje še s proizvodnjo jabolčnega kisa, zato tudi srebrno odličje na letošnji razstavi domačih dobrot na Pruju. Sicer pa ljudje kisa ne uporabljajo le kot začimbo v gospodinjstvu in živilskopredelovalni industriji, ampak ga pridno pijejo tudi tisti, ki bi se radi znebili odvečnih kilogramov. K dobri prehrani sodi še posušeno sadje, s čimer se prav tako ukvarjajo na tej gorički kmetiji. Prvenstveno sušijo jabolčne krhlje, nekaj pa višenj in sliv ter vse to potem prodajajo in s tem bogatijo družinski bučlet.

»Veliko je vsega, kar bi bilo treba še urediti,« je nadaljeval Štefan. V mislih je imel določene naložbe. Vse to, s čimer se ukvarja osemčlanska Gjergjekova družina treh rodov, zahteva veliko dela. Prisiljeni so delati tako, kot delajo, saj če bi delali po starem, ne bi mogli preživeti na treh hektarjih zemlje.

Š. Sobočan

Cene v kmetijskih trgovinah

AGROPREMA MURSKA SOBOTA	tovarniško ime	pakiranje	MPC v SIT / kg
krmila:			
pu-starter	10/1	91,80	
pu starter	50/1	87,80	
s-doj	50/1	78,30	
bek 1	50/1	58,50	
super bek 35	10/1	102,70	
super bek 35	50/1	116,80	
ti-starter	10/1	87,80	
ti-starter	50/1	76,10	
bro starter	10/1	89,40	
ns-k (za nesnice)	10/1	71,80	
krmilo za kunce	12/1	97,70	
živinska sol	50/1	34,90	
vitaredin	2/1	157,10	
kostomin	2/1	248,80	
strniščni dosevki:			
mnogocvetna ljuljka	1/1	423,20	
landsberska zmes	1/1	677,80	
krmni ohrovt	1/1	437,30	
črna detelja	1/1	1.193,70	
oljna redkev - raula	1/1	719,40	
inkarnatka	1/1	846,30	
facelija	1/1	1.551,40	
sudanska trava	1/1	733,50	
repa strniščna	50 g	477,00	
ajda - darja	5/1	304,80	

TRGOVINA MARKA SLAVIČA, KLJUČAROVCI

tovarniško ime	pakiranje	MPC v SIT / kg
krmila:		
pu-predstarter	10/1	141,00
pu-starter	10/1	81,00
pu starter	40/1	80,00
s-doj	40/1	59,50
bek 1	40/1	52,75
super bek 35	10/1	91,00
super bek 35	40/1	88,00
ti-starter	10/1	67,50
ti-starter	40/1	64,75
ti-pit 1	40/1	48,25
bro starter	10/1	78,50
bro starter	40/1	75,25
ns-k (za nesnice)	10/1	66,00
krmilo za kunce	10/1	66,00
sojine tropine	50/1	66,50
sojine tropine	rinfuza	64,50
pšenični otrobi	30/1	33,00
koruza	45/1	32,40
koruza	rinfuza	30,00
ječmen	50/1	33,50
ječmen	rinfuza	30,50
oves	40/1	39,50
živinska sol	50/1	25,40
vitaredin	2/1	250,00
kostomin	2/1	255,00
kravimin 3 bio zn	5/1	230,00
pravimin 1	5/1	226,00
pravimin puj	25/1	260,00
pravimin pit	25/1	210,00
mlečni nadomestki:		
prelac	25/1	212,80
kako	25/1	294,80
mlisan	25/1	311,20

strniščni dosevki:		
mnogocvetna ljuljka	25/1	403,00
mnogocvetna ljuljka	10/1	403,00
mnogocvetna ljuljka	1/1	480,00
landsberska zmes	15/1	615,00
krmni ohrovt	1/1	450,00
črna detelja	1/1	895,00
oljna redkev - raula	15/1	504,00
inkarnatka	1/1	705,00

Kmečki dan v Večeslavcih

Občina Rogašovci in Splošna kmetijska zadruga Ledavski dol s Cankove organizirata v sodelovanju z govedorejskim društvom in kmetijsko svetovalno službo 5. tradicionalni Kmečki dan, ki bo v soboto, 26. julija, v Večeslavcih.

Osrednja prireditve Kmečkega dneva bo tekmovalni prikaz delovanja strojev za strniščno obdelavo tal. Tekmovalci se bodo letos pomerili v oranju s standardnimi, tekmovalnimi in obračalnimi plugi ter v spretnostni vožnji z dvoosno prikolico, najboljši pa bodo prejeli nagrade.

LK

Barometer



Geza Džuban (LDS) pravi, da bi bilo vključevanje gradnje namakalnega sistema v zakon za odpravo nesreč nesmiselno in da možnost izplačila akontacij, ki jih je predlagala opozicija, ne bi rešila nič. Dodal je, da je zakon namenjen tudi za odpravo posledic letošnjih naravnih nesreč, pri čemer je poudaril pomembnost poštenosti in doslednosti pri ocenjevanju škode.



Jelko Kacin (LDS) pravi, da naj se člani Državnega sveta, ki razmišlja o vetu na predlagani zakon, zavedajo, da je ta zakon namenjen predvsem za nujno potrebno pomoč ljudem. Ali je zakon dejansko slab, pa naj bi se pokazalo skozi čas in prakso, je poudaril Jože Avšič (LDS).



Abdon Peklaj, direktor za tehnično izvedbo in pripravo del na Darsu, je na novinarski konferenci posredno dal vedeti, da je pomurski avtocestni krak odrinjen na zadnje mesto, realno je, da bi se v naslednjem letu lahko začela gradnja Vučja vas-Cogetinci, medtem ko za druge odseke še ni niti vladne uredbe o lokacijskem načrtu.



Ernest Škraban, direktor Mlekoprometa, ni uspel s predlogom, da se upravi te priznane sirarne razdeli nagrada v vrednosti dveh milijonov tolarjev. Skupščina je predlog gladko zavrnila.



Roman Sluga, programski vodja festivala Meja na reki, je letos normalno zadihal, saj je s spremembo lokalne oblasti Mura končno začela teči dol. Prej je tekla gor in sproti dušila vse, kar ji ni bilo po godu.

Staro šolo na Svetinjah kupil IGD Holermuos

Obnova zgradb bo namenjena turizmu

Bodo v njej tudi še kako potrebne prenočitvene zmogljivosti ob vinski turistični cesti?

Občina Ormož je pred kratkim izvedla že tretjo javno dražbo za staro šolo in zgradbo nekdanjega vrtca na Svetinjah. Po dveh neuspešnih licitacijah se je tokratne udeležila ena stranka, ki je za dobrih 19 milijonov kupila obe zgradbi. Gradbeno podjetje IGD Holermuos čaka na pogodbo in takoj, ko jo bo dobilo, bodo razkrili, kaj se bo z omenjenima zgradbama dogajalo. Vsekakor pa bo objekt namenjen razvoju turizma, pravi direktor IGD Holermuos Davorin Lesjak.

Pred kratkim je stara šola na Svetinjah, ki so jo kasneje preselili v Ivanjke, praznovala 120-letnico. Ko je bila zgrajena nova šola v Ivanjkih in se je pouk preselil tja, je stara šola na Svetinjah začela razpadati. Pred leti je v njej sicer delovalo podjetje Mikrokozmos Gorana Šosterja, ki je imelo na Svetinjah sušilnico sadja in snemalni studio, potekali pa so tudi številni mednarodni tabori in delavnice. Zadnje takšne so bile pred dvema letoma kuharske delavnice (kitajska, mehiška, indijska ...),

na katerih so bila potopisna predavanja z diapozitivi in hrano, ki se je v glavnem kuhala na odprtem ognjišču na nekdanjem šolskem igrišču, in so bile zelo dobro obiskane. Mladi Ljutomerčani so si takrat želeli organizirati še več takih delavnic in so občini Ormož predstavili tudi svoj

program, vendar očitno občina v tovrstnih delavnicah ni videla perspektive za staro šolo na Svetinjah. Poleg tega bi bila predvsem šola potrebna celovite obnove, saj je bilo v določenih učilnicah zadrževanje precej nevarno. Občina Ormož denarja za obnovo nima, zato se je že lan-

sko leto odločila, da bo staro svetinjsko šolo prodala. Prvi dve javni dražbi sta bili neuspešni, čeprav se je govorilo, da je kupcev za šolo več. Domačini so vedeli povedati, da naj bi iz stare šole zrasel velik kongresni center za farmacevte. Očitno je to ostalo le pri govoricah. Na za-



Šola na Svetinjah že več let čaka na investitorja, ki jo bo rešil pred dokončnim razpadom. Foto: D. H.

dnji dražbi, ki je bila 15. junija, so tako staro šolo kot nekdanji vrtec nasproti šole, ki je teri je še vedno lastniško v lasti, prodali. Zgradbo nekdanjega vrtca ima tudi lepo uprsko klet.

Podjetje IGD Holermuos na pogodbo, ki mora biti sklenjena na javno dražbo podpisano na konca tega meseca. Kaj bo s obnovo in kaj se bo delalo obeh zgradbah, se bo vedelo, ko po podpisu pogodbe. Davorin Lesjak nam je povedal, da bo objekt vsekakor namenjen razvoju turizma. Zaveda se, da

Pogodba s kupcem mora biti podpisana v 30 dneh po dnevu javne dražbe. Vse, se bo delalo z zgradbo svetinjske šole in nekdanjega vrtca v Mihalovcih, mora biti v skladu s prostorskim planom občine Ormož in s domom za varstvo kulturne dediščine, so nam povedali na občini Ormož.

potrebno veliko kapitala, kar glede na ugodnost in ne danosti, ki jih ponujajo Ljutomerko-Ormoške gornice in zalemska vinska cesta, sta prilegli dve zgradbi velika priložnost za nadaljnji razvoj vinskega turizma, predvsem še kako potrebni prenočitveni zmogljivosti. Potrebna bosta tudi povezava in sodelovanje z drugimi turističnimi ponudniki, kot so Taverna Kuplen, Vinski Brenholc, Kompleks Jeruz, ki ga vodi LTO Ljutomer, in danica Malek Jeruzalema Ormož kot celovita ponudba jernolemske vinske turistične ceste. Dragica Hlad

Mariborski študentje strojništva na Formuli Student

Formula S-FS04 doseže hitrost 200 km/h

Brez podtikanj sotekmovalcev tudi tukaj ne gre

Skupina študentov Univerze Maribor, Fakultete za strojništvo se je tudi letos udeležila svetovnega tekmovanja Formula Student s svojim dirkalnim avtom Formulo S - FS04, ki je potekalo julija na vojaškem letališču pri mestu Biringens blizu Londona v Angliji. Med mladimi izdelovalci dirkalnega avta je bil tudi absolvent omenjene fakultete David Voršič od Sv. Jurija ob Ščavnici.

Deset študentov mariborske fakultete za strojništvo je pod mentorstvom dr. Stanka Pehana in dr. Brede Kegl od januarja pa do junija izboljševalo vozilo, s

katerim so tekmovali že na lanskoletni Formuli Student. Ker pravijo pravila, da mora biti izdelek vsaj 40-odstotno drugačen od izdelka v prejšnjem letu, so mladi strojniki letos naredili povsem novo karoserijo in volanski mehanizem. Vsak je bil odgovoren za določen del in Davidova naloga je bila, poskrbeti za vso elektriko na vozilu. Izdelali so dirkalni avto z imenom Formula S - FS04, ki je v treh sekundah dosegel hitrost 100 kilometrov na uro, njegova končna hitrost je 200 km/h, ima 600 kubični motor motorja Honda CBR, težak je 200 kilogramov, njegova vrednost pa znaša 14.000 dolarjev. Na tek-

movanju, kjer se je pomerilo 48 dirkalnih vozil, so dosegli 20. mesto. Izdelki so se ocenjevali po designu, finančnem poročilu ter statični in dinamični pred-

stavitvi avta, v vožnji osmice in tekmovalni dirki.

Skratka, avto je bilo treba predstaviti z vseh zornih kotov za morebitno prodajo oziroma serijsko izdelavo.

Kot marsikje drugje pa tudi tukaj ne gre brez nevšečnosti. Fakulteta je komaj napraskala denar, s katerimi so pokrili del stroškov (prijavnina za tekmovanje), za večji del stroškov pa so poskrbeli sponzorji.

Ker pa je na tekmovanju vsako leto več udeležencev, se je letos zgodilo celo to, da so v tekmovalni dirki na cilj od 48 ekip

na cilj prispele le tri. Tudi v tekmovanju slovenskega vozila se je pokazal podtaknjen kos gumice, ki je zamašil dotok bencina, zato se je med dirko ustavilo. Po zbiranju komisija ni upoštevala zbiranja vseh vozil, da bi se bomo jub vsemu David upa, da bodo tudi v prihodnje udeleženci na tekmovanju.

Sam meni, da bi letos izdelavo karoserije lahko obdržali, če bi šati pa bi bilo treba večje oprejo vozila, kar bi povečalo oprejo tudi nekoliko nižji bi lani. Dragica Hlad



David se nekaj sekund v svoji vasi pelje tudi do 140 km/h. Foto: D. H.

Hotiza: blagoslovili Halasov križ

V bližini Mure na Hotizi, kjer so marca 1945. leta ustrelili velikopolanskega župnika Danijela Halasa, so Hotizani postavili velik križ, h kateremu prihaja vedno več romarjev, saj za Halasa teče postopek za beatifikacijo, ker je umrl mučeniške smrti zaradi vere.

Križ je v nedeljo, 20. julija 2003, blagoslovil mariborski pomožni škof dr. Jože Smej, ki je Halasa osebno poznal.

Na kratko je orisal njegovo kratko življenje in poudaril pomen čistosti srca. V obredu je sodelovalo še petnajst drugih duhovnikov, med njimi tudi 91-letni Ivan Camplin, ki je - enako kot večina drugih - prehodil več kot kilometer dolgo pot od zbirališča pri glavni cesti do križa.

Blagoslovitve se je udeležilo več kot petsto vernikov iz domače in sosednjih župnij, tudi iz črenšovske, kjer se je Danijel Halas rodil, in tudi



lendavske, kjer je bil kaplan in priljubljen tudi med madžarskimi verniki, saj se je naučil njihovega jezika; prišli pa so tudi

številni iz velikopolanske župnije, kjer ima svetinjsko kmetijo poslednje zemeljske posesti. Foto: S. S.

Milica Štiberč iz Radomerščaka

Tista žena kaj velja ...

... ki dobro peči in kuhati zna

«Kako takole pravi stari, ki povečuje ženo, ki je lepešno veša peke in kuhe. Že pa se, da so na tem področju predvsem »doma« ženske, ki znajo pripraviti stare dobrote, medtem ko se marsikateri mlajši in družino »razvešča« predvsem s tovarniško pripravljenimi jedmi.

Milica Štiberč iz Radomerščaka živi in dela na šesthektarski posesti, kjer redijo devet pleševskih inj, imajo pa tudi šest kosov iz domačega mleka, ki jih naredijo skuto, iz nje pa naredijo sireke v velikosti majhnih jajc, seveda z različnimi okusi. Za bele sta potrebna le kumina, za rdeče je treba dodati še močno rdečo papriko, za sive: sol, kumina, črna črna poper, za zelenjavne: kumina, listek, peteršilj, zelena črna. Kroglice je potrebno posušiti v elek-

trični sušilnici, v kateri sicer suši jabolčne krlje. Mogoče pa jih je seveda posušiti na prostem. Potem ostane le še, da jih da komu za pod zob. In potem ga žeja in žeja. Tudi pijačo je mogoče dobiti pri Štiberčevih.

Sireke je že večkrat razstavljala na Dobrotah slovenskih kmetov na Ptuiju in zanje dvakrat zapored dobila zlati odličji. Če bo tudi prihodnje leto tako, potem dobi še kipec kakovosti, ki si ga sicer močno želi, saj bo to krona za njena prizadevanja na kulinarinem področju.

Milica je članica Turističnega društva Radomerje - Železne Dveri oziroma njegove kulinarne sekcije. Deluje tudi v Aktivu kmečkih žena Ljutomer, seveda na svojem (pekovskem) področju. Dobrot pa seveda ne pripravlja le za razstave in takšne ali drugačne pakušine, ampak večkrat za domačo mizo, zato je mož Ivan, sicer že upo-



Milica Štiberč drži v rokah mlajšega vnuka Davida, starejši, po imenu Božidar, pa je na harmoniko urezal nekaj Avenikovih. - Foto: Š. S.

kojenec, lahko srečen, ker tako ženo ima, ki dobro peči in kuhati zna. Imata sina Ivana, ki živi s partnerico v Cerovcu, hčerka Marijana pa živi z možem Šte-

fanom na domačem gruntu. Milica je pohvalila hčerko, ker se tudi sama zelo zanima za peko in kuho, zato menda zna speči že boljše kvasenice kot mati. To-

rej je tudi mož lahko srečen, ker ima ženo - dobro kuharico.

Oba pa sta vesela - enako babica in dedek -, ker imata enajstletnega sina Božidarja, ki je že izkušen glasbenik, saj se je pomeril na tekmovalni v Branoslavcih za zlato harmoniko Ljubečne. Ni mu bilo treba dvakrat reči, saj je

Barometer



Milica Štiberč se izkazuje s kulinaricnimi dobrotami Preleke, ki so vedno bolj cenjene.



Marija Pivar, nekdanja sezonska delavka, ki ji sezonsko delo ni pomenilo samo preživetja, ampak jo je veliko naučilo, še danes tekoče govori šest jezikov.



Robi Markoja je dosegel v ekipnem nastopu na strelskem evropskem prvenstvu sedmo mesto, od medalje so ga ločili le trije krogi.



Ludvik Orban, župan Hodoša, se je ob občinskem prazniku pohvalil z dosežki občine. Tako so vse poti asfaltirane, šola obnovljena. Občanom pa je naložil skrb za otroški vrvež.



Rajko Stupar, igralec in kulturni državni uradnik, ne kaže nobene zaskrbljenosti nad propadanjem vinskih kleti Novi Tomaž, čeprav je bil nekoč med pobudniki za ureitev tega »kletarskega kompleksa« v Lendavskih gorah.

Odstopil kmalu po izvolitvi

Beltinski Romi spet brez svetnika

iz ne bom več, naj izvolijo, kogar želijo, četudi maršala Tita

»Naj so v občini Beltinci izvolili romskega svetnika, se ne pojavijo novi prof. Izvoljeni svetnik Jožef Horvat iz Beltincev je na občino pisno izjavil, da odstopa romskega svetnika. Nekaj dni pred tem smo se predstavili svoje probleme, kar pa smo bili zelo prese-

»Odstopil, je povedal župan Kerman. »Naj izvolijo drugega svetnika, meni je vseeno, če tudi bo to maršal Tito.« O tem, kaj storiti v taki situaciji, smo hoteli povprašati Jožeka Horvata - Muca, vendar odziva ni bilo. To ni korektno, saj si želimo, da bi nam pomagal pri reševanju težav. Poleg tega smo ga večkrat vabili, pa se ni odzval,« poudarja Kerman. Nad Zvezo Romov Slovenije je razočaran, saj jim ob na-

šelega maja, so Romi od njega in občine neprestano kaj zahtevali, da se jim uredi parcele, kanalizacija, zagotovi denar ... »Samo zahtevajo, pri tem pa nič ne poslušajo in sami za to nič ne naredijo. Na občini si prizadevajo, vendar vem, da stvari ne morejo narediti čez noč. Zaradi tega me napadajo in blatijo. Tega meni ni treba. Še naprej bom delal svoje, gradim si hišo, denar pa si služim tudi z glasbo. Naj izvolijo drugega svetnika, meni je vseeno, če tudi bo to maršal Tito.« O tem, kaj storiti v taki situaciji, smo hoteli povprašati Jožeka Horvata - Muca, vendar odziva ni bilo. To ni korektno, saj si želimo, da bi nam pomagal pri reševanju težav. Poleg tega smo ga večkrat vabili, pa se ni odzval,« poudarja Kerman. Nad Zvezo Romov Slovenije je razočaran, saj jim ob na-

stanku težav ni pomagala. »Zapišite, da je predsednik en man-gup, ki pride samo takrat, ko kaj kasira, težav pa ne zna rešiti. Tudi Obreze ni bilo poleg,« je bil razočaran beltinski svetnik, ki je odstopil.

Sicer pa je bil Jožef Horvat edini kandidat za romskega svetnika v beltinski občini. V tej občini je okoli sto Romov, v volilni imenik pa jih je vpisanih 29. Podprli so ga v romskem naselju Beltinci, Romi iz Dokležovja pa so bojkotirali volitve, čeprav sta ga dva pred volitvami podprla. Pa tudi sicer se dokležovski sestankov ne udeležujejo.

Beltinska občina je ena zadnjih v Sloveniji in zadnja v Prekmurju, kjer so Romi dobili v občinskem svetu svojega zakonitega predstavnika. Za to smo se borili pol leta. Potem ko so ga



Jože Horvat - Muc je ob nastalem problemu spet potisnil glavo v pesek. Izvolili, se je udeležil edine seje in z njim so na občini dobro sodelovali. Sedaj bo treba ponoviti postopek, kar je povezano s časom in tudi dodatnimi sredstvi. Zakon o volitvah pravi, da moramo izvesti nadomestne volitve. O tem, kako naj bi ta postopek izvedli, smo se pogovarjali tudi z republiško volilno komisijo, pa so bili presenečeni, saj se s podobnim problemom, da bi



Svetnik Jožef Horvat: »Naj izvolijo drugega svetnika, meni je vseeno, četudi bo to maršal Tito.«

kdo tako hitro odstopil, še niso srečali.

Še vedno pa ima Jožef Horvat čas, da odstop umakne do naslednje seje občinskega sveta, kjer bo ta točka na dnevnem redu. Kerman je povedal, da izredne seje zaradi tega ne bodo sklicali, počakali bodo do jeseni, ko se stvari umirijo in morda tudi prespijo. »Vse skupaj pa moramo še predebatirati in ugotoviti, kakšen postopek nas čaka. Ob tem ne bi radi naredili proceduralnih napak.« Horvat pa vztraja: »Nočem biti več svetnik, tudi če bi mi dali 300 tisoč tolarjev plače.«

A.Nana Rituper Rodež

Prekmurci so tokrat morali premagati Preleke

Naj začnemo z najbolj bistvenim: Prekmurci so skupni rezultat v vlečenju vrvi znižali na 4 : 5. Govorimo seveda o tradicionalni prireditvi Srečanje Prekmurcev in Prelekov, ki je bila že devetletni pri kroškem brodu.

Paradna disciplina in največja atrakcija za več kot pet tisoč obiskovalcev je seveda vlečenje vrvi med Prekmurci in Preleki - po 25 tekmovalcev na vsaki strani - in tokrat so Prekmurci enostavno morali premagati Preleke, saj bi drugače le-ti vodili že s tremi točkami razlike, kar bi bila skoraj neulovljiva prednost. Tokrat so Prekmurci na svoji strani zbrali skupno 3048 kilogramov - najtežji je bil Vid Kunšek s 140 kilogrami (lani so imeli v svojih vrstah najtežjega tekmovalca vseh srečanj, saj je tehtal kar 230 kilogramov) -, kar je bila le prednost v primerjavi z 2902 kilogramoma Prelekov. Tudi pri metanju jabolka so zmagali Prekmurci, in sicer s 3 : 2, podobno pa se je končalo tudi pri hoji in teku čez plitvo Muro. Le-ta je bila zaradi sušnega obdobja tako plitva, da brod enostavno ni mogel voziti z enega brega na drugega, zato so obiskovalce prevažali kar z mo-



tornimi čolni. V plezanju po »zajli« so zaradi varnosti nastopili le trije izkušeni tekmovalci, najhitrejši pa je bil Denis Mašin iz Borecev v občini Križevci pri Ljutomeru. V programu so sodelovali tudi zmajarji Aerokluba Prek iz Ljutomerja in soboški

padalci, obiskovalci pa so najbolj uživali v dobri kapljici in pečenih ribah. Prireditve, ki jo je povezoval Juš Lebar, sta pripravila Kajak kanu klub Krog in Prostovoljno gasilsko društvo Vučja vas.

T. K. Foto: N. J.

O rezultatih mature

V tej obliki podatkov o opravljeni splošni in poklicni maturi, ki se rezultati štejejo tudi na decimalke, se hitro zgozdi kakšen spregleda ali pa kakšen morda izostane. Najbolj zanimivo in nabitostno so nove podvige, naj mi vseeno še nekatere podatke.

Prvi podatki o maturi Dvojezične srednje šole iz Lendave, ki so bili letos še posebno uspešni. Po vseh uspehih, ki so jih dosegli maturanti, je svoje prispevala še stoddostno opravljenamaturi. To pomeni, da je maturo uspešno opravilo vseh 97 maturantov. Poleg tega pa je Tanja Koprivec zbrala 30 točk in postala maturantka. Poklicno maturo je opravljalo 36 dijakov in 8 strojnih tehnikov, le eden je ni opravi. V eni popravni izpiti.

Prvi podatki o maturi Dvojezične srednje šole iz Lendave, ki so bili letos še posebno uspešni. Po vseh uspehih, ki so jih dosegli maturanti, je svoje prispevala še stoddostno opravljenamaturi. To pomeni, da je maturo uspešno opravilo vseh 97 maturantov. Poleg tega pa je Tanja Koprivec zbrala 30 točk in postala maturantka. Poklicno maturo je opravljalo 36 dijakov in 8 strojnih tehnikov, le eden je ni opravi. V eni popravni izpiti.

A. N. R. R.

Cerkvena glasbena šola v Murski Soboti končala prvo leto delovanja

Pred jesenjo bomo poslušali tudi gregorijanski koral

Njen ravnatelj maestro Marjan Potočnik je povedal, da so s prvim šolskim letom zadovoljni. Odziv je bil dober, čeprav si niso delali kakšne posebne reklame. Lani se je v njihovo novo šolo vpisalo 23 učencev, približno polovica je šla v prvi letnik, preostali pa v pripravnico.

V prvem letniku so bili učenci, ki so že obiskovali sobotna predavanja in poslušali predmete srednje glasbene šole z dodatki, ki spadajo k cerkveni glasbi: liturgika, gregorijanski koral, liturgično igranje, v pripravnici pa se učijo klavir in teorijo. Učenci, večinoma



srednješolci ali iz višjih razredov osnovne šole, so prišli z obeh strani Mure. Pošiljajo jih župnije, nekateri pa so prišli na lastno pobudo. Sodelovanje župnij je dobrodošlo, saj olajšuje plačevanje šolnine. Največ jim pomaga matična, to je soboška župnija, ki daje tudi prostore za pouk. Tega izvajajo s šestimi predavatelji, prihodnje leto jih bodo potrebovali še več, saj bosta že dva letnika. Teoretična predavanja so ob sobotah, poučevanje instrumenta pa je med tednom po dogovoru s predavatelji. Slušatelji glasbene šole so že tudi nastopali, ponovno pa se bodo predstavili pred začetkom šolskega leta, ko bo predstavitev šole – prikazali pa bodo nastope z orglami in gregorijanski koral. Nastopili pa bodo večkrat, najprej v Soboti, nato pa v vseh cerkvah, odkoder izhajajo učenci in imajo primerne orgle.

Šola pa je vključena tudi v permanentno izobraževanje organizacij, ki že nekaj let poteka v Veržaju v drugi polovici avgusta. Poleg tega pa seveda potekajo priprave na naslednje šolsko leto – ravnatelj, ki skrbi za pedagoško plat, pa je v pomoč pri organizaciji še tajnik – pravnik Gorazd Tivadar.

B. B. L.

Zapoj tudi ti!

Ženski pevski zbor Pevskega društva Puconci je z letnim koncertom v kulturni dvorani v Puconcih uspešno sklenil šesto sezono delovanja. Prvi nastop je bil oktobra na dnevih občine Puconci. Sledili so božični koncerti v cerkvah v Martjancih, Pečarovcih, Bodoncih in domu starejših v Lendavi, kjer so se predstavile tako s slovenskimi kot tudi tujimi adventnimi skladbami. V zimskih mesecih so se pripravljale na gostovanje pri Slovenskem društvu Triglav iz Splita. Povabljenе so bile na svečano prireditev ob okrogli obletnici



društva. Prišel je maj in z njim gostovanje v Splitu. Uspešnemu nastopu je sledil ogled mesta in njegovih zgodovinskih znamenitosti. Na srečanju s člani društva Triglav so bile puconske pevke preselečene nad poznavanjem Prekmurja in občine Puconci. Polne lepих vtisov so še enkrat obiskale Hrvaško, in sicer mesto Zabok, kjer so bile gost na koncertu domačega pevskega zbora Đalski. Vmes so uspešno nastopile na območni reviji odraslih pevskih zborov v Murski Soboti in se uvrstile na regijsko revijo pevskih zborov v Veržaju. Junija so obisk vrnili prijatelji iz Splita in s svojim mešanim pevskim zborom Triglav nastopili s puconskimi pevkami v Puconcih. Zvesta publika jih tudi tokrat ni pustila na cedilu. Skupaj z gosti so se udeležile slovenskega Tabora pevskih zborov v Šentvidu pri Stični, kjer so Pucončanke nastopile že šestič.

K uspešnemu delovanju so pripomogli Občina Puconci, Osnovna šola Puconci in sponzorji, ki jim pomagajo prebroditi organizacijske in denarne težave. Še vedno pa imajo problem z majhnim številom članic zbora, kar jim večkrat onemogoča uspešno predstavitev in nastop. Zato vabijo vse, ki imajo veselje do večglasnega petja in so radi v prijetni družbi, naj se jim pridružijo.

Jožica Barbarič, PD Puconci Foto: J. B.

Meja na reki

Mednarodne prireditve v Gornji Radgoni in Bad Radkersburgu se začnajo v petek, 25. julija

Kot so povedali na tiskovni konferenci prireditelji – predsednik organizacijskega odbora Dušan Zagorc, programski vodja Roman Sluga in z avstrijske strani dr. Isabella Suppanz – so se pri organizaciji gledaliških prireditev na obeh straneh mostu ravnali po finančnih zmogljivostih prispevkov obeh držav. Slovenska sredstva so prispevali Občina Gornja Radgona, Ministrstvo za kulturo RS, Javni sklad za ljubiteljsko kulturo, Kompas ter nekaj sponzorjev. Z nabranim denarjem si sicer niso mogli privoščiti vsega, kar so želeli, zagotavljajo pa, da bo desetdnevni kulturni program dovolj privlačen in raznolik.

Rdečo nit predstavlja gledališki del. Predstave bodo v Kulturnem domu v Gornji Radgoni in v dvorani finančnega urada v Bad Radkersburgu. Nastopili

bodo SNG Maribor s predstavo Debeluhi v krilcih, gledališče Malo čez iz Celovca s predstavo Kovinski pogled, dijaki I. mariborske gimnazije z najboljšo predstavo letošnjega Linhartovega srečanja Dom Bernarda Albe, Christa Schwertsik s predstavo Zgodbe o vojaki, dunajska skupina Holub Raab s predstavo Vse ostaja čisto drugače ter gledališče Max Reinhard seminar z Dunaja s predstavo Zlati časi.

Glasbene prireditve se bodo vrstile na različnih lokacijah v obeh mestih: kavarni in dvorišču Komasa, gostišču Türkenloch, na mostu in glavnem trgu v Bad Radkersburgu. Če naštejemo le nekaj imen: Tinkara Kovač, Kvintet saksofonov Gornja Radgona, skupina Distango z mednarodno zasedbo, Kohelet 3, Folksmilch, Dobrek Bistro, Kantorana, Katalena.

V kavarni Komasa bosta dva literarna večera. Na prvem bo-

sta brala svoje pesmi Mile Peršoda in Ines Cergol, na drugem pa bodo svoj skupni roman Sekstant (finalisti za Delovo nagrado kresnik) predstavili avtorji Štefan Kardoš, Norma Bale in Robert Titan - Felix. Na avstrijski strani se bo z branjem pesmi in aforizmov predstavil Werner Schneider.

Pod naslovom Tostran in onstran meje sta pripravila razstavo slik in kovinskih plastik radgonski domačin, ki sicer živi v Švici, Peter Avguštin in njegov gost iz Logarovec Peter Jurak. Na ogled bo v Avguštinovi galeriji na Grajski cesti.

V vrtcu v Bad Radkersburgu bodo otroške likovne in gledališke delavnice.

Gotovo pa bo zanimivo na sobotnem simpoziju v Bad Radkersburgu – medmestni pogovor, kjer bo tekla beseda o perspektivah in prihodnjih povezavah obeh mest. Kot so povedali, ob-

staja interes na obeh straneh za prihodnje leto Slovenijo v EU, zato bo tudi meja izginila. Tudi prireditev več potekala pod tem imenom, dali ji bodo novo, uspešno.

Slovesnosti se bodo začele na mestu čisto čisto, v petek zvečer. Zbrani so se spregovorili član evropskega parlamenta Feri Horváth na sosednjih mest.

Nastopile bodo folklorne pine iz Slovenije, Avstrije, češke, pihalna orkestra iz Radgone in Bad Radkersburga, na mostu bodo postavile niče za prodajo izdelkov in lučičih dežel, v improvizirani kavarni Most pa bo moška skupini tudi njihove tipične dice.

Prireditve se bodo naslednje nedelo, ko se udeleženci s čolni popeljali Veržeja.

Danes se začnjo folklorni festival v Beltincih

Z začetkom glasbene delavnice ob 10. uri se je danes začel 33. mednarodni folklorni festival v Beltincih, ki bo trajal od 24. do 27. julija. Organizatorji so kljub temu, da so letos dobili najmanj sredstev iz državnih in sponzorskih blagajn, pripravili bogat in pester program. Ne gre pa pozabiti, da vsi delajo prostovoljno.

V četrtek ob 18. uri bo v beltinskem gradu otvoritev etnološke razstave Julina iz avtorja Boštjana Rousa, našega radijskega kolega, ki bo predstavil konzervatorski program zadnje »cimprane iže« v Beltincih. Razstava je še toliko zanimivejša, ker Juline »iže« ni več, saj je naredila prostor sodobni asfaltirani cesti. Hkrati bo tudi otvoritev razstave Zacvetel je festival, kjer si obiskovalci lahko ogledajo razstavo cvetja ter izdelkov domače in umetne obrti. Ob 20.30 bo večer tamburaške glasbe, kjer se bodo predstavile skupine: Trniče, Drotmantraši, Črešnjevci, Ljutomer, Korovci, Žiškovci (Hrvaška) in KUD Beltinci.

V petek bosta ob 20.30 v beltinskem parku na večeru tuje folklorne nastopili folklorni skupini Bulgarka iz bolgarskega mesta Sliven in Chemlon iz slovaškega mesta Humenne. V soboto ob 15. uri bo predstavitev starih običajev in kuhinjske vasi v občini Beltinci ter prikaz dela mojstrov ljudske obrti, ob 21. uri pa bodo na etno večeru nastopile štiri skupine: mlada beltinska banda, etno skupini iz Bolgarije in Slovaške ter etno skupina Vruja s Krasa. Nedelja se bo začela s sejmom ljudske obrti ob 9. uri, ob 15.30 bosta koncert pihalne godbe in spreved folklornih skupin na prizorišču, ob 16. uri pa bo glavni dogodek: državna revija folklornih skupin.

Najprej bodo pozdravni govor župana občine, nastop otroške folklorne skupine KUD-a Bel-

tinci in pozdrav slavnostnega govornika Mirka Ramovša, sodelavca Glasbenonarodopisnega inštituta ZRC SAZU, nato pa bo na odru nastopilo enajst folklornih skupin, med katerimi so se na državno srečanje uvrstili tudi Beltinčani, in to ne kot gostitelji, ampak zaradi svoje kvalitete. Po vrsti se bodo predstavile folklorne skupine: Breznar Tonček Korena (Šoštarij), Društvo

upokojencev Naklo (Ofiranje v okolici Kranja), KUD Kebej (Vasovanje), Brkini (Brkinska ohcet), Koleda Velenje (Plesi iz Starega trga ob Kolpi), Alojz Žuran Podgorci (Splet štajerskih plesov), Triglav Slovenski Javornik Jesenice (Stari in mladi – Plesi zahodne štajerske), KUD Beltinci (Prekmurski plesi ob žetvi), Razor Tolmin (Plesi zgoranje Posočja), Chemlon Hume-

nne (Slovaški plesi) in Sliven (Splet bolgarskih plesov).

Prireditve bo v vsaki uri na programu, organizatorji pa bodo ko leto pričakujejo nekaj obiskovalcev.

Čeprav bo stal folklorni festival od tri do tri muntolarjev, so cene vstopnic ugodne.

V četrtek in petek bodo sli morali odšteti 300, v nedeljo pa 500 tolarjev, medtem ko sta sobotna predstavitve običajev in etno večer stonj.

Razstva Madžara in Estonca v sinagogi

Umetniško delovanje med Baltikom in Jadranom

V razstavnem prostoru sinagoge v Lendavi so odprli razstavo slikarja Andrasa Berkesa iz Madžarske in keramika Urmasa Bereczkija iz Estonije, ki so jo pripravili v lendavski Galeriji - Muzeju. Razstavo je odprla poslanka Maria Pozsonc, udeležil pa se je tudi avtor slik Andras Berkes iz Budimpešte.

Berkeseva dela odsevajo ekspresivno-nadrealno vzdušje,

nosilec vsebine pa je do skrajnosti stopnjevana barvitost. Ta komponenta ga veže h kolorizmu 19. stoletja, k Gauguinu, še bolj pa k Van Gogh, katerega sunkovite poteze s čopičem in natrgane konture form so mu prav tako sorodne.

Njegove slike so v zbirkah mnogih evropskih držav in tudi v Združenih državah Amerike.

Keramik Urmas Bereczki iz Estonije, ki je estonsko-madžarskega porekla, je doktoriral iz

zgodovine in je direktor kulture nega centra v Talinu.

Avtor je bil pred dobrih deset let v Lendavi.

V njegovih delih, ki jih je več razstavljal in ustvarjal dolž osi Baltik-Jadran, se tudi diplomatsko delovanje opazi zlitje arhaične in moderne harmonično in urgarsko zbir s pestrostjo drugega sveta rju.



Slikar Andras Berkes (v sredini) ustvarja v svojih slikah barvito ekspresivno-nadrealno vzdušje.

Po naših znanih poteh

Druženje motociklistov ob soboški kamešnici

Članstvo v MC pomeni živeti z motociklom

...ki dom in njegova okolica pri Murski Soboti (*soboska kamešnica*) sta bila že četrto leto zapored mesto srečanja motociklistov 4. biter's weekend (moto zbor), ki ga je organiziral MC Alien Intruder. Gostiteljski mednarodni motociklistični klub s sedežem v Radenci, ki je bil ustanovljen pred štirimi leti, vključuje motoriste iz vse Slovenije, pa tudi iz Munchna.

Glavni član MC Alien Intruder Dušan Bela Dule in njegovi člani so poskrbeli za res pravo vzdušje motociklističnih srečanj, ki ga je dopolnjevala za tujca srečanja gotovo precej primerna neokolna okolica soboškega jezera. Ob rock glasbi The Drinkers, Hladno pivo, Rock band XXX, Spirit band in drugih so si obiskovalci iz skoraj vse Evrope, kar so ob besedah organizatorja potrdile tudi registrske tablice motorjev, popoldneve popestrili z druženjem ali počitkom pod šotori. V soboto so se podali še na skupinsko izjeto po okolici Murske Sobotne, na voljo pa je bil tudi tabor in piercing.

Član tabora Ilincič iz Trbovelj, ki je, kot kaže, v klubu zadolžen za stike z javnostjo, je povedal, da je v Sloveniji precej motorističnih klubov, od katerih pa je le manjši del mednarodnih MC (motoristični klub), ki se tudi držijo mednarodnih pravil, karera veljajo v aktivnostih tovrstnih klubov. Nekdo postane član kluba, mora biti kandidate nekaj časa pripravnik, v tem času pa mora njegovi člani dokazati, da ima pravi odnos do motorja, kar pomeni »živeti z motorjem«, ne pa



Motociklisti svojemu prevoznemu sredstvu posvečajo precej časa in denarja.

Športarski turizem v občini Turnišče

Občina Turnišče se v svojih programskih nalogah zaveda pomena razvoja v pomurski regiji, zato je finančno podprla kolesarski projekt Razvojnega centra, kajti nastalo je nekaj kolesarskega prog po Ravenskem in Dolinskem. Tudi od teh je speljana tudi skozi občino Turnišče, in sicer mimo rojstne hiše narodnega he-

roja Štefana Kovača v Nedelici, turniške cerkve Marije pod Logom do obnovljenega čevljarškega muzeja pri tovarni Planika v Turnišču. Dejstvo je, da postaja kolesarski turizem čedalje pomembnejši, pri čemer obiskovalcu omogoča neposreden in pristen stik z neznano pokrajino in njenimi prebivalci.

J. Ž.

ga imeti le za nekakšno lastnino. Člani kluba so le moški, ki so pri sodelovanju v klubu popolnoma enakopravni, ženske, ki so z njimi, pa so le proparty (last).

Zaradi oblačenja, pri čemer je poudarek na usnju, sicer motociklisti izgledajo nekoliko grobo, vendar pa so udeleženci tovrstnih srečanj, ki niso člani klubov, že zdavnaj ugotovili, da gre dejansko (ob redkih izjemah) za zelo prijazne ljudi, ki se po napornem tednu usedejo na motor in si privoščijo »malo več svobode«.

J. Ga.

Zadnje novosti v Termah Lendava

Kamp Lipa, tobogan in drča

V Termah Lendava so to poletje obogatili ponudbo za obiskovalce z urejenim Kampom Lipa Lendava na prostoru športno-rekreacijskega centra ob hotelu Lipa, ki so ga pomenovali še Kamp sprostitve in zdravja. Na bazenskem kompleksu pa so uredili še tobogan in drčo.

Kamp Lipa ima petdeset prostorov za avtodome, počitniške prikolice in šotore pod lipovimi drevesi in je z vso potrebno infrastrukturo, v neposredni bližini pa je tudi gostinski lokal. Na zunanjem bazenskem kompleksu športno-rekreacijskega centra, kjer so imeli prejšnja leta olimpijski bazen z ogrevano vodo (27 stopinj Celzija) in otroški bazen, so zgradili pred poletno sezono še bazen z izvorno termo-mineralno vodo z visoko vsebnostjo parafina in temperaturo od 32 do 36 stopinj. Vsi, ki kampirajo v kampu Lipa, imajo tudi možnost koriščenja terapevtskih storitev v zdravstvenem oddelku Term Lendava.

Po besedah direktorja Term Lendava Franca Hubra si ob klasični ponudbi hotelskega kompleksa prizadevajo gostom ponuditi tudi čim boljše animacijske programe in športnorekreativne dejavnosti. Tako v svoje programe med drugim vključujejo tudi pohode po Lendavskih goricah s pogostitvijo v vinotocih, kolesarjenje ter obiske nekaterih kulturnih znamenitosti in naravnih lepot Pomurja. Športnorekreacijski center pa omogoča od lani tudi odbojko na mivki na dveh igriščih, že nekaj let pa so obiskovalcem na voljo tudi igrišča za tenis, košarko in mini golf pa tudi otroška igrala.

J. Ga.



Zaradi tobogana in drče se je zelo povečalo število mlajših kopalcev na zunanjem kopališču lendavskih term.

Domače jedi v gostinsko-turistični ponudbi Pomurja

Pozurel inamo svoj svet, takega z veliko vztrajnostjo, pestrosti in skladnosti obenem – in z veliko kulinariki. Življenje in delo ter vsakdanji in poseben severovzhodnega dela Slovenije z njegovimi državami (Madžarska, Avstrija in Italija) so že v davni preteklosti vplivali na prekmurje. Prekmurja in Prlekije. Z njimi se je podrla sposobnost ločevanja domačega od tujega.

vne in kulturne znamenitosti, doživi in okusi tudi delček te že tolikokrat omenjene avtohtone kuhinje. Za predjed lahko izbira med prekmursko šunko, mesom iz tünke, žolco ali namazom iz mletih ocvirko ali zasčke. Čeprav smo znani po številnih juhah, je žal izbira teh na gostilniških jedilnikih majhna – kot da bi poznali samo mlečno gobovo juho, mlečno gobovo juho z ajdovo kašo in kislo juho. Pestrejša je izbira med glavnimi jedmi: bujta repa, bograč, paprikaš, porkót in ciganska pečenka. Med prilogami prednjačijo dodoli, dušen krompir z mleto rdečo papriko, dušena ajdova in prosena kaša in gibice. Pri solatah ne manjka bučnega olja, ki da še tako preprosti zelenjavi skladen okus in jo naredi tako, da tekne. Vendar žal lahko tudi tukaj povem, da se običajno na krožniku znajde samo sezonska solata in bi veljalo razmisliti ter se malce bolj potruditi pri pripravi kake druge, morda iz ajdove ali prosene kaše, ješprena ali buč. Če nam pa zadiši kaj sladkega, si lahko naročimo prekmursko gibanico, retšač, posolanke, zlejanke, krapce, kislake ali makove reizance, makove čucke, ocverkove pogače, ...

K ponudbi jedi sodi tudi kruh. Tukaj so doma vrtnak in pereci. Slednja pa nas v krušnih košaricah razveselita le redkokdaj. Ker pa kulinarika razvitih dežel sloni na ponudbi izvirnih jedi v povezavi z izbrano žlahtno kapljico, se tega zavedajo tudi nekateri gostinci. Tako je na njihovi vinski karti mogoče izbirati med kakovostnimi vini iz točno določenega vinorodnega okoliša celotnega Pomurja. Najdemo lahko tudi gostilne, kjer imajo ponudbo jedi za vegetarijance pa tudi menije za naše malčke, ki imajo okus in želje popolnoma drugačne od naših, zato si še kako zaslužijo, da imajo tudi oni možnost izbire. Če se potepate nekje

blizu reke Mure, vam okoljne gostilne nudijo specialitete, pripravljene iz sladkovodnih rib, če ste pa nekje na Goričkem, pa lahko uživate tudi ob divjačini. Ker nam letni časi prinašajo svojevrstna živila in tako tudi jedi, znajo to nekateri pripraviti in izoblikovati tudi pri dnevnih menijih. Na ta način dosežejo in poudarjajo njihovo mikavnost in raznolike načine priprave. Tako se v določenih gostilnah najdejo tudi jedi za tiste, t. i. prave gurmane, le v pravo gostilno je treba zaviti.

Pomembna tudi estetika na mizi

Ko govorimo o ponudbi „domačih jedi“, smo žal še zmeraj prevečkrat obremenjeni z „lončeno skledo“, in „lončeno žlico“. Tudi danes so pomembne etnološke vrednote, ki nikakor ne smejo biti porušene, zato mora biti celostna ponudba jedi skladna in v sožitju tako z ambientom kot tudi s priborom. Sedanjio prekmursko in prleško kulinariko bi lahko poimenovali kot sodobno, „bolj moderno“. Glavna odlika sodobnosti je v lahkotnosti priprave hrane, za kar pa je potrebno dobro tehnološko poznavanje posamezne jedi in tudi izobraževanje za pripravo. Poleg vonja, okusa in količine jedi je pomemben tudi njen videz v smislu elegancie in estetske ponudbe. Pred nami je „nova kultura krožnika“. Pri ponudbi tako pripravljene hrane, katere avtentičnost mora biti ves čas ohranjena, za nedvomno na prvem mestu higiena celotnega gostinskega obrata, kultura postrežbe kot tudi prijaznost in urejenost osebja. Če bomo upoštevali vse to, bo gost, ki bo vstopil v našo gostilno, v njej tudi ostal in se bo vanjo še večkrat rad vračal.

Potrudimo se in iz danes še žal zmeraj skromne ponudbe naredimo bogato ponudbo prekmurskih in pr-

GOSTIŠČE 2003
osvezišče

Radenska PIVOVARNA LAŠKO

KOMPAS POMURJE

leskih jedi v naših gostilnah severovzhodne Slovenije. Ta ponudba naj bo na razpolago vsakodnevno - konstantno. Naj nas ne bo sram ponuditi tako preprosto paleto domačih juh in enolončnic, ko pa gostje čedalje bolj posegajo po t. i. jedeh na žlico. Pripravimo tudi domače hišne specialitete, iz katerih bo velj začenilen prekmurski ali prleški duh. Tako pestro in raznoliko bogastvo naše kuhinje bi se dalo izkoristiti tudi v gibanju „slow fooda“. Na ta način se bo ponudba jedi postopoma širila in tako pridobivala na celotnem območju večjo stopnjo prepoznavnosti, kar je odlična osnova za graditev strokovno podprte promocije naše kuhinje. Prepoznavnost je namreč veliko bogastvo, ki ni dano samo po sebi. Zato jo je treba stalno dograjevati. To ni stvar samo enega posameznika, temveč je to odnos vseh udeležencev z občutkom za izvirnost in odgovornost - samo tako se lahko izrazi skupna kultura.

Romana Karas,
univ. dipl. ing. živ. tehnol.



Zaljubljen v trofeje

Če se pripeljete na Madžarsko čez mejni prehod v Prosenjakovcih, lahko v Magyarszombatfi, prvem kraju na drugi strani meje, obiščete tudi muzej z živalskimi trofejami in nekaterimi nagačenimi živalmi, za kar je poskrbel Mátyás Gömbös iz Óriszentpétra. Po poklicu je TV-mehaničar, vendar je invalidsko upokojen, še vedno pa je dokaj aktiven v društvu zelene bratovščine. Pravi, da ima precej znanec tudi v Sloveniji. Veliko razstavljenih trofej je njegovih (na posnetku stoji pri največji), nekatere pa so mu odstopili znanzi iz Afrike, Avstrije, Meksika in Romunije. – J. G.



Turnišče: Igra narave

Barbara Ritlop iz Turnišča nam je povedala, da so pri njih pred desetimi leti posadili brinjev grm. Čez nekaj let pa je iz tega drevesa pognala stranska veja – smreka, kar je nenavaden drevesni pojav, saj je težko verjeti, da bi v enem drevesu rasli po biološki vrsti tako različni drevesi. Pojav sedaj proučujejo botaniki in drugi, ki se ukvarjajo z življenjem rastlin in drevesnih vrst. – Foto: B. Z.

In šli so po svetu – misijonar Avgust Horvat

Četrto stoletje v črni Afriki

Dekletu godi, ko ji rečejo, da je lepa kot krava

Letos poteka 25 let, odkar je salezijanski brat Avgust Horvat iz Lipovca misijonar v Afriki. Pred kratkim je prišel domov. Pa ne zaradi jubileja, ampak da bi si pozdravil poškodbe, ki jih je dobil v avtomobilski prometni nesreči.

»Peljal sem se s terenskim avtom in zavijal na levo. Nenadoma pa je z veliko hitrostjo nasproti izza ovinka pripeljal drug avtomobilist in sva trčila. Hudo sem se poškodoval in je bila potrebna zahtevna operacija. Tamkajšnji zdravniki so mi svetovali poseg v Evropi.«

Čudno: nesreča se je zgodila v kraju Rukago, v afriški državi Burundi, kjer je velika revščina, pa zato tudi malo avtov.

Gre sicer za državo, ki je do 1890. leta sodila k nemški Vzhodni Afriki. Enako sosednja Ruanda. Leta 1962 sta se osamosvojili, vendar se plemenski spopadi nadaljujejo. K sreči ne tako hudo kot 1995. leta, ko je bilo menda milijon žrtev. Nekaj tudi med misijonarji, ostali pa so se umaknili. Prvi se je vrnil prav Avgust Horvat.

Rodil se je 1939. leta staršema Mariji in Andreju, ki sta imela devet otrok, od katerih pa še živijo le trije: poleg Avgusta še brata Anton, ki je župnik v Doležljah, in Franc, ki dela na kmetiji – domačiji v Lipovcih. Po nižji gimnaziji je odšel za štiri leta v malo semenišče v Zadar, nato se je vključil v noviciat salezijancev na Reki, odslužil dve leti vojaščine, potem pa se je vpisal na teološko fakulteto v Ljubljani in 11. avgusta 1968. leta imel v Beltincih novo mašo. Potem je bil deset let kaplan, od tega leto in pol v Sevnici in osem let in pol na Kapeli, kamor so tedaj spadali tudi Radenci.

»Leta 1978 sem odšel na krajše priprave v Belgijo, nato pa na misijonsko poslanstvo v Burundi. V tej državi sem



Misijonar Avgust, ki že 25 let deluje v misijonu v Afriki, in brat Franc, ki je v mladih letih tudi bil nekaj časa pri salezijancih (kot laik), a si je pozneje ustvaril družino. Sicer pa je duhovnik tudi njegov brat Anton. Foto: S. S.

že 16 let, vmes pa sem devet let deloval v Ruandi.«

Republika Burundi ima nekaj čez šest milijonov prebivalcev. Večina ljudi živi na podeželju, saj je mestnega prebivalstva le osem odstotkov. Glavno mesto je Bujumbura. Narodnostna sestava: 85 odstotkov so Hutuji, 14 odstotkov Tutsiji, odstotek pa je Pigmejcev. Med prvima plemenoma vlada nenehna napetost in posledično poboji. Pričakovana življenjska doba je pri ženskah 42,3 let, pri moških pa 38,3 let. Pismenost je 35,3-odstotna. Uradna jezika sta dva: kirundski in francoski. Religija: 67 odstotkov katolikov, 32 odstotkov je pripadnikov tradicionalnih domačih verstev, odstotek pa je muslimanov.

V tem svetu torej delujejo misijonarji. Pa ne prvenstveno, da bi ljudi uvajali v krščanstvo, ampak da bi jim pomagali k dostojnejšemu – človeka vrednemu življenju. Posledično tudi k podaljšanju tega življenja. Veliko delujejo na področju šolstva in vzgoje. Misijonarji imajo štiri srednje šole in obrtno šolo za mizarje, zidarje, delo v

kmetijstvu, ki pa je še vedno primitivno in če komu ukradejo motiko, ki je osrednje poljedelsko orodje, ga hudo prizadenejo. Sestre misijonarki pa vodijo učiteljske. Seveda tamkajšnji šolski programi niso tako natrpani kot pri nas v Sloveniji. Šole, ki jih vodijo misijonarji, so med ljudstvom zelo cenjene.

»V župniji Rukago, kjer je župnik Jože Mlinarič iz Bratonce, jaz pa sem duhovnik animator, živi 45.000 ljudi, od tega jih je 40.000 katolikanov. V misijonski postojanki imamo cerkev, ki sprejme do tri tisoč ljudi, v okolici pa je še sedem podružničnih cerkev. V delo se vse bolj uspešno vključujejo domačini, na primer katehisti in drugi laiki, kot je tudi najin salezijanski pomočnik Lavrencij Minani. Minami pomeni Osmi. Tam imajo zakonci veliko otrok. Do sedmega jim dajejo imena, vse naslednje pa imenujejo po številah: Osmi, Deveti, Deseti ...«

V deželi na črnem kontinentu, kjer delujeta misijonarja Mlinarič in Horvat (in še drugi), živi veliko mladih vernikov, ki pridno prihajajo v cerkev. Ver-

ski obred včasih traja dve uri in pol, je obogaten z domačo glasbo in plesi. Tudi tako lahko slavi pod spodo. Tam je cerkev osrednje mesto shajanja, saj ni drugih večjih prireditve, obogatene z ritmično glasbo. V cerkvi imajo tudi domače kulturne prireditve, obogatene z ritmično glasbo. Tamkajšnji ljudje izredno radi si. Misijonar Avgust Horvat vodi kar dem pevskih zborov.

Pa še nekaj zanimivosti. Avgust po 18. letu in ne živijo na kmetiji, to vse pogosteje v razvitem svetu. Se spoznavajo predvsem v cerkvi, naj nje, zato po obredu ostanejo še čas tam. Ob nedeljah, ko je revne prebivalce, denarja ne p. tako kot pri nas, kjer hodijo od cerkve do vernika, ampak se postavijo v vrsto, potem prinašajo darove. Mladi se čejo v najlepša oblačila, kar jih p. rejo, in potem iskric telesne ljube. mladih kar preskakujejo. P. čanja v dvojce pa še naprej ostanejo. tih. Mladi, ki se poročijo, cerkveni praviloma ne ločijo. Krava za Burundi in Ruandce sicer ni sveta žival (kot dičje), ampak velja za nekaj zelo ljube. Ko fant reče dekletu »Lepa si kot krava«, je to zanj velik kompliment. »Poroke so zadnje soboto v mes. Lani sem neko soboto poročil kar parov. Krsti so tretjo sredo v mes. Lani smo neko sredo štirje dni krstili 165 otrok.«

Življenjska doba se sicer tu, kih državah podaljšuje, a je še kratka.

»Mrtvih ne dajejo v krste, ampak le zavijejo v rjuhe ali rogove in pokopljejo. Na mesto sicer dajo križ, a se pozneje ne vračajo več, pokopa in tako ni pokopališča. nas. Za pokopne pa ob dnevu darujemo svete maše.«

Misijonar Avgust Horvat in njegovi želijo, da bi čimprej okrevali in napredovali. septembra se bo vrnil med svoje ljudstvo, da bo lahko nadaljeval je misijonsko poslanstvo.

Zlata maša Janeza Ošlaja v G. Radgoni

V cerkvi Svetega Petra v Gornji Radgoni je prvo julijsko nedeljo daroval zlato mašo upokojeni apaški župnik 79-letni Janez Ošlaj



Ob visokem jubileju so bili navzoči številni verniki radgonske in apaške župnije ter številni drugi, predvsem sorodniki z območja Bogojine, od koder izhaja zlatomanski.

Slovesnosti v radgonski cerkvi pa je prisostvoval tudi Jožef Smej, mariborski pomožni škof. Sicer pa je bil Janez Ošlaj, ki je postal duhovnik v letu 1953,

najprej štiri leta kaplan pri Sveti Ani v Slovenskih goricah in nato je polnih 38 let služboval v župniji Apače pri Gornji Radgoni. Po upokojitvi v letu 1995 pa se je preselil v Gornjo Radgono, kjer še redno mašuje.

Ponovitev zlate maše bo Janez Ošlaj imel 15. avgusta še v Apačah in 7. septembra v rojstni Bogojini.

Besedilo in foto: Franci Klemenčič

Obisk pri vas doma

Vdovstvo Martine iz Brunovščaka

Življenje brez vode

Mineva leto dni, odkar ji je umrl mož in ostala je »sama« na veliki kmetiji s triindvajsetletnim sinom ter dvainosemdesetletno materjo. Težko je predvsem zaradi presahlega vodnjaka.

Usoda ni strla vdove Martine Ozvatič iz Godemarec, kajti, kot pravimo, življenje mora iti naprej. Tudi delo na kmetiji. Sin je zaposlen v kovinski stroki v podjetju v bližnjem kraju, a po službi pridno dela na kmetiji, tako da vse delo le ni na njenih ramenih.

»Imamo petnajst hektarjev svoje in pet hektarjev najete zemlje. Redimo dvajset plemenskih svinj, odojke pa prodajamo kmetijski zadrugi. Tudi govejo živino imamo: šest krav dojili, dve telici in dve teleti.«

Tako je povedala vdova Martina, potem ko je ugasnila in sestopila s traktorja, h kateremu je bila pripeta cisterna. V njej je (kdo ve, kolikokrat že) pripeljala vodo iz zajetja Curk, ki je nekaj sto metrov od domačije. Tam na pobočju zaselka Brunovščak, kjer je Ozvatičeva kmetija, je vodnjak že zdavnaj presahnil in vso vodo, tako za gospodinjstvo kot za napajanje živine, je treba pripeljati.

»V našem zaselku je osem hiš in nimamo vodovoda. Do njega bi še najlažje prišli, ko bi nam omogočili priklju-



Vdova Martina Ozvatič obdeluje 20 hektarjev zemlje, redi deset glav goveda, dvajset svinj in kdo bi vedel koliko pujskov, težkih do trideset kilogramov. – Foto: S. S.

čitev na ormoški vodovod, ki je oddaljen kak kilometer, vendar se ljutomerska in ormoška občina ne moreta dogovoriti, kako bo s sofinanciranjem.

Marina je še dodala, da so načrti že pripravljeni in da se stanovanjci zavežajo, da bodo morali globoko seči v žepe, ker pač hočejo vodovod. Zanj so seveda posebej zainteresirani prav oni, torej Ozvatičevi, ker pač imajo veliko kmetijo.

»Kriv je župan, ker noče podpisati,« je menila.

V reševanje se je vključila Krajevna skupnost Radoslavci. Njen predsednik Janez Rudolf je povedal, da bi bila pri-

ključitev Brunovščaka na ormoški vodovodno omrežje cenejša varianta, saj bi priključitev na ljutomersko vodovodno omrežje in da je za leva v posojilni občini.

Še preden sem spjel z dvajsetimi vatičeve kmetije, sem slišal, da je na sko ogledalo opaziti, da je na n. pobrala balo sena in jo je bila v. govejo živino. Vanj pa je bila v. jala cev od cisterne Crena, pa v. tekla voda, pripeljana iz Curka, v. zazdal edina možnost, da živi (in v. dje) ne ostanejo brez vode. V. mo, da brez vode ni življenja. S. S.

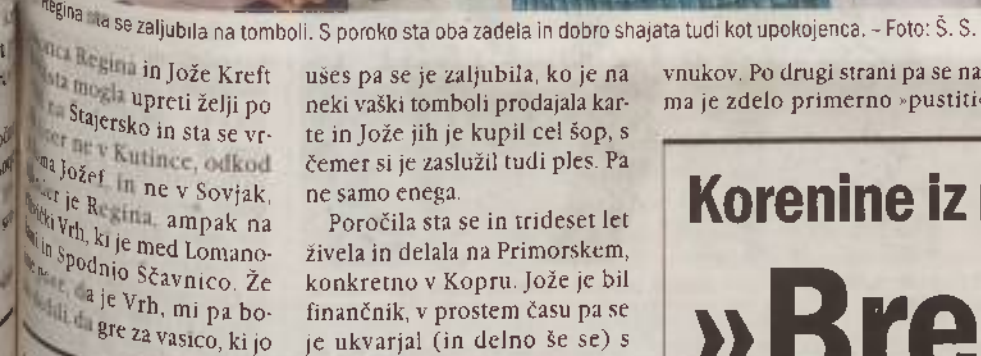
Jože ne more
prez novinarstva

Na Plitvičkem Vrhu ni
ugradila, ampak jo kupila.
Moj oče ji je nek zdomec,
zaposlen v Nemčiji, ki se je na
razviljena nameraval vr-
niti, a se ni, ker je družina že
naseljena tam, povsem sami
in mirno živeti v veliki hiši
v svoji domovini. Podobnih
zaborskih godb ne manjka.

Jože se je rodil na veliki kmetiji. Šel je v šole in končal VEKŠ v Mariboru. Regina je končala srednjo šolo. Spoznala sta se mlada. Deklina je bila iz manj premožne družine in je včasih hodila kaj pomagat h Kreftovim. Do

»Moram povedati, da je sicer bilo težko, ko sva odhajala iz Kopr in se poslavljala od otrok in

Š. Sobočan



letna skupščina 00 ZZB NOV Ljutomer

Pomlajevanje borčevskih vrst

morali prej opraviti sestanke v krajevnih organizacijah. Kot humanitarna organizacija skrbijo na lokalni ravni za socialno in zdravstveno stanje članstva. Pri tem sta se po njegovih besedah dokaj uveljavili pomoč na domu in patronažna služba. »Ker je starost borcev visoka, je skrb za nenehno pomlajevanje borčevske organizacije v ospredju. Zdaj je čas za večjo vključitev simpatizerjev in naše vrste. Domovinska vzgoja mladih je žal precej odvisna zgolj od pedagogov, zato je bojazen za našo identiteto v okviru prihajajoče Evropske unije upravičena.« je med drugim opozoril Franjo Štebih. Omenil je tudi, da za zdaj zagotavlja dovolj finančnih sredstev le Ljutomerska občina, zato sta obnova in vzdrževanje spominskih znamenj iz NOB marsikje vprašljiva.

Milan Jerše

na internetu:
www.p-inf.si



Na to, da je v Šalamentih zaboju za odpadke na nepravem mestu, nas je bralec iz tega kraja opozoril že pred mesecem. Potem smo zvedeli, da bodo imeli *proščenje* in zasluili smo, da ga bodo umaknili na drugo mesto, saj to, kjer je (med pokopališčem in pred ekumensko kapelo), seveda ni ravno najboljša možnost. Pa nič od tega! Morda pa bodo zaboju zdaj, ko je zadeva v časopisu, vendarle umaknili v kak kot. Možen je tudi »črni scenarij«, da ga ravno zato, ker je bil v *novinaj*, ne bodo preselili. Mi smo svoje naredili! - Š. S.

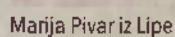
Medulični turnir in vaške igre

Največ pozornosti so pritegnile že klasično zanimive igre: vlečenje vrvi, skakanje v vrečah in slalom z žogo ter tudi balinanje. Posebnost vseh iger so bile mešane ekipe (tudi pri vlečenju vrvi so sodelovale ženske). Novost je bila odbojka, kjer so se pomerile mešane ekipe s po dvema moškima in ženskama v ekipi. Na koncu je v skupnem seštevku zmago in s tem pokal osvojila ekipa Mokoša, druga je bila ekipa Varaša, tretja Na štuke in četrta Jankapusta. V malem nogometu so zmagali člani ekipe Varaš, sledili so Jankapusta, Mokoš in Na štuke. Organizatorji so bili še posebej zadovoljni z udeležbo na pohodu ob koncu iger in turnirja, saj se ga je udeležilo 180 ljudi. Dobre igre je zaznamovalo tudi dobra hrana, s katero se je okrepčal marsikdo namesto nedeljskega kosila.

S. N.

»Brez falinge znam gučati v šestij jezikaž«

Rodila se je v Renkovcih, šolo je obiskovala v Turnišću, od tega eno leto pouk v madžarščini. Devetnajstletna je odšla v svet s trebuhom za kruhom, kot veliko drugih Premurcev med vojnama. Pristala je v Franciji in leto dni gospodinja la pri družini v kraju Nances. Kar šlo ji je, ko pa je imela delovne navade od doma, pa tudi pravila obnašanja pri gospodi je poznala. V kratkem času se je naučila francoščino. Nekaj let kasneje je prišel v Francijo še njen fant Jožef iz Lipe, s katerim se je tam poročila. Poročna slika v njeni sobi ji še danes budi nostalgijo na lepe mladostne čase, preživete v svetu. Pozneje sta se z možem zaposlila na kmetih in delala



na polju. Ker pa je med delavci bilo dosti Poljakov, se je Marija kar hitro naučila govoriti še poljsko. Leta 1935 se njima je rodila hčerka, ki pa sta jo zaradi dela morala dati v rejo domov k Jožefovim staršem. Pozneje sta dobila še sinka. Toda kmalu je prišla vojna vihra v francosko deželo, bilo je nevarno, saj so padale bombe, zato sta se odločila za vrnitev domov. Vendar ju je vojna na francosko-nemški meji zaustavila in samo zaradi tega, ker sta prišla iz Francije, odpelja-

Prestajala sta težke čase, saj sta bila deportirana v *lager* v eno izmed nemških zdravilišč, kjer je Marija delala kot vrtnarka: Ni bilo potrebno dosti časa, le nekaj mesecev, da se je naučila nemščine. Danes zelo rada moli v tem jeziku, ker je živela skupaj z redovnicami in se pri njih naučila veliko molitev. Ker sta oba bila dobra delavca, so ju ljudje v Nemčiji imeli zelo radi, ju nagovarjali, naj ostaneja za vedno tam in da naj s sabo pripeljeta svojo dru-

Leta 1986 je umrl Marijin mož Jožef, kar je bila zanjo velika izguba. Umrla pa sta tudi že oba njuna otroka: Ana in Štefan. Zdaj živi pri snahi Barbari, vnukini Renati ter njeni družini, ki za Marijo lepo skrbi. Ima štiri vnuke ter pet pravnukov, ki jo vsi radi obiščejo; z njimi poklepeče, tudi v tujem jeziku (govori namreč šest jezikov: slovensko, madžarsko, francosko, nemško, poljsko in hrvaško). Vesela je, ko jo obišče kak francosko govorječ človek ali Francoz, da z njim govori še gladko po francosko. Tudi jo zanima, kako je zdaj v Franciji. Sama pravi, da človek mora imeti poleg potrebe za tuji jezik tudi voljo, da se ga nauči. Mariji te ni manjkalo. V življenju je prestala veliko, a to je ni strlo. Menila je, da mora človek ostati miren in vesel in na veliko poje. Sama ve veliko pesmi. Meni je zapela nekaj francoskih šansonov.

Ni kaj - zanimiva ženska!

Bojan Zadavec

Dokumentarni film o življenju naših prednikov

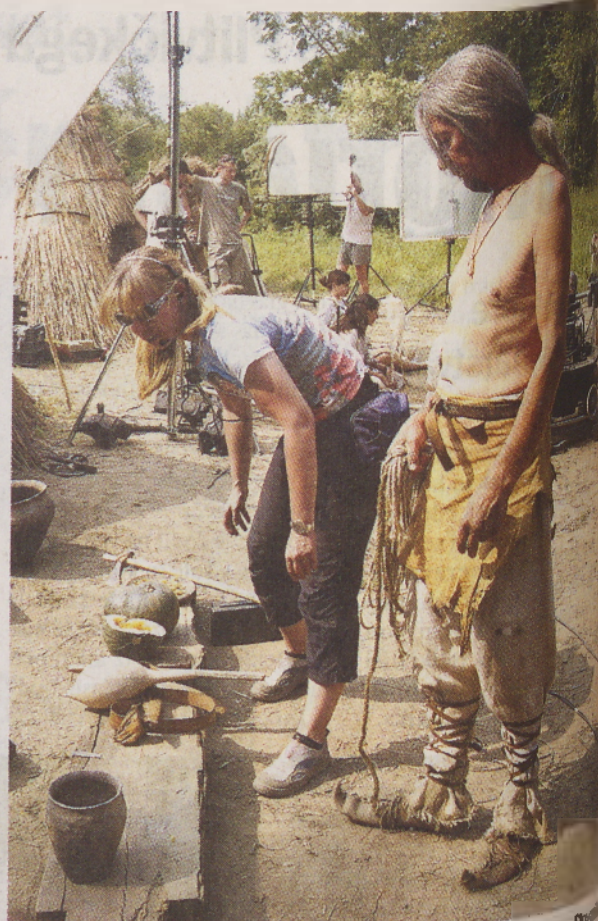
Dan v življenju Slovanov

Kdor se je v teh dneh sprehajal ob Muri v bližini kroškega broda, se je najbrž vprašal, ne samo, ali je zgrešil kraj, ampak tudi čas dogajanja. Med slamanatimi bivaki so se sprehajali ljudje, oblečeni v preproste obleke, z nenavadnimi frizurami, skakali so bosonogi otroci, za ograjo je bilo nekaj drobnice, v bližini so se sušile kože ... Tako naj bi nekoč živeli naši predniki. Dolgo je že od takrat, kar so v naše kraje prišli Slovani. Zgodovinski viri pravijo, da v drugi polovici 6. stoletja. Kakšno je bilo življenje nekoč, nihče ne ve, o življenju tedanjega časa lahko pričajo le arheološke najdbe, iz katerih različni strokovnjaki spletejo zgodbo. In na podlagi najdb na trasi pomurske avtoceste je nastala ideja za film. Prejšnji teden so začeli snemati dokumentarni film z delovnim naslovom Dan v življenju Slovana.

»Tukaj smo odkrili najstarejši val Slovanov, ki so prišli prek moravskih vrat v letih 560–580 v Prekmurje, potem pa so se razselili po vsej Sloveniji.

Najdbe so bile leta 1999, ko smo začeli z izkopavanji na trasi

Vsak, ki se je te dni sprehajal ob kroškem brodu, je bil presenečen, ko je padel v nasebino svojih prednikov. Tam pa so jih pričakali tudi Slovani.



No, taki smo bili nekoč, mislim na Slovane desno, in taki smo danes, levo.



Vse izkušnje ti nekoč pridejo prav. Ženske so znale presti, Šefan Panker pa je suvereno odrl živalsko kožo. Bil je navdušen nad snemanjem filma.

avtoceste, tako presenetljive, da smo pripravili mednarodna posvetovanja, publikacijo, razstavo. sedaj pa želimo vse skupaj zaokrožiti z različnimi oblikami predstavitev.

Ena od teh je igrani dokumen-
tarni film na to temo, načrtuje
pa se tudi nov arheološki mu-
zej,« je povedal dr. Mitja Guštin,



Režiser Miha Knific je pohvalil ekipo in povedal, da lahko pričakujemo atraktivne posnetke.

producent filma, profesor na oddelku za arheologijo na Filozofski fakulteti v Ljubljani in vodja dela izkopavanj.

Igrani dokumentarec bo sestavljen iz več sklopov - prepletali se bodo video- in fotozapisi ter intervjuji različnih domačih

in tujih strokovnjakov. Pri
mentarnem filmu ne
pripovedovano zgodbo
za vizualizacijo in re
cijo tedanjega življenja
gled v dnevno dogajanje
je poskrbela za kar se
tično smemalno obok
pripomoglo, da dob
ob pomoči filma p
nutke slovenskega
kazali bodo jutro, več
ter ročna in druga upr
kem naselju.

Režiser in scenarist Knific, strah produkcije, je snemanjem in postavljanjem vsem zelo zadovoljen. Vse teka po načrtih in je preprosto, da bomo lahko izdelali vse potrebne posnetke. K temu so nam mogli dolge predpriprave, raziskovanja z različnimi strokovniki. Poskrbeli smo za vse, kar bi take naselbine v tistem času imele. Stavbe smo nasvetih in glede na njihovo rekonstrukcije. Izgradili smo še čišči iz Murske Sobote, čisti, ki so jih izbrali za snemanje, ob bakovski gramofonski prav nobeden ni imel izkušnji, so se vsi odlično izkazali, saj so obvladali ročne nastavitve od predenja do konca, kož z živali ter vse, kar so obvladali tudi naši redniki, dali smo jim le masko, obleke ..., tako da so bili neprepoznavni. Imamo vse krave, kosmate, različne kože ... Posamezna orodja, vizite pa je bilo treba iskati iz tistega obdobja, arheoloških najdb ne dobimo. Sar. Na snemanju so imeli kot petnajst živali, ki so jih brali glede na to, kakšno nekoč.

van, če bi vstopil v našo državo, dr. Guštin poveda, da to človeku čudil in bil presenečenje. Film bo vsekakor prinesel pomemben zgodovinski dokument, ki bo razjasnil tudi svoje strokovnjake in rodne veljave kot zaradi svojega poljudnega vsebina, ki omogoča enega pristopa, a čim bolj razmenjen tudi izobraževalni in javnosti. Ogled si si lahko končec septembra ali v četku oktobra, na primer na dvorišču Pokrajinskega muzeja v Murski Soboti. Ilustrirali so posneli več dokumentarnih materiala za morebitno novega arheološkega muzeja.

A. Nana Rihupala
Foto: Nana Rihupala

Blaguško jezero privablja, Negovsko odganja obiskovalce

Namesto morja na jezero

G & N načrtuje začetek gradnje gostinskega objekta še letos

Blaguško in Negovsko jezero v bližini Sv. Jurija ob Ščavnici sta le nekaj kilometrov oddaljeni drug od drugega, čeprav je prvo v občini Sv. Jurij ob Ščavnici, drugo pa v občini Gornja Radgona. Razlika je tudi v tem, da je prvo deležno kar precejšnjega obiska kopalcev, ribičev in tistih, ki si ob koncu tedna privoščijo piknik v naravi, medtem ko drugo bolj ali manj sameva.

Večji del zemljišča ob Blaguškem jezeru je danes v lasti podjetja G & N iz Pesnice pri Mariboru. Direktor podjetja Mario Hercovc ima velike načrte, njegova prva velika investicija pa bo gradnja gostinskega objekta, za katero ureja vse potrebno za pridobitev gradbenega dovoljenja. Danes so ob jezeru le domačini ali tisti, ki so ob pomoči znancev, prijateljev ali po naključju prišli do njega in si ob lesenih mizah in klopek, ki so jih

že pred leti postavili člani tamkajšnjega ribiškega društva, naredijo piknik, hkrati pa lahko tudi zaplavajo v jezeru ali se popeljejo po jezeru s trambolonom. Slednji sicer motijo ribiče na drugi strani jezera, saj jim z vožnjo odganjajo ribe. Tudi kampiranje s šotori zaenkrat dovolijo le ribiči, saj podjetje G & N na pašniku ob jezeru ne dovoli več kampiranja. Kot pravi Hercog, je za pravi kamp potrebno urediti še marsikaj, neke vrste divje kampiranje pa za sabo pušča le smeti.

Za čistočo ob jezeru v glavnem skrbi delavec, ki je zaposlen prek javnih del, odvoz smeti pa si zaradi odvoza smeti krajanov, ki niso naročniki javnega odvoza smeti, delijo občina, ribiči in podjetje G & N. Obiskovalcev je tudi ob koncu tedna ravno toliko, da si vsak lahko najde svoj intimni kotiček in ob jezeru preživi lep dan v naravi. Glasnejša je včasih le kakšna skupina izletnikov ali

družbe, ki se je zbrala ob kakšnem praznovanju in ob jezeru najela prostor, ki je last G & N in je namenjen prav za to. Večina vseh obiskovalcev si jedajo in pijačo prinese s sabo, saj po novem prodajalna ponuja le pijačo

v pločevinkah, pa še to po gostinskih cenah. Skrajni čas je, da se poskrbi tudi za gostinsko ponudbo, ki je ni ne ob jezeru ne v bližnji okolici. Potem bo potrebna le še promocija oziroma način, da se v kraj povabi ljudi od

blizu in daleč. Vse to in še več pa bi bilo treba narediti ob Negovskem jezeru. Za dobro počutje je tukaj nekoč skrbela lokalna skupnost Negova oziroma tamkajšnje turistično društvo.

Iz naselja Spodnji Ivanjci nas estetsko izdelani smerokazi pripeljejo do v gozdu skritega jezera, a ko pridemo tja, je vse zaraščeno, nekdanja turistična pisarna ali prodajalna (ali karkoli je že bilo) je zaklenjena in okrašena s smetmi, prav tako nekoč lepa lesena hišica na jezru pa razpada.

Dragica Herić, foto: D. H.



Nekateri se sončijo, drugi sprehajajo ter opazujejo labode in račke, tretji se kopajo.

Iz gasilskih društev

pa - V tem kraju so gasilci praznovali 70-letnico. Slove-
nija se udeležili tudi dele-
nja PGD Radlje ob Dravi in
priatelj iz mesta neu Anspach
nemčiji, ki so gasilcem Lipe
na podarili gasilski avto-
maki. Na slovesnosti so pre-
rekli kroniko, zvrstilo se je več
govornikov, podeljenih pa je
bilo več gasilskih odličij.
PGD Lipe je prejelo od GZ Slo-
venije gasilsko odlikovanje
za uspešne (J. Z.)

žiberci - V Žibercih na
spati polju so v nedeljo
praznovali 125-letnico gasil-
skega društva, ustanovljenega
leta 1878. Ob jubileju se skozi
kroniko sprevod, nato pa je
bilo prireditev, na kateri so ob-
stojale kronike obudili spo-
mniki in dolgoletne
zgodovine društva. Najzasluž-
nejšim so podelili priznanja
za uspešne. Čestitke je tudi žu-
pan Anton Kampuš in obliju-
mališko pomoč za nadalj-
nje gasilstvo. (F. Kl.)

izakovec - Gasilci Izakovec
praznovali 80-letnico in ob-
stojali razvili gasilski prapor.
V tem kraju so skozi kro-
niko prebrali dosedanje ak-
cije in dosežke, o katerih
ima sicer sproti poročali v
tiskovniku. Podeljenih je bilo
tudi gasilskih odlikovanj in
priznanj za večletno delo v
društvu. Čestnosemdesetlet-
nega gasilskega veterana Lu-
dovika Perca pa je doletela čast,
da je lahko razvil društveni
prapor in ga nato predal pred-
niku Antonu Petku. Pra-
por je blagoslovil župnik Alo-
jz Javornik. (J. Z.)

Zgornje Konjišče - V prvi
polovici leta je bil v nekdanji
občini v Zgornjem Konjišču
velik mladinski tabor za
gasilce iz območja občine Gor-
noga Radgona, organizirala pa
je GZ Gornja Radgona. Ude-
ležilo se ga je 57 mladitih. (F.

Prej je prevozila veliko kilometrov, sedaj pa vedno manj

Ni srečanja ljutomerskih oldtimerjev brez sestre Zofije

Vse nesreče so se končale brez poškodb, ker ima dobrega angela varuha

Sestra Zofija je s svojim hroščem že šest let članica društva za ohranjanje kulturne dediščine Janez Johann Puch Ljutomer. 31. julija bo praznovala svoj 86. rojstni dan, njen hrošč pa je letnik 1968. Še vedno se udeležuje številnih tekmovanj in srečanj oldtimerjev doma in v tujini, na katerih je vedno dobrodošla.

Odkar je članica Ljutomerskih oldtimerjev, v Prlekiji ne mine srečanje, na katerem ne bi bila. Vabijo pa jo tudi na srečanja in tekmovanja širom po Sloveniji in na Hrvaško. V sobi ima polno pokalov in medalj, čeprav jih precej tudi manjka, ker jih je podarila spremljevalcu ali spremljevalki na teh srečanjih. Pravi, da nikoli ne vozi, če se ne počuti dobro. V svojem hrošču ima termometer, in če je temperatura previsoka in se kot voznica ne počuti dobro, takoj da ključke sovozniku. Za Zofijo so srečanja pomembna zaradi druženja z ljudmi in ne zaradi tekmovanja. Kot sama pravi, pred vožnjo vedno zmoli in tega so vajeni tudi člani Ljutomerskega Puchovega društva, ki si vožnje brez sestre Zofije s hroščem ne predstavljajo več.

V svojem življenju je menjala veliko krajev. Kot redovnica je leta 1936 začela delati v ormoški bolnišnici. Od tam je bila premeščena v Veliko Nedeljo, v času vojne pa se spominja življenja na Ptuj, Črnomlju in Lju-

bljani. Ko je bilo vojne konec, je prišla nazaj v Ormož, potem je bila nekaj let v Gornji Radgoni in potem še v Majšperku. Od bolniške sestre je prišla celo do računovodkinje in leta 1966 do upokojitve. Hitro za tem je kot kuharica, pa čeprav pravi, da nikoli ni znala dobro kuhati, pri patru priorju Leonu Božiču v Središču ob Dravi dobila v roke hrošča, ki ji dela družbo še danes. Sestra Zofija je postala šoferka priroja Božiča. Ker je bil leta leta 1980 premeščen v Lju-

bljano, na Vinskem vrhu pri Ormožu pa je imel vinograd, je bila vsaj dvakrat na teden na dnevnem redu vožnja Ljubljana-Ormož in obratno. S hroščem je imela kar nekaj hudih nesreč, a kot sama pravi, ima že od svojega rojstva dobrega angela varuha, ki jo še vedno varuje. Po 17 letih službovanja, ko je bila šoferka pri Božiču, se je po njegovi smrti vrnila v svojo hišo v Ormož, ki jo je od Banovih kupila že pred leti in so v njej stanovale sestre ormoškega župnišča.

V spodnjem delu stavbe je bila tudi lekarna, ki pa se je pred leti preselila v nove prostore. Tako je danes sestra Zofija v stari zgradbi sama. Zgradba je sicer bila in je še v denacionalizacijskem postopku. Spodnji del stavbe vnukinja Trautvetterjevih, ki živi v Avstriji, dobili nazaj že leta 2001, stanovanje, kjer živi Zofija, pa je pravkar v denacionalizacijskem postopku. Ideja, da bi Zofija v zgradbi ustanovila Karitas, zaenkrat miruje.

Dragica Heric



Vsake toliko časa ji mehanik naredi generalno na njenem hrošču, zato je nikoli ne pusti na cedilu. Foto: D. H.

Za ušesa bi jih bilo treba

V nekem kraju na območju UE G. Radgona se je neznanec splazil skozi okno v stanovanjsko hišo in v spalnici našel torbico, v njej pa 1,7 milijona tolarjev (!) in dokumente ter izginil.

V M. Soboti je nekdo vlomil v osebni avto in ukradel avtoradio, vreden 50.000 tolarjev.

Vlomilec je iz prostorov KZ Ljutomer odnesel različna škropliva, drobno orodje ter kovinsko blagajno in tako naredil za 1,5 milijona škodo.

Glavo varuje čelada je prepričan neznanec, ki pa čelade ni kupil, ampak jo je ukradel na srečanju motoristov ob Gajševskem jezeru. V nekem kraju na gornjeradgonskem območju sta se sprela dotlej dobra znanca. Eden je drugemu obrcal avto in na njem razbil starski steklo, s čemer mu je naredil za 300.000 tolarjev škodo.

Steklo je pokalo tudi na Kapskem vrhu, in sicer v oknih gostinskega lokala. Le zakaj?

Enako vprašanje zastavljamo objestnežu, ki je v Ljutomeru preluknjal tri pnevmatike nekoga osebnega avta (seveda ne svojega), povrh pa še s trdnim predmetom popraskal barvo na pločevini. V ponedeljek je v M. Soboti nekdo tankal bencin za 7.257 tolarjev v dve posodi. Potem ko je odšel v prostore servisa in plačal, sta neznanca bencin ukradla. Video kamera ju je sicer ujela, vprašanje pa je, ali ju bodo tudi našli in potegnili za ušesa.

Sredi prejšnjega tedna so odpeljali v prostor za pridržanje enaindvajsetletnika, ki je pod učinkom alkohola pretepal mater in sestro. Med tistimi, ki so jih policisti v prejšnjem tednu pridržali zaradi alkoholiziranosti, je bil tudi voznik osebnega avta, ki je napihal 3,88 promila in bi se rad šofiral.

Š. S.

Na pomoč, gori!



Zgodilo se je ...

Na pomoč, gori! Zgodilo se je ...

V Pomurju je bilo med 15. in 21. julijem 48 prometnih nesreč, v katerih se je 18 oseb lažje poškodovalo, dve pa hudo. Največ nesreč (kar 13) se je zgodilo v petek, najmanj (1) pa v nedeljo. Sicer pa na kratko pogledimo, kako je bilo s poškodbami v drugi polovici prejšnjega in v začetku tega tedna!

V bližini Janzevega Vrha je voznik osebnega avta trčil v osebni avto voznice, ki se je malo po 22. uri vračala iz službe. Ugotovili so, da je vozil pod učinkom alkohola. Gasilci PGD Gornja Radgona so s tehničnim posegom rešili ukleščeno voznico, nakar

so jo reševalci ZD Gornja Radgona odpeljali v bolnico.

Dvajsetletnik se je peljal z neregistriranim kolesom z motorjem iz smeri Moštanec v smeri Martjanec. Zaradi več prometnih prekrškov ga je ustavljala policija, a je peljal naprej. Ustavil se je šele, ko je trčil v policijsko službeno vozilo, padel in se poškodoval. Gmotne škode je za 250.000 tolarjev.

Na območju Ljutomera je voznica kolesa z motorjem zapeljala na bankino in padla ter se lažje poškodovala.

V Murski Soboti je neki avtomobilist vozil v prekratki varno-

stni razdalji in trčil v motorno kolo, čigar voznik je potem padel in se poškodoval.

Iz Domajnece poročajo o trčenju voznika tovornega avtomobila in voznika osebnega avta. Poškodovala se je sopotnica v osebnem avtomobilu.

V križišču cest v Lipovcih se je spet zgodila prometna nesreča, saj sta trčili voznici osebnih avtomobilov. Obe sta se lažje poškodovali. Eno od njiju in sopotnika, ki sta običajno ukleščena med pločevino, so rešili iz neprijetnega stanja soboški gasilci. Na vozilih pa je velika škoda: tri milijone.

V Bodislavcih tabor Mladi gasilec 2003



Od 17. do 22. julija je potekal v Bodislavcih pri Mali Nedelji otroški tabor Mladi gasilec 2003. Gasilska zveza Ljutomer je letos skoraj stotim otrokom iz občine Ljutomer polepšala počitniške dni in jim poleg zabave dala še marsikaj koristnega. Izvedeli so, kako je organizirano gasilstvo v občini in kakšna je gasilska oprema, spoznali so taborniško življenje, k čemur vsekakor sodijo hišni red, taborni ogenj ter razne športne in kulturne dejavnosti. Kopali so se tako v Biotermah v Moravcih kot na kopališču v Ljutomeru, predstavili so se jim konjeniške enote policije in kinologi, v soboto pa so se s čolni vozili po babinski gramoznici in spoznali dva potapljača. Foto: Dragica Heric

Š. S.

Na cesti med Križevci pri Ljutomeru in Noršinci je voznik motornega kolesa, ki je vozil z neprimerno hitrostjo, zapeljal na naspotno smerno vozišče, in sicer v trenutku, ko mu je pravilno po svoji desni strani pripeljal naspoti voznik kombiniranega vozila. V silovitem trčenju sta se motorist in sopotnica hudo poškodovala, lažje pa sopotnici v kombiniranem avtu. Gmotna škoda znaša 2,5 milijona tolarjev.

V prometni nesreči, ki se je zgodila v ponedeljek ob 19.30, je nastalo za 300.000 tolarjev škode. Voznik osebnega avta je namreč zapeljal s ceste in trčil v

drog električne napeljave ter se lažje poškodoval. Namerili so mu 3,76 promila alkohola.

Odmevnejša prometna nesreča, sicer zunaj Pomurja, se je zgodila zunaj naselja Zgornji Žerjavci. Tam je voznik tovornega avta 52-letni Š. G. od Svete Ane med vožnjo proti Tratam prehiteval 38-letnega J. J. iz okolice Lenarta, ki se je peljal s traktorjem in zavijal na levo lokalno cesto. Kljub zaviranju je Š. G. trčil v levo bočno stran traktorja in J. J. je padel z njega in se poškodoval. Škode je za 1,4 milijona tolarjev.

Š. S.

Kolesarstvo

Iz Sobote do Velega Lošinja

Tre člani kolesarskega kluba M. Petkovič - Igor Petkovič, Benjamín Brunec in Kobi in Benjamin Brunec so se s kolesi odpravili na pot do Murske Sobote do Velega Lošinja. Pri dan so naredili pot do Zgornjega Lošinja in po stari karlovaški cesti do Delnic, kar je bilo 280 kilometrov. Naslednji dan so odšli do otoka Krka. Čez in tja so končali svojo odpravo v kraju Veli Lošinj. Za pot, ki je dolga 125 kilometrov, so potrebovali 18 ur. Kolesarski klub M. Petkovič od lanskega leta ima 10 članov, ki že ambiciozno pripravljajo nove podvige.

T. K. Petkovič, Brunec in Kolbi (od leve proti desni)



Pri ŠNK Arcont Radgona želijo privabiti čimveč otrok Za najmlajše treningi že od začetka avgusta

Enako kot po celem Pomurju, tudi v Radgoni najbolj priljubljen in množičen šport tudi kljub dejstvu, da imajo zraven veliko mladih ljudi, so odgovorni v ŠNK Arcont Radgona, ki bo v novi sezoni prvič nastopal v III. razred, ugotovili, kako je potrebno narediti dodatni korak pri privabljanju tistih najmlajših otrok. Zato so odločili, da bodo še naprej - najprej preko šolskega sistema - skušali privabiti otrok na nogometno šolo, pozneje pa bodo spet šli tudi v šole in na svoje ohranjanje, in tudi širše, da je najcenejši in najbolj koristen nogometaš, ki ga lahko nogometaš pod lastnim imenom. Tudi pri radgonskem nogometnem klubu, ki ima vseh otrok, še posebej želeli privabiti dečke letnik 1994, 1995, 1996, za katere se bodo prvi začeli, enako kot tudi za dečke starejše fante, že v avgustu. Torej za mlade nogometaše je počitnice prej kot kdaj prej, kar jim bo gotovo koristilo. Kot pravi veliki trener ŠNK Arcont Radgona Simoni, bi si v klubu zelo želeli pridružiti čim več mladih fantov vseh starosti, in če bi se jim pridružili v čim večji meri, bi se jim pridružili v čim večji meri. In če bi se jim pridružili v čim večji meri, bi se jim pridružili v čim večji meri.

ŠNK Radgona, bo tudi nogomet, ki tudi sploh velja za najbolj pomembno postransko stvar na svetu, prispeval k temu, da bo vedno manj mladih končalo na stranpoti, v zakajenih gostinskih lokalih, med odvisniki ipd.

Tudi zaradi tega, in ne samo zaradi morebitnega uspeha in kakšnega vrhunškega dosežka, se gotovo vsem staršem izplača, da bi svojega malčka popeljali na ŠRC Trate... Tudi če iz njih ne bodo nastali novi Zahoviči, Pavlini, Čehi, Cipoti, ali celo Zidani, Ronaldoi, Figoji, Rauli, Ševčenkoji..., bodo otroci vsaj v varnih rokah trenerjev in nogometnih pedagogov, ter bodo počeli same koristne in za svoj nadaljnji razvoj pomembne reči. V ŠNK Arcont Radgona dejansko dajemo velik poudarek na nogometnem šolanju mlajših selekcij. Zato vabimo vse mlade nogometaše po

srcu, ki želijo trenirati, da se nam pridružijo.

Otroci se bodo pri nas, poleg nogometne igre naučili še samostojnosti, odgovornosti in timskega dela, kar je zelo pomembno za nadaljnje življenje in osebnostni razvoj.

Mi pa smo veseli vsakega novega člana. Za vse morebitne informacije pa se lahko pokliče na tel. št. 031 372 480, pravi Simon Štraki, ki dodaja, da bodo najmlajši nogometaši (U-8) začeli s treningi 11. avgusta, in trenirali bodo ob ponedeljskih, sredah in četrtnih. Selekcija U-10 začne s treningi 4. avgusta, trenirali pa bodo ob ponedeljskih, sredah in petkih, selekciji U-12 in U-14 pa začeta 5. avgusta, treningi pa bodo potekali za U-12 ob torkih, četrtnih in sobotah, za U-14 pa ob ponedeljskih, torkih in četrtnih.

Oste Bakal

Streljanje

Dobrovnik ekipno in posamično

V organizaciji strelskega društva Osek so v tem kraju pripravili odprti turnir strelcev z malokalibersko puško (2 x 10 leže). Sodelovalo je 10 ekip, tako v ekipni kot posamični konkurenci pa so slavili strelci strelskega društva Jezero iz Dobrovnika. Ekipno: Balaško 170, Benkovič 164 in Car 154 kro-

gov, posamezno: 1. Štefan Balaško 170 krogov, ..., 3. Tomaž Benkovič 164 krogov itd.

F. B.

Šah

Sobočani v Sombotelu

Od 19. do 27. julija v madžarskem Sombotelu poteka mednarodni šahovski turnir »Szombathely Open«, na katerem nastopa prek sto šahistov. Med udeleženci turnirja je tudi pet članov ŠD Račenska Pomgrad iz Murske Sobote: Tomi Gruškovnjak, Denis Gjurjan, Mitja Kovač, Andrej Gjerjek in Bojan Kegl.

Nogomet

Škaper trener Beltinčanov!



Dosedanega trenerja beltinškega tretjeligaša Jožeta Rousa je na trenerski klopi zamenjal nekdanji kralj strelcev prve lige Štefan Škaper. Po besedah predsednika Štefana Horvata pa naj bi bil Škaper, ki ima še vedno tudi status igralca pri Beltincih, le začasna rešitev. Na prvem treningu se je pod Škaperjevim vodstvom zbralo 17 nogometašev.

Nogomet

Pari prvega kroga 1. MNL Lendava

24. avgusta
Dobrovnik : Polana
Mostje : Veterani Turnišče
Čentiba : Renkovci
Nedelica : Petišovci
Panonija : Olimpija Dolga vas
Nafta U-21 : Tip Tours Kobilje
Pari prvega kroga pokala MNZ Lendava:
Kapca prosta
Polana : Žitkovci
Renkovci : Olimpija Dolga vas
Petišovci : Dolina
Tip Tours Kobilje : Nedelica
Mostje : Nafta - veterani
Veterani Turnišče : Nafta U - 21
Dobrovnik : Panonija
Čentiba : Graničar

M. B.

Nogomet

Prepričljiva Čarda

Prvak 3. SNL - vzhod v minuli sezoni, Čarda Martjanci, nadaljuje z dobrimi igrami in zmagami tudi v pripravljalnem obdobju. Čarda je v Radencih prepričljivo s 4 : 0 premagala domači NK Slatina, zadetke za goste pa so dosegli Kerec, Györek, Banfi in Lapoši.

F. B.

Mali nogomet

KMN Filovci zmagali na mednarodnem turnirju

V vasi Magyarszombatfa na Madžarskem je bil organiziran mednarodni turnir v malem nogometu, ki se ga je udeležil tudi klub malega nogometa Filovci in zasedel prvo mesto. Končni vrstni red: 1. KMN Filovci 2. KMN Magyarszombatfa 3. KMN Bayanseny 4. KMN Prosenjakovci.

F. R.

In memoriam

Jože Bači - Bego (8. 2. 1946-13. 7. 2003)

Spominjamo se ga po vzdržljivosti, fanatični borbenosti in optimizmu ... Vedeli smo, da bje najtežji boj svojega življenja, a tudi upali, da bo tudi tokrat zmagal. Dolga in huda bolezen pa je naposled premagala športnika, ki se nikoli ni vdal. Težko se je sprijazniti s kruto resnico, še posebej, če si živel v njegovi družbi in igral z njim ...

Po težki bolezni nas je zapustil Jože Bači, za prijatelje »Bego« ali »Joška«, v starosti 57 let. Bil je tretji po starosti od štirih bratov Bači, ki so v šestdesetih in sedemdesetih letih prejšnjega stoletja branili barve lendavske Nafta v slovenski ligi. Ljubitelj športa je na začetku svoje kariere navduševal kot rokometni vratar, potem pa se je z vsem znanjem in srcem posvetil nogometu. Bil je priljubljen kot človek, spoštovan kot nogometaš. Vso kariero je daroval lendavskemu klubu in le zadnje leto aktivnega igranja nogometa je preživel v nižjerazredni Olimpiji iz Dolge vasi. Nafta je doživljala v njegovem obdobju (1964-1974) največje uspehe, po tisti že tolikokrat opevani prvotligaški sezoni pa je v obrambnih vrstah »kraljevala« četverica bratov Bači (Janez, Štefan, Jože in Franc), kar je posebnost svoje vrste v športnem svetu.

Jože ali »Joška« se je vpisal z velikimi črkami v zgodovino NK Nafta, žal pa nas je prerano zapustil, in to v jubileju lendavskega kluba. Skoraj dve desetletji je bil »Naftaš«. Ostali bodo spomini na igralca in človeka; spomini, ki težko bledijo ...

F. B.

Nogomet

Zmaga in remi Tišine

V dveh prijateljskih tekmah na domačem igrišču je tretjeligaš Tišina dosegel zmago in remi. Tišina je premagala Segrap Makoter Cven z 2 : 1 z zadetkoma Fariča in Gomboca, v drugem srečanju pa so Tišinčani igrali 2 : 2 s Hajdino, potem ko so domači vodili že z 2 : 0 po prvem polčasu. Zadetka sta dosegla Vrečič, nekdanji igralec Mure, in Ulen.

F. B.

Nogomet

Gratkorn : Križevci 5 : 0

Nogometaši nekdanjega drugoligaša NK Križevci so gostovali v Avstriji in v prijateljskem srečanju izgubili z 0 : 5 (0 : 4) proti avstrijskemu članu Regionalne lige Gratkornu. Dan kasneje so Križevčani v Šalovcih odigrali dve srečanju po 45 minut. V prvem so igrali z Malečnikom 0 : 0, v drugem pa premagali domače Šalovce z 2 : 0 z zadetkoma Pojbiča in Bencika.

F. B.

Nogomet

Dve zmagi Nafta

Lendavski tretjeligaš Nafta je odigral prvi dve prijateljski tekmi v okviru priprav na novo sezono. V prvem srečanju je Nafta premagala Segrap Makoter Cven s 5 : 2, zadetke za Lendavčane pa so dosegli Koša, B. Gerenčer, Šooš, Šimonka in Preininger. Dan kasneje je Nafta prav tako v Lendavi premagala Goričanko LIV s 4 : 0, zadetke pa so dosegli Šooš, 2. Ratko in P. Gerenčer.

F. B.

Plavanje

Aron Horvath spet blesti

Na poletnem državnem prvenstvu v plavanju za mlajše dečke in deklice, ki so ga organizirali minuli konec tedna, se je odlično odrezal Lendavčan Aron Horvath. Na prenovljenem olimpijskem bazenu Kodeljevo v Ljubljani, ki je zagotavljal izredne pogoje za plavanje, je potrdil, da uspeh osmih kolajn na zimskem prvenstvu ni bil naključen, in se je tokrat vrnil domov s še boljšim iztržkom. V svojih paradnih disciplinah na 50 metrov delfin z 32,59 in na 100 metrov prosto z 1:04,65 je zanesljivo opravil z vso konkurenco. Poleg tega je kar v petih disciplinah (50 metrov prosto, 400 metrov prosto, 50 metrov hrbtno, 100 metrov hrbtno, 100 metrov delfin) končal na drugem mestu. Uspešni nastop je končal s še dve zmagama v obeh štafetnih plavanjih na 4 x 50 metrov prosto in na 4 x 50 metrov mešano kot član štafete ravenskega Fužinarja.

A. H.

Streljanje

Slovenija dobila EP 2006!

Slovenija bo gostitelj evropskega prvenstva v streljanju leta 2006. To je na letošnjem evropskem prvenstvu sklenila skupščina evropske strelske konfederacije. Prvenstvo bo na Pragerskem predvidoma junija 2006 v streljanju s puško šibrenico v disciplinah trap, dvojni trap in skeet. Pričakujejo 400 tekmovalcev in 100 spremljevalcev, v ta namen pa bodo zgradili sodoben strelski objekt. To bo doslej največje tekmovališče, ki ga je imela Slovenija v tem športu.

T. K.

Mednarodno srečanje

Čepinci : Dolnji Senik 5 : 1

V poletnem igrišču v Čepincih je bilo 25. mednarodno srečanje Čepinci in Dolnji Senik iz Porabja. Oboji so se pomerili samo v nogometu. pri Čepincih pa so bili Čepinci boljši od Doljčanov s 5 : 1. Pri Čepincih pa so slavili Čepinci s 6 : 4.

J. K.

Nogomet

Kadeti in mladinci Mure v dobri formi

V poletnem parku ŠD Filovci so kadeti Mure premagali ekipno Bogojine s 5 : 2. Mladinci Mure so gostovali v ekipni konkurenci pri NK Slatina in tamkajšnjo člansko ekipo premagali s 3 : 0. Nato so igrali s Šalovci, kjer so slavili s 2 : 0. V zadnjem srečanju so igrali s Šalovci, kjer so slavili s 2 : 0. V zadnjem srečanju so igrali s Šalovci, kjer so slavili s 2 : 0.

F. R.

Ženski nogomet

Pomurke med prve štiri v državi

Igralke ŽNK Pomurje Len ŠD Filovci se marljivo pripravljajo za jesenski del tekmovanja v 1. ženski državni nogometni ligi. Trenirajo dvakrat na dan, vse treninge pa opravljajo na igrišču športno-rekreativskega centra v Filovcih. Včeraj ob 17.30 so na Madžarskem odigrale pripravljalno tekmo z ekipo Viktoria FS Szombathely, v nedeljo, 27. julija, pa se bodo popoldne na domačem terenu pomerile z avstrijsko ekipo McDonalds Graz.

Pomurke imajo v tej sezoni velike ambicije, saj se želijo na koncu uvrstiti med prve štiri v Sloveniji.

F. R.



Kako so živeli nekoč

Kaja: »Babica, povej mi prosim, kako ste živeli nekoč?«

Babica: »Veš, Kaja, nekoč je bilo življenje precej drugačno, kot je sedaj. Nismo imeli avtomobilov niti koles ne. V šolo sem hodila peš, vsak dan šest kilometrov v eno in šest kilometrov v drugo smer. Tudi obleke in obutve nismo imeli toliko, kot jih imate zdaj vi. V šoli ni bilo tople malice; jedli smo tisto, kar smo si prinesli od doma. To je bilo največkrat jabolko in kos kruha, ki je bil včasih namazan z zaseko. Doma smo jedli tisto, kar smo sami pridelali, saj denarja ni bilo.

Cepav je bila pot naporna, posebno pozimi, se nismo pritoževali. Hodili smo v skupinah, prepevali, se zabavali, zato je pot hitro minila. Doma smo morali pomagati pri delu na polju in na travniku. Zelo radi smo ličkali koruzo in luščili bučna zrna, saj so takrat prišli pomagat sosede in prijatelji, zato je bilo delo opravljeno med smehom in klepetom.

Elektrike pa nismo imeli, svetili smo si s petrolejko. Ob večerih smo se pri mizi pogovarjali in šli zgodaj spat.«

Kaja Španbauer, 4. a, OŠ G. Radgona

Barve upanja

Vse, kar je modro, pomeni mi življenje. Vse, kar je črno, pomeni mi trpljenje.

Rdeče srce nakazuje mi ljubezen. V modrih očeh vidim prijatelja. Zelena pokrajina pa me spominja na moj kraj,

kjer prebivam sedaj in upam,

da tudi vekomaj.

Ines Fartelj, 7. d OŠ Balož

Zobek

Sem zobek mlad, zamazan kakor črna mačka. Punčka me ne umira, ker rada bolj počiva.

Na kavču je sedela pa čokolado celo pojedla. Mene pa je bolelo, kakor da bi kje gozdu.

Nina Cizl, 2. b/9, OŠ Trzin

Eko zgodbice in pesmice

(nastale na ekotaboru Polžek OŠ III Murska Sobota, učenci 8, 9 in 10 let)

Guma

Guma se je dolga leta vozila na kolesu. Nekega dne je počilo. Deček se je jokal. Toda guma je naenkrat poskočila in zbežala na smetišče, kjer je bilo še veliko takšnih gum, kot je bila ona. Zmenile so se in odšle v park. Pripravile so si smešnice in se smejale vse do noči. Zadovoljne so se vrstile nazaj na smetišče.

Klara Živko

Smetišče

Guma pridrvela je na smetišče, tam prijateljice je našla. Tudi avto star je tam osamljen stal. Gume so se domenile, da bodo z njim v svet oddrvele. Štiri so se gor pripele, ena pa je vozila. Ko so reli izvozile, so se izmučene na smetišče vrstile. Marko Karoli

Odpadki

Odpadke odmetavamo in naše okolje tako onesnažujemo. Tudi voda je že zelo onesnažena in mi jo pijemo. Vsak človek bi lahko nekaj naredil za čistejšo okolje. Mi imamo ekotabor, kjer se učimo, kako skrbeti za naravo.

Patrik Dšuban

Drevesa

Drevesa so travnike povabila na čaj. Mravlje so poskrbele za godbo. Vsi so se veselili in peli. Na koncu je bila trava na travniku malo potlačena.

Miško

O peki kruha so mi povedali ...

Pripovedovala mi je babica. Če so hoteli speči kruh, so se v tistih časih morali najprej peljati na njivo in s srpom požeti pšenico. Potem so pšenico peljali k mlinarju in ta jim je dal moko. Ko so se vrnili domov, je iz nje mama pripravila testo za kruh. Vsi so nestrno čakali, da bi mama dala kruh na mizo. Čez čas je iz krušne peči (pekli so ga v krušni peči) tako lepo zadišalo in vsi so bili še bolj lačni. Čez nekaj minut pa so bili vsi že za mizo. Mama je dala svež domači kruh na mizo in vsi so si napolnili trebuhe.

Mija Štraki, 3. a, OŠ Ivana Cankarja, Ljutomer



Pišite po internetu:
joze.graj@p-inf.si

Čarobni svinčnik

V stari škafli na podstrešju sem našla svinčnik. Naslednji dan sem ga našla v šoli. Ko smo začeli reševati naloge, je začel svinčnik pisati namesto mene. Sem se prestrašila, hkrati pa sem bila vesela. To ni bil navaden svinčnik, ampak čaroben. Zjutraj, ko sem se zbudila, pa sem ugotovila, da so bili to le sanje.

Alela Kavaš, 1. raz., OŠ Odrina



Otroška olimpijada civilne zaščite

Zgodaj zjutraj smo se zbrali pred šolo. Prispel je avtobus, s katerim smo se odpeljali v Neudorf v Avstriji. Tam je bila mednarodna otroška olimpijada civilne zaščite. Na igrah so sodelovali še Madžari, Slovaki in Avstrijci. Nismo uspeli biti med najboljšimi, zelo pa smo se veselili zmage v tretji igri. V tekmovalstvu učiteljev pa je zmagala naša učiteljica. Na koncu smo se vsi prijetno zabavali. Prejeli smo pokal za tretje mesto med tujimi ekipami.

Goran Dravec, 3. raz., OŠ Sv. Jurij



Najboljši med vsemi

V šolskem letu so na OŠ Kapela ponovili akcijo zbiranja odpadnih baterij, ki je potekala pod okriljem podjetja Saubermacher - Letnik iz Lenarta. Vsi učenci so pridno zbirali odpadne baterije. Na koncu so jih zbrali skupaj od 1. do 7. razreda 141,99 kilogramov. Odgovorna učiteljica je budno bdela nad zbiratelji in ob razglasitvi rezultatov povedala, da so bili najboljši na nižji stopnji, saj so skupaj zbrali čez 100 kilogramov. Najbolje se je odrezal 3. razred (41,99 kg), 2. mesto je osvojil 4. a-razred, 3. mesto 3. b-razred itd. - Bojan MACUH



Vestnikovi mladi novinarji



Anketa

Muraši bodo prvaki

Čeprav nam vreme to poletje ni prizaneslo z vročino, so v Prekmurju za še bolj vroče ozračje poskrbeli nogometaši Mure

Novo vodstvo in spremenjen igralski kader je v mnogih Prekmurcih vzbudil upanje, da se Mura vrača na sam vrh slovenskega nogometa. Nekaj mimoidočih sem povprašala o svojih pričakovanjih glede soboškega prvoligaša.

Rok Recek iz Murske Sobotice: Mislim, da se bo Mura uvrstila med prvih pet mostev. Trener naj bi bil dober, saj jih je naučil, kako se izognejo napakom v igri. To se je videlo že na pripravljalnih tekmah. Proti splitskemu Hajduku pa so pokazali vse svoje znanje in uspelo jim je.



Štefan Bernjak iz Murske Sobotice: Muraši bodo v tej sezoni prvaki ali podprvaki. Tudi trener je zelo dober in upam, da bo ekipo uspešno vodil vse do konca sezone. Obe prijateljski tekmi sta bili odlični. Z igro sem do zdaj zelo zadovoljen, kako pa bo na tekmi z Dravogradom, pa še ne vem.

Dobrinka Bernjak iz Murske Sobotice: Moštvo se bo uvrstilo na prvo ali drugo mesto. Do zdaj so igralci pokazali dosti nogometnega znanja, trener pa je tako dober kot še nikoli prej. Na obeh tekmah, tako s Hajdukom kot Crveno Zvezdo, je Mura pokazala boljšo igro od nasprotnika.



Dejan Baranja iz Črnelavec: »Od ekipe pričakujem najmanj drugo mesto. Slišal sem, da je bila za trenerja plačana ogromna vsota denarja in mislim, da bo za klub veliko naredil.«

Tamara Pocak

Takšne nas delajo

Počitnice. Ogromno prostega časa za mlade, polne življenjske energije. Vsi nam svetujejo, naj ga izkoristimo kar se da koristno, ampak zastavlja se nam vprašanje, kako.

Največ mladih se odloči za počitniško delo, nevede, da morajo za zakonito zaposlitev izpolnjevati določene pogoje. Ti pa so imeti vsaj petnajst let, pri določenih delih higijenski minimum, status dijaka itd. Tudi ob izpolnjenih pogojih je delo zelo težko dobiti. Mladi se zato obračamo na študentski servis, ampak čakalna doba za delo je preveč dolga. Najlepše se godi tistim, ki imajo starše na vplivnih položajih, v podjetjih, kajti le-ti jim z lahko priskrbijo delo. Še vedno pa ostanejo otroci »navadnih« staršev, ki vedno znova ugotavljajo, da za njih ni prostora v svetu dela mladih. Zastavlja se nam vprašanje, kam se porazgubijo oni. Za žepnino na bencinskih servisih čistijo avtomobilska stekla, gredo k sorodnikom, na podjetja, kjer je njihov zaslužek odvisen od dobre volje lastnika ali kupca.

Mladi, željni zaslužka, se ne branijo nobenega dela. Nekdo delodajalce, ki ponudijo službo mladim, imenuje za izkoriščevalce otroške delovne sile. Ampak, kako se naj mladi drugače pri-



Metka

Hokejski klub Triglav Predanovci Mladi uspešno v Trstu

Dobro vodstvo Vitomirja Fujsa

Predanovci uspešno de-
javljajo, da je klub Triglav, ka-
kovega predsednik je Rudi Ci-
zar, ima devet sekcij, od
katerih je prva in ustanovna
hokejski klub Triglav; v njem

Italije, dve ekipe iz Madžarske in štiri ekipe iz Hrvaške. Tekmovanje je potekalo v treh kategorijah: U 12 - dečki in deklice do dvanajst let, U 16 dečki in deklice do šestnajst let, U 18 -

Panker, Primož Zelko, Uroš Balažic in Sašo Ritoper, za U 18 so nastopili Niko Huber, Gregor Bertalanč, Gregor Bukvič, Jože Kuhar, Uroš Bergles in za U 18 dekleta Petra Vereš, Sandra Ci-

rovancev zadovoljen, predvsem z napredkom, ki ga kažejo v igri. S tem pa ne smemo biti zadovoljni, temveč vse to nadgrajevati, saj se bomo le tako v bodoče še lažje zoperstavili vrstnikom iz sosednjih držav in jih s svojimi sposobnostmi, ki jih imamo, tudi premagovali.

Sodelovanje na turnirjih pomeni nabiranje izkušenj, spoznavanje tujih ekip in njihovega načina igranja, igralcem pa daje tudi možnost, da preverijo svojo pripravljenost v primerjavi z drugimi; nenazadnje pa gre tudi druženje in sklepanje prijateljstva med mladimi iz različnih držav. Zasluga za uspehe mladih športnikov gre predvsem trenerju in pomočnikoma Izidorju Balažicu in



Borut



Čeprav več selekcij, katere že dolgo časa trenira Vito-
mir Fujs, vse uspešno tekmu-
je na različnih prvenstvih
in se udeležujejo turnirjev v
svojih kategorijah.
Do šestega julija
člani HK Triglav,
mlade ekipe iz Slovenije in
tudi tujine, udeležili
so turnirja hokejskega fe-
deracije, ki se bo odvijalo
v Trstu.

dečki in deklice do osemnajst let. HK Triglav je imel ekipe v vseh kategorijah, razen v U 16 deklice. Osvojili so naslednja mesta: U 12 drugo mesto, U 16 šesto mesto, U 18 četrto mesto in U 18 dekleta tretje mesto. Za U 12 so igrali Gregor in Anže Fujs, Benjamin in Maja Kovačič, Uroš Vereš, Matej Fujs, Davorin Škrlec, Borut Andrejek in Martin Podlessek; za U 16 so igrali Dejan Sever, Sašo Sukič, Miloš Vagner, Goran Kokaš, Tomaž

pot, Andreja Rituper, Sandra Buček, Danijela Kočar, Nuša Forjanič, Anita Nonkovič in Maja Kovačič.

Vitomir Fujs, trener ekip, je o doseženih rezultatih povedal: »Naš cilj udeležbe na tem turnirju je bil izmeriti svoje sposobnosti v mednarodni konkurenci, kar nam je tudi uspelo. Vse ekipe so se enakovredno kosale s svojimi vrstniki iz ostalih držav. Čeprav uvrstitve ne kažejo tega, sem z igro svojih va-

Franju Kovačiču ter sponzorjem, ki podpirajo delo kluba.

Borut Andrejek

pravimo na življenje? V šoli nam razlagajo, da se iz izkušenj učimo, današnja družba pa nam v premajhni meri, omogoča te izkušnje oziroma jih omogoča le določenim izbrancem.

Za mlade dela ni. Omejujejo ga prestrogi pogoji. Kam naj se torej obrnejo tisti, ki si želijo počitniško delo za zaslužek, pa ne izpolnjujejo enega izmed pogojev? Prisiljeni so ostati in pomagati doma pri hišnih opravilih ali pa brezcilno zapravljati svoj prosti čas na ulicah. Pomoč pri hišnih opravilih v gospodinjstvu, košnja trave ni za nikogar zanimivo, čeprav bi, po mnenju staršev, moralo biti. Dela doma so se mladi naveličali, nekateri starši pa hočejo od nas mladih vedno več opravljenega dela. Zjutraj nastavljajo listke s seznammi, kaj vse je potrebno postoriti. Je pa tudi res, da si z delom doma pridobimo naklonjenost, zaupanje in podporo staršev. Torej, ostane še druga možnost, ki nudi »uživanje« veliki večini mladih - brezcilno pohajanje po ulicah. Potem pa nam starejši očitajo nemoralnost, ki smo se je tamkaj naučili.

Čuden je ta začaran krog. Mladi bomo še dolgo tavalj po ulicah brez konca, prepuščeni družbi, katero smo si izbrali. To je v zadnjem času postal že nekakšen stereotip najstnikov, ki se nas bo še dolgo držal, dokler ne bo nekdo temu naredil konca. Ampak kdo? To bi lahko bila le organizirana skupina mladih, ki bi imela posluš za naše želje. Ampak to je še neskončno daleč. Do takrat pa se bo nadaljevalo delo mladih »na črno«, postopanje v brezdelju...

Zdi se, kot da sodobna družba mladih noče pustiti odrasti. Noče, da bi prevzeli odgovornost, samostojnost itd. Pri tem pa se zopet pokaže organiziranost naše družbe. Med počitnicami bi morali biti otroci in se igrati, medtem ko pa v šolskem letu moramo prevzemati odgovornost, saj nas učitelji z nalaganjem obveznosti imajo za odraslo in odgovorno osebo. Ampak zakaj bi bili zaskrbljeni? Naša družba že ve, kaj je dobro za nas, mlade. Ali pa tudi ne.

Metka Žnuderl



080 22 66

Hitro, enostavno in brezplačno naročanje kurilnega olja.
Z Magno dobite več ... možnost plačila do 9 obrokov.

PETROL d.d. Ljubljana, Trnajska cesta 50, 1527 Ljubljana

PETROL

Energetski strokovnjak svetuje

Z uspešno zasnovo stavbe do toplotnega ugodja

S pravilno orientacijo stavbe in primerno razporeditvijo oken učinkovito izkoristimo sončno energijo, ki lahko nadomesti del energije, potrebne za vzdrževanje bivalnih temperatur. Priporočljivo je na južni strani vgraditi večja okna z dodatno toplotno zaščito, na preostalih straneh pa manjša okna. Prostori z enakim temperaturnim režimom naj bodo razporejeni skupaj. Zelo visoke prostore ali celo prostore, načrtovane prek več etaž, je zelo težko enakomerno ogreti, pri tem pa porabimo tudi več energije.

Toplota prehaja skozi ovoj stavbe zaradi temperaturne razlike med toplim zrakom v prostoru in hladnim zunanjim zrakom v smeri nižje temperature. Izgubljanja toplote ne moremo ustaviti, lahko ga le zmanjšamo z izboljšanjem toplotne izolativnosti obodnih konstrukcij. Kakovost toplotne zaščite ovoja stavbe opisuje toplotna prehodnost konstrukcijskega sklopa, ki pove, koliko toplote preide v časovni enoti (1 sek.) skozi površino 1 m² konstrukcije, če je razlika temperatur zraka na obeh straneh konstrukcije 1 K. Toplotno prehodnost konstrukcijskega sklopa označujemo z U (po starem k - W/m²K). Toplotna prehodnost konstrukcije je odvisna od vgrajenih materialov, njihove toplotne prevodnosti in debelin njihovih plasti. Nizko toplotno prehodnost obodnih konstrukcij dosežemo z vgradnjo toplotno izolacijskih materialov. Čim manjša je toplotna prehodnost snovi 1 (W/mK), toliko boljše so njene toplotno izolacijske lastnosti. Toplotna prevodnost snovi pove, koliko toplote preide v časovni enoti (1 sek.) skozi 1 m² snovi z debelino 1 m pri temperaturni razliki 1 K. Treba je paziti na razporeditev posameznih materialov, kajti gradbeno fizikalno neustrezna sestava plasti lahko privede do navlaževanja materialov in trajnih poškodb. Vsak sistem razporeditve plasti in položaj toplotne izolacije v ovoj stavbe imata svoje zahteve ter dobre in slabe lastnosti. Izbrati je treba optimalnega, glede na način uporabe zgradbe, zato pri načrtovanju stavbe strokovnjaku pojasnimo naše potrebe in želje.

Miran FUJS, dipl. inž., energetski svetovalec RS za Pomurje
Za več brezplačnih in strokovnih informacij se obrnite na bližnjo strokovno pisarno, telefon: 031/311159, email: miran.fujis@email.si

POMURSKA LEKARNE

www.pomurske-lekarne.si

razkrivajo zdravilne skrivnosti

Potovalna slabost

Povzročajo jo gibanje, na primer vožnja z avtomobilom, avtobusom, ladjo ali letalom. Natančen mehanizem nastanka ni znan, najverjetneje pa jo povzročijo nasprotujoča si sporočila, ki jih center za bruhanje dobiva iz oči in organa za ravnotežje v notranjem ušesu.

Najpogostejše se pojavlja pri otrocih, s starostjo pa je redkejša. Zelo redka je pri dojenčkih in majhnih otrocih do drugega leta starosti.

Znaki

Prvi znak je slabo počutje s slabostjo in glavobolom. Pogosti sta tudi omotica in utrujenost. Če se vožnja kljub začetnim simptomom nadaljuje, se stanje poslabša, pridružijo pa se jim še drugi znaki. Značilna je bledica, prizadeti se močneje poti, njegovo dihanje pa je hitro in zelo globoko. Pojavi se tudi bruhanje.

Zdravljenje

Pomembno je preprečiti potovalno slabost. Mnogo uspe-

šnejše je, kot jo zdraviti, ko so simptomi že povsem izraženi.

Difenhidramin je antihistaminik z osrednjim delovanjem, ki ima tudi antiholinergične učinke. Na osrednji živčni sistem deluje zaviralno, zato zmanjša sposobnost za upravljanje vozil. Uporabljati se sme tudi pri otrocih. Previdnost je potrebna pri bolnikih s hipertrofijo prostate (lahko privede do zastajanja urina), pri bolnikih z zvišanim očesnim tlakom in astmatikih. Zdravilo je treba vzeti pol ure pred vožnjo. Če je potovanje daljše, so dovoljeni trije odmerki dneвно.

Med antihistaminiki z osrednjim delovanjem spada tudi tietylperazin. Preprečuje slabost in bruhanje pri različnih boleznih, tudi pri kinetozi. Zdravilo ne smejo uporabljati otroci do 15. leta. Antiemetični učinek se pojavi pol ure po zaužitju tablete in traja štiri ure.

Za preprečevanje in zdravljenje morske bolezni se uporablja tudi cinarizin. Odsvetuje se ljudem s hipotenzijo. Zdravilo je treba zaužiti dve uri pred poto-

vanjem in odmerek ponoviti do trikrat dnevno.

Alternativa sintetičnim zdravilom je ingver, za katerega so ugotovili, da učinkovito omili potovalno slabost. Ker nima sedativnega delovanja, je primeren tudi za voznike in ljudi, za katere našeta zdravila iz različnih vzrokov niso primerna.

Kako si pomagati sami

Skrbite, da je vozilo dobro zračeno, saj slab zrak in vročina slabost še poslabšata. Tudi branje med vožnjo ni priporočljivo, saj pri večini ljudi stanje poslabša. Če je potovanje krajše, med njim ne uživajte hrane in pijače, sicer pa le majhne količine. Pogled usmerite na obzorje ali na oddaljene premete v smeri vožnje ali oči zaprite.

Otroci naj sedijo na sedežih, ki jim omogočijo pogled skozi okno. Pomaga, če jih med vožnjo zamotimo z igrkami.

Dopust je priložnost za daljša potovanja z različnimi prevoznimi sredstvi. Poskrbite, da se bo začel s prijetno potjo brez potovalne slabosti.

Mateja Kardinar, mag. farm.

Združenje potrošnikov Pomurja svetuje

Navodila v slovenskem jeziku

Potrošnik, ki nas je prosil za pomoč, nam je povedal, da je za kupljeno aparaturo prejel le navodila v angleškem jeziku

Sprašuje nas ali je zakon določeno, da mora biti priložena tudi navodila v slovenskem jeziku?

Zakon o varstvu potrošnikov (33. člen) pravi, da mora blago pri katerem je za uporabo potrebno posebno opozorilo ali ben določen postopek, biti z napačno rabo tega blaga lahko povzročil nevarnost zase ali druge ali onesnetje okolje, mora proizvajalec priložiti navodilo za uporabo. Navodilo je lahko v obliki sedila, slike ali skice oz. binacije teh oblik in mora biti v celoti v slovenskem jeziku in lahko razumljivo.

Uradne ure v pisarni M. Soboti: telefon: 02/534 93 90, delje in sredo od 10. do 15. do 17. ure, torek in petek osebno svetovanje po predhodnem naročilu. Tel.: (02) 534 93 90, faks: (02) 534 93 91, Trg zmage 4, 207, 9101 M. Sobota

Uradne ure v pisarni Ljutomeru: telefon: 02/534 90 44, faks: 02/534 90 44, delje in sredo od 10. do 14. ure, Ljutomer (občina III nad.). Tel.: centrala (02) 584 90 44, int. 75, faks: (02) 581 16 18, Andrej Cimer, vodja pisarne

Še en razlog več

Kadilec, ki na dan pokadi dvajset cigaret, pri tem v enem letu inhalira tudi dve skodelici katrana. Nič nenavadnega torej, da bi se devet od desetih kadilcev prav rado odpovedalo tej nezdravi razvadi. Marsikdo poskusi, a le redkim uspe, da se za vedno uprejo omami modrikastega dima. Najbolj strastni kadilci si pomagajo z različnimi obliži, nikotinskimi žvečilnimi gumiji in bonboni, že nekaj časa je mogoče na recept dobiti tudi tablete, ki pomagajo prebroditi začetno »abstinenčno« krizo. Pa vendar raziskave kažejo, da narašča število kadilcev, zlasti med mladimi in ženskami.

Kadilci pa ne zastrupljajo samo sebe in svojega telesa, ampak tudi nekadilce okoli sebe. Pasivno kajenje je namreč prav tako škodljivo kot kajenje samo, v nekaterih primerih pa celo bolj. Če človek takoj po teku ali kakšni drugi telesni aktivnosti inhalira cigaretni dim »iz druge roke«, telo absorbira več ogljikovega monoksida kot običajno. Še en razlog več torej za izogibanje zakaženim prostorom, pa tudi za opustitev kajenja.

Kako uživati v sončnih žarkih?

Bistvo poletja je, da uživamo v soncu in njegovih prijetnih, toplih žarkih

Toda strokovnjaki nas nenehno opozarjajo na nevarne ultravijolične žarke, zaradi katerih se ne smemo nezaščiteni izpostavljati soncu. Posledice pretiranega sončenja so lahko opekline, hitrejša staranje kože in seveda kožni rak. S primerno zaščito pa se lahko tem nevarnostim vsaj delno izognemo in tudi uživamo v prijetnem poletnem soncu.

Na sonce se odpravimo zgodaj zjutraj ali pozno popoldne – nikakor pa ne med 11. in 16. uro, ko so UV-žarki šibkejši in temperature nižje. Kremo z ustreznim zaščitnim faktorjem nanesemo na telo približno 20 minut prej, preden se odpravimo, na primer, na plažo.

Tako ima koža dovolj časa, da vpije kremo in da ta začne delovati. Če kremo nanesemo na telo, ko smo že na soncu, se lahko zgodi, da nas bo peklo, še preden bo krema začela delovati. Prav tako ne smemo skopariti s količino kreme, saj s tem zmanjšamo tudi zaščito. Kremo moramo večkrat nanesti na telo.

Tudi če je krema vodoodporna, jo moramo ponovno nanesti po kopanju v morju, ki je trajalo več kot pol ure. Ne glede na to, s kakšno zaščitno kremo smo namazani, jo moramo tudi po »drgnjenju« z brisačo znova nanesti. Naj vas ne zapeljejo oblaki, ki so zakrili sonce. Naša koža kljub temu potrebuje zaščito.

HO ROSKOP



OVEN

ONA: Ste na pragu obdobja, ko boste le stežka obvladovali svoja čustva do osebe, ki se je zadnje čase kar nekako udomačila v vaši bližini. Še najbolje bi bilo, da odkrito govorite o svojih čustvih. Ne bojte se razočaranja!

ON: Zaželeli si boste stare družbe, vendar ste se v zadnjem času preveč odtujili. Je že tako, da je treba včasih tudi kaj žrtvovati. Vseeno pa pokličite stare prijatelje in oživite stare spomine. Zabavno bo!



BIK

ONA: Z veseljem se boste udeležili klepete s prijatelji, saj jih zadnje čase že kar malce pogrešate. Preživeli boste prav prijetne ure, poleg tega pa boste izvedeli tudi novico, da nekdo ni tako ravnodušen, kot je videti.

ON: Uživali boste podporo okolice, ki vas bo na veliko hvalila in trepljala po rami, vendar bodite pozorni, da vas to ne bo zazibalo v brezdelje in lenarjenje. Uspeh je tik pred vami, zato naredite še ta zadnji korak.



DVOJČKA

ONA: Kljub številnim dolžnostim na poslovnem področju se boste vendarle odločili za nekoliko zabavnejšo varianto preživetja tedna. To se vam bo vsekakor splačalo, saj si boste pridobili srce znanca, ki vam ne gre iz misli.

ON: Počasi vam bo postajalo jasno, kaj se je zadnje čase dogajalo v zvezi z vašo partnerko, in nad vsem skupaj boste prijetno presenečeni. Privoščili si boste konec tedna v dvojci.



RAK

ONA: Skušali boste potolažiti svojega prijatelja in to vam bo tudi uspelo.

Vajin odnos bo postajal normalnejši - obeta se vama prav prijetno potovanje, iz katerega lahko potegneta korist oba.

ON: Partnerka vas bo sicer malce jezila, vendar se bosta hitro pobotala in začela delati načrte za prihodnje dni, ko si bosta lahko vzela nekaj več časa tudi zase. Dobili boste zanimivo ponudbo.



LEV

ONA: V ljubezenskem življenju imate vse zadeve popolnoma pod kontrolo, zato si nikar ne delajte nepotrebnih skrbi glede partnerja in njegovih nedavnih ponesrečenih potez. Tokrat se bodo zadeve pošteno umirile.

ON: Nepričakovano povabilo na zabavo vas bo razveselilo in hkrati opogumilo, da boste naredili konkretno potezo na ljubezenskem področju. Uspeh boste delili tudi s prijatelji, saj bo zabava trajala pozno v noč.



DEVICA

ONA: Pazite na vaše besede, predvsem pa ne govorite o stvareh, ki se lahko obrnejo tudi proti vam.

Nekdo se vam bo na vsak način poskušal maščevati, zato se nikar ne zanašajte na vašo srečno zvezdo.

ON: V poslovnem življenju boste uspeli ohraniti trezno glavo, kar bo vsekakor zelo povzdignilo vaš ugled pri sodelavcih, še bolj pa pri nadrejenih. Izkoristite ugodno priložnost do popolnosti.



TEHTNICA

ONA: Vaša požrtvovalnost iz preteklih dni se vam bo bogato obrestovala, saj vas bo opazil nekdo, ki vam lahko v prihodnosti še zelo pomaga. Trenutno boste sicer še vedno nekako v ozadju, vendar vaš čas šele prihaja ...

ON: Vaši interesi se bodo križali z interesi sodelavke, ki bo ravno zaradi takšnega razpleta pokazala svoje zanimanje za vas. Izkoristite ponujeno romanco in videli boste, da vam bo prav prijetno pri srcu.



ŠKORPIJON

ONA: Dela se boste lotili s prav dobro voljo in zaradi tega vam bo šlo vse kot po maslu. Konec tedna boste sicer pošteno utrujeni, vendar vam bo vseeno ostalo še veliko moči za uresničitev še enega cilja, in to v ljubezni.

ON: Opustite predsodke in vzemite tisto, kar vam je ponujeno. To bo vsekakor prijetna in zanimiva preizkušnja, ki se je boste še dolgo spominjali. Predvsem pa se zavedajte, da vam nihče ne more vzeti tega, kar ste si priborili z lastno pametjo.



STRELEC

ONA: Dosegli boste skoraj vse, kar si boste želeli, ostalo pa bo vprašanje, ali boste nato sploh zadovoljni. V neki stvari se boste morali odločiti precej na hitro, pa četudi si boste želeli nekoliko omahovati.

ON: Neka prijateljica vam bo kar naenkrat postala zelo všeč, zato je še najbolje, da jo povabite vsaj na prijeten klepet. Kdo ve, mogoče pa se bo iz vsega skupaj še kaj razvilo in bodo čustva povsem obojestranska.



KOZOROG

ONA: Čeprav bo vse skupaj videti še tako nedolžno, si bo nekdo to radagal popolnoma drugače. Se tako ne boste mogli predstavljati kot odkrito ponudbo. Sami pa je morebitna zveza odvisna predvsem od vas.

ON: Še vedno vam ne bo uspelo odkriti naprednih ve slabih točk, vendar nikar ne obupajte. Z vsake pristopom si boste zagotovili obilo občudovanja tako v poslovnem svetu kot tudi med prijatelji.



VODNAR

ONA: Najprej se boste morali odločiti, ali boste obirali, vendar se boste vsekakor šteno zagrizli v uresničevanje svojih načrtov, ki ste jih do sedaj vztrajno prelagali. Uspeh bo prišel prej kot ste pričakovali.

ON: S partnerko bosta povsem nasprotna glede nekega problema, a bosta na koncu našla kompromis, ki bo zadovoljil oboje. Obeta se vam prijeten konec tedna ob svetu in ljubezni.



RIBI

ONA: Sprejeli boste priložnost za pridobitev patičnega znanca, ki ste jo že prej nekaj časa po tihem pričakovali. den se bo razvijal povsem po vaših prihodnjih bosta našla veliko skupnih točk, ki vaju bodo zblížale.

ON: Povsem nepomembna malenkost bo povzročila dmet razdora med vami in vašo partnerko. Le ne bi stopili naproti, saj bosta le tako lahko ugotovila, da je razdor le posledica neprijetnih nesporazumov.

0 sreči

Vsak človek ima dve možnosti, da najde svojo osebno srečo. Prva je, da skuša živeti v varstvu družbe in se ji prilagajati. Črna, ki jo plača za to, je visoka stopnja odvisnosti od drugih. Druga možnost pa je, da živi tako, kot bi rad živel, in prevzame za to popolno odgovornost. Kdor bi rad sam odločal o svoji sreči, se znajde med dvema nasprotnikoma. Na eni strani so tisti, ki se nas skušajo polasčati, na drugi pa so odpori nas samih.

Sedaj najvažnejših odporov je:

- Narava, da drugim bolj verjamemo kot samim sebi.
- Hlinjenje čustev, da bi bili drugim všeč.
- Nepravilnost braniti svojo srečo.
- Zanesanje najmočnejših sposobnosti – fantazija.
- Nesposobnost razlikovati pomembno od nepomembnega.
- Prežaliti smo se smejeti, brez posmehovanja!

Tisti, ki si prizadeva v življenju, da bi ga imeli drugi radi ali da ga bodo drugi osrečili, bo vedno razočaran. Imeti rad samega sebe, poznati sebe je že del sreče. Zato ima vsak posameznik pravico in dolžnost, da se zave svojih želja in teženj, pravih potreb in veselja, tako da si jih dan za dnem izpolnjuje, kajti v nasprotnem primeru si bo moral pege dne reči: Živel sem, a to ni bilo moje življenje.

Razmislite, prosim, o svoji sreči, o svojem življenju. Že stari rek je: Sreče si sam kovač. Želim vam, da kupujete čimbolj srečno življenje. Ne pozabite, kaj vas omejuje ali ovira, da niste srečni. Nihče, prav nihče, vas ne more osrečiti, sreča je v nas samih. Bodite zadovoljni z majhnimi stvarmi, velike prinašajo bremena. Zavedajte se tega, nikomur ni nič podarjeno. Vse, kar bi radi dosegli, ima svojo ceno, ki pa jo mora plačati vsak sam. Tudi za stanje uma, da bi bili srečni, je potrebno veliko truda. Truditi se prepoznati napačnih prepričanj, ki so nam jih vcepili drugi, je potreben napor. Brez napore in učenja pa žal ne gre nič.

Berite knjige o samospoznanjih. Želim vam, da bi bili srečni, zadovoljni, mirni in uspešni, ker si to zaslužite! Veliko pa je odvisno od vas samih, če seveda sploh želite biti srečni. Ničesar pa ne da izsiliti. Tudi sreče ne. Razmislite! Naslednji citat o sreči zgodovinarja Duranta, ki je bil objavljen v reviji Readers Digest, piše takole: Nič ne naredi sreče bolj nedostopne kot naše prizadevanje, da bi jo našli. Zgodovinar Durant je opisal, kako je iskal srečo v znanju, pa je našel le razočaranje. Potem je iskal na potovanjih in našel le izčrpanost, v bogastvu pa je našel neslogo in skrb. Srečo je iskal v svojem pisanju, pa se je samo utrudil. Nekoč je videl žensko, kako čaka v majhnem avtomobilu s specim otrokom v naročju. Z vlaka je stopil moški, šel k njej, nežno poljubil najprej njo in potem otroka, zelo mehko in z vso pozornostjo, da ga ne bi zbudil. Družina se je nato odpeljala, Durant pa je ostal v neopričkanem spoznanju, kaj je prava narava sreče. Sprostil se je in odkril, da je v vsaki normalni funkciji življenja nekaj radosti. K. T.

Moje rože

Sibje v objemu cvetja

Mnogokrat dobimo v šopku v dar poleg cvetja tudi razno vejevje, ki da svoj čar; šopek poveča, ga obogati, mu da višino in vsebino. Ne samo za Novo leto, ko smo navajeni, da dobimo pobarvanih vej, ali tudi na drugih priložnostih, kar je najlepše, najdemo v šopkih tudi preko celega leta. Ponudba vej v naravi, na vrtu ali na balkonu je veliko.

Najpogostejše so: razne vrbe, leske, breze, sorbidi itd. Najbolj znana je skrivenčena vrba (Salix matsudana fortuneana). Največ se uporablja za Novo leto, veliko noč, ali ob vsakem letnem času, le naša domišljija je potrebna. Rumena skrivenčena vrba (Salix erythraea) Rumene veje so zelo uporabne, saj z svojo skrivenčenostjo in barvo daje poseben šarm. Najdemo jo komaj v šopkih s cvetjem v rumeni, rdeči in modri barvi. Skrivenčena lešnica (Corylus avellana «Contorta»). Poleg



tega da je zanimiva na vrtu, so veje ena najlepših v floristiki. Kaj nam narava vse da, se sprašujemo in občudujemo? Je uporabna za Veliko noč, za obešanje jajčk, Novo leto in čez celo leto, le listje

Šopek cvetja na pletenem vrbovem podstavku
Veje-ogrodje – navadna vrba, Cvetje – ameriški slamniki, oranžna gomfrena, bela lestnata hortenzija, rumena suha roža, oranžna jasmínova troba.
Zelenje – zebasti biček, trpotčasti biček, okrasna trava, robida.
Šopek je izdelala floristka Zdenka Šajt.

Aranžirana pletena krogla iz navadne vrbe, primerna za izložbo ali za gredico. Oblikoval vrtnar Peter Lopert.

odstranimo. Sviba – rdeči dren «Cornus sanguinea». Veje so pozimi zanimive rdeče in so odlične v kombinaciji z rdečimi, rumenimi vrtnicami ali rdečim petelinovim grebenom. Šrobot (Clematis). Poleg puhaštih cvetov so suhe veje primerne za oblikovanje gnezda, ki nam služi kot podlaga za šopke.

Olga Varga



Hujšanje

Prišlo je poletje in s tem tudi čas dopustov, sonca, morja, kopalk ... Kaj zdaj? Zimske zaloge so se nakopičile in večino nas je začela grabiti panika – treba bo shujšati. Takšne in podobne misli se nas lotevajo v poletnih mesecih. In kako se lotiti hujšanja, kakšno shujševalno kuro uporabiti, kaj narediti.

Preden se lotimo hujšanja, moramo ugotoviti stanje naše prehranjenosti, koliko smo predebeli in kakšno ciljno težo bi radi. Najboljši način hujšanja je tisti, pri katerem izgubljamo do 1 kg na teden. Zelo pomembno je tudi, da imamo podporo v okolici, ki nam stoji ob strani in nas spodbuja. Največja nevarnost, da začnemo jesti po starem, se pojavi v prvih tednih, ko se lotimo hujšanja, zato je zelo pomembno, da si na začetku ne zastavimo previsokih ciljev in da s seboj nismo prestrogi. Občasno si privoščimo tudi »pregrehe«, paziti pa moramo, da niso pre pogoste.

Večina ljudi ima ob besedi dieta negativne asociacije. Predstavljajo si stradanje, vrtoglavo, goltanje hrane, ki je podobna žagovini. V primeru, da so poskušali hujšati s takšno dieto, s njo zagotovo niso bili zadovoljni. Dejstvo je, da ne postanemo predebeli samo zato, ker preveč jemo.

Pogostost, kvaliteta in čas hranjenja ter premalo gibanja usodno vplivajo na nastajanje maščobnih oblog. Torej, upoštevati moramo nekatera načela in pravila hranjenja.

Zelo pomembno je, da spremenimo svoj stil življenja. Vprašali se boste, kako? Treba se je

začeti ukvarjati s telesno aktivnostjo in paziti na prehrano.

Pravilna in redna prehrana je kombinacija vseh potrebnih hranil (beljakovin, ogljikovih hidratov in maščob), mikroelementov, vitaminov in aminokislin. Seveda ne smemo pozabiti na tekočino, ki je sedaj v poletnih mesecih še kako pomembna. Kakršnakoli »ortodoksna« odstopanja lahko vodijo do pomanjkanja naštetih snovi, s tem pa pride do različnih bolezenskih znakov in stanj. Poleg zadostne količine hrane je pomembno tudi število obrokov. Priporočljivo je zaužiti vsaj štiri obroke na dan, kajti redni obroki vplivajo na boljše počutje in razpoloženje. Torej uživanje drugačne hrane (z manj maščob in sladkarij) mora postati naš stil življenja, tako da hrana izgubi mik, ki ga je imela.

Kakšno telesno aktivnost izberemo pri hujšanju? Najbolj priporočljivi so kolesarjenje, hoja in plavanje ter druge aktivnosti v vodi. Vadba naj traja 40 min. Privoščite si telesno aktivnost vsak dan in bodite vztrajni! Veliko uspehov!

Recept

Polnjeni jajčevci (za 4 osebe)

- 4 jajčevci
- 8 dag olja
- 5 dag masla
- 1 čebula
- 10 dag šampinjonov
- 6 dag korenčka
- 5 dag riža
- sol, poper, zeleni peteršilj, česen
- Omaka**
- 3 dag margarine
- 2 dag moke
- 3 dl mleka
- 4 dag naribanega parmezana
- muškatni orešček, sol

Jajčevce razpolovite, osolite in jih pustite stati 10 minut. Nato jih popivajte s papirjem. Na hitro jih očistite na vročem olju, nato izdolbite mesni del in ga na drobno narežite. Na maslu očistite čebulo, nariban korenček, na liste narezane šampinjone in mesnati del jajčevcev. Posolite, popopržite in dušite. Posebej skuhaite riž, ki ga nato odcedite ter z nasekljanim česnom in zelenim peteršiljem umešajte v nadev. Napolnite jajčevce in jih položite v pekač, prelijte z omako in pecite 30 minut pri 220 °C.

Omaka

Segreti margarin dodamo moko, premešamo in dodamo mleko. Kuhamo, dokler se ne zgosti.

Dodamo še muškatni orešček in nariban parmezan.

Na osebo: približno 506 kcal, 40 g maščob, vlaknine: ++.



Besede mode

Kako prihraniti z nakupom dražjih oblačil?

Z razvijanjem občutka ne le za lepo, temveč tudi kakovostno, nenačrtovano pridobivamo pri garderobi, ki traja dlje tako v smislu fizikalnega kot stilnega. Govorimo o tisti brezčasnosti, ki jo lahko občudujemo tudi na mimoidočih obrazih, katerih leta težko uganemo.



Čemu sploh načrtovati garderobo?

Če bi potegnili črto pod izdatki za nakup oblačil zadnjih pet let, bi nas velika večina ugotovila, da znesek zdaleč ni majhen. V oblačilni kulturi redko uporabljamo izraz investicija. Z njo je vedno povezano kratko in dolgoročno načrtovanje, kar pa je z zapeljivostjo mode skregano. Kljub temu lahko veliko prihranimo, če na hitro analiziramo dneveno prehrano, športno-prostočasno garderobo, če se to sploh da, saj stroge meje izginjajo in vse se zdi prehajajoče.

Sol in poper

Ko so naše omare napolnjene z belo T-majico, belo srajco, bermudami, s klasičnimi kavbojki, poslovnimi obleko, črnimi tankimi pulijem, črno oblekico, črnim t. i. svinčnik kri-lom, segajočim tik pod kolena, puloverjem geometrijskega vzorca in še čim, nam ostane čas za eksperimentiranje z modo.

Takrat nam manjka morda le tista pisana torbica ali pas z napisom: »MY WAY«. Morda je treba spremeniti le pričesko ali dodati novo rdečilo za ustnice. Posoliti in popoprati na koncu se zdi lažje.

Resnično dobra oblačila ostajajo vedno in. Z njimi se lahko odlično prebijemo skozi dobre in slabe čase.

Tatjana Kalamar M.

Z našega štedilnika

Beno ČAGAR, kuharski mojster v restorani Diano

Juha iz sveže paprike

400 g sveže rdeče paprike, 100 g čebule, 3 cl olja, 10 g česna, 150 g krompirja, 10 cl smetane, sol, poper, majaron, 150 cl jušne osnove. Papriko in čebulo narežemo na kocke. Malo prepražimo, dodamo sesekljan česen in premešamo in zalijemo z jušno osnovo. Kuhamo toliko časa, da se paprika popolnoma zmehča. Nato juho pretlačimo. Ponovno pristavimo in v njej vakuhamo na drobne kocke narezan krompir. Ko je kuhan, dodamo kislo smetano in po-



Piščančje prsi v slivovi omaki

700 g piščančjih prsi, 5 cl olja, 8 cl slivovke, 300 g sliv, 10 cl sladke smetane, sol, beli poper

Piščančje prsi brez kosti natremo s soljo in poprom. Dve uri pustimo stati na hladnem. Nato prsi na vročem olju počasi pokrito pečemo. Med tem pripravimo slive. Za minuto jih potopimo v vrelo vodo, da kožica počni. Poberemo jih iz vode, olupimo, odstranimo koščico in narežemo na kocke. Ko so prsi pečene, jih zalijemo s slivovko. Dodamo na kocke narezane slive, malo podušimo, zalijemo s sladko smetano, prevremo in ponudimo.

Zelenjavna pogača

60 g korenja, 60 g čebule, 120 g jajčevcev, 4 jajca, 80 g moke, noževa konica sode, sol, poper, peteršilj

Korenje, čebulo in jajčevce narežemo na tanke rezance. Maslo v ponvi segrejemo in na njem prepražimo narezano zelenjavo samo toliko, da ovne. Dodamo sesekljan peteršilj, začini in dobro premešamo. Odstavimo z grelne plošče in ohladimo. Med tem ko se zelenjava ohlaja, razžvrkljamo jajca, dodamo moko, sodo, sol in poper ter gladko razmešamo. Dodamo prepraženo zelenjavo, premešamo

in damo v pomaščen in z drobtinami posipan pekač. Pečemo v pečici 30 minut pri 165 °C.

Zeljna solata

800 g svežega zelja, 5 cl bučnega olja, 5 cl kisa, 100 g mesnate slanine, sol, poper.

Zelje narežemo na tanke rezance, solimo in pustimo stati pol ure. Iz njega iztisnemo odvečno tekočino ter prelijemo z bučnim oljem, razredčenim kisom in popramo. Narahlo premešamo. Preden ponudimo, potrosimo z drobnimi kockicami prepečene mesnate slanine.

Marelični sorbet

500 g marelic, 40 cl suhega penečega vina, 2 cl limoninega soka, 50 g sladkorja, 3 cl mareličnega likerja.

Marelice olupimo in izkoščimo ter s paličnim mešalnikom na drobno sesekljamo. Dodamo preostale sestavine in dobro premešamo. Za dve uri damo v zamrzovalno skrinjo. Vsakih 15 minut zmešamo, da dobimo kašo. Sorbet ponudimo v ohlajenih kozarcih, in sicer tako, da damo v kozarec malo zdrobljenega ledu, nanj vlijemo pripravljeno maso in okrasimo z rezino marelice.

Glasovnica

Glasujem za družino: _____

Pod številko: _____

Moj naslov: _____

Glasovnice pošljite do 30. julija na naš naslov: Vestnik, Ul. arh. Novaka 13, 9000 Murska Sobota. Trije, ki jih bomo izžrebali na zaključni prireditvi, bodo prejeli lepe nagrade.

Naj... domačija 2003

Letos osem finalistov za naj... domačijo

V tej in prihodnji številki vam bomo predstavili osem domačij, ki so se uvrstile v najožji izbor za naziv naj... domačija. Veliko smo bili na terenu, ogledali smo si dvajset domačij, nekaj obnovljenih hiš in pri vseh odkrivali najboljše recepte. O tem in o posameznih nagradah bomo še pisali, tokrat pa vas vabimo, da glasujete za naj... domačijo. Tudi komisija bo te dni še tehtala in presojala vse podatke, ki smo

jih zbrali, vabimo pa tudi vas, da glasujete za svojega favorita. Pri odločitvi ima komisija pet glasov, in sicer za posamezna področja: kmetijstvo, etnologijo, urejenost okolja in vrta, arhitekturo ter stil življenja. Pri tem pa bomo upoštevali tudi glasovanje naših bralcev. V primeru, da se komisija ne bo mogla poenotiti o naj... domačiji, se bo tehtnica prevesila na stran tiste, ki bo prejela največ glasov. Poleg tega pa

bomo domačiji, ki bo prejela največ glasov, podelili tudi posebno priznanje po izboru Vestnikovih bralcev. Komisija pa je med osem finalistov uvrstila naslednje domačije.

A. Nana Rituper Rodež, Foto: A. N. R. R.

Štefan Halas,
Za logom 18

Vzorna in urejena domačija, ki je ostala skozi generacije čista poljedel-sko-živilnorska kmetija, vključena v SKOP, usmerjena v tržno pridelavo mleka z visoko proizvodnjo, po kravi namolzejo več kot 5000 l mleka na leto. Poleg osnovne krme za živino pridelujejo še tržne poljščine, pšenico in sladkorno peso, vse pa prodajo prek zadruge. Aktivni so v kulturnih društvih, kmetijskih združenjih in drugih pa tudi v občinskem svetu. Imajo prijetno dvorišče, kjer pod brajdami radi posedajo. Družina dela in ustvarja v zelo pozitivnem in optimističnem razpoloženju.



1

Andrej Maroša,
Melinci 81

Kmetijstvo je pri njih kot dopolnilna dejavnost, imajo famo za 800 kokoši nesnic in direktno prodajajo sveža jajca. Prej glavno tržno poljščino krompir je na poljih zamenjala pšenica. Družina namenja veliko pozornosti povezanosti, gospodinja še danes kuha za deset družinskih članov. Skoraj vso hrano pridelajo sami. Ohranjajo tudi tradicijo svojega kraja in so aktivni na pevskem področju, gospodar vodi nekaj pevskih zborov, o tem pa piše tudi knjige. V svoji skromnosti skrivajo veliko bogastvo.



3

Jelka Rostaher,
Mala Nedelja 32

Sonaravno življenje – sonaravno kmetovanje – negovanje in promocija kulturne krajine v bližini razvijajočega se turističnega kraja Moravci v Slovenskih goricah. Gre za zanimivo kmetijo, kjer na 15 ha obdelovalnih površin redijo drobnico, v čredi je 20 živali, in 7 konj, v bližini so si uredili ranč. Živali se pasejo v dišeči travi, na velikem vrtu in v domačem sadovnjaku pridelujejo sočne sadeže, povrtnino, začimbnice in zelišča, vse brez kemije. Prav fascinirano je, kako znajo ohranjati tradicionalne vrednote in jih vnesti v sodoben način življenja.



5

Franciška Štagar,
Radoslavlci 2

Kadar je treba predstaviti prleške dobrote, je Franciška tista, ki to res dobro zna. Je predsednica Društva kmečkih žena Ljutomer - Razkrižje ter aktivna v društvu za promocijo in zaščito prleških dobrot. Na majhni kmetiji po ekoloških smernicah prideluje razna žita, med drugim tudi piro. Velik poudarek daje zdravi prehrani. Hiša stoji sredi lepega naravnega okolja in se zelo ujema s širšo okolico – urejenim ribnikom, potočkom, zelenjavnim vrtom in veliko dišavnicami. Imajo nenavadne recepte iz navadnih sestavin.



7



2



4



6



8

Janko Horvat,
Skakovci 34

Nekoč tradicionalna kmetija, danes kmetijstvo kot dopolnilna dejavnost, jutri sodobna farma prasičev z mladim lastnikom, ki bo dobil kmetijstvo last po končani srednji kmetijski šoli. Po evropskih standardih gradijo hišo za prasiče pittance in plemenitijo, nje, obdelujejo 45 ha njiv, na katerih rastejo poljščine in pšenice, sladkorna pesa in zelje. Njihov bogat je, da morajo dobro delati, če želijo kam priti. Aktivni so v vaški družini, v kmetijski zadrugi in vsako leto na kmečkih igrah Ledavskega doma.

Vladimir Radikon,
Romska ulica 1,
Dolga vas

Ekološka kmetija, kjer je kmetijstvo dopolnilna dejavnost. Na 8 ha njiv pridelujejo oves, pšenico, koruzo, ajdo in proso in na 1,5 ha imajo sad belušev ali špargljev. V letih gospodarskih pretesov so se specializirali za beluše, ki jih prodajajo direktno na domu, na tržnicah, s hitro pošto, prek elektronske pošte in na hotelih. Glede na to, da gredo na manj znano poljščino, pa skrbijo za njihovo promocijo in vedno pripravljajo recepte. V našem prostoru dopolnjuje dodatno ponudbo nove vrednosti.

Lovrenc Šijanec,
Jamna 17

Tradicionalna, naravnim danes prilagojena kmetija, usmerjena v govedorejo, specializirana za pridelavo mlečnih krav. Zgradili so novo hišo, imajo 28 krav molznic, doma pridelujejo različne vrste mlečnih izdelkov, vrtin pa je dopolnilna dejavnost. Imajo ohranjeno tradicijo mlekarstva in negovan travniški sadovnjak s stari rimi sortami jabolk, katere redijo. Jejo v sok. Če bi imeli več zemlje, bi lahko svojo kmetijo še razširili. Na domačiji živijo tri generacije, imajo pet otrok in so aktivni v svoji okolici. Gospodar je prejel številna priznanja za tekmovalno kmetijstvo.

Mira In Anton
Vrbnjak, Kursinci 19

Na hribu so si postavili kmetijo, ki je usmerjena v integrirano pridelavo, redijo 400 prasičev, imajo poleg žit in koruze rastejo na njivah površinah delovno in kapljasto irigirane kulture: paprika, 1,5 ha, sadi bučke, zelje, cvetača in v rastlinjaku paradižnik, okrasne rastline in tuz. Prodajajo neposredno doma, na tržnicah, v trgovinah in združevajo. Imajo leti so jim pogoreli hlevi, tako da so vse morali narediti na novo, hlevi so obnovili. Pri hiši delajo vsi posebej, tudi gospodar poprime za kulturno dediščino.





Kupon za brezplačno čestitko v Vestniku

10.7.2003

1. nagrada v vrednosti 10.000 SIT
Anton Benko, Gajševci 6 a, 9242 Križevci
2. nagrada kuharica Boug žegnaj:
Milan Žokš, Lendavska 8, 9000 M. Sobota
3. – 7. VESTNIKOVA majica
Ivan Schek, G. Petrovci 30, 9203 Petrovci
Milan Černi, Radovci 22, 9264 Grad
Nada Štof, Dolič 48, 9263 Kuzma
Petra Mertik, Ob potoku 6, 9224 Turnišče
Gabrijela Petek, Panonska 36, 9233 Odranci

Nagrajencem cestuamo. Potrdila za
nagrade (ali nagrade) bodo prejeli po pošti.

Rešitev: _____

Ime in priimek: _____

Naslov: _____

Davčna številka: _____

Janez Mataj

Japonci so nas lepo sprejeli in



Barikade pred hotelom Peking

Barikade pred hotelom Peking

Vse skupaj je pa tak' malo vredno,
po starem naj bi še bilo,
počakat' treba bo le še malo,
bo vlada »rešila« use to.

motorna vozila

WARTBURG 1.3 Z MOTORJEM GOLF, 49.000 km, DINITROL zaščita, garažiran, 1. lastnik, odlično ohranjen, letnik 1989, prodam. Tel.: 521 16 36, 041 838 595. m16761

ŠKODO SUPERB, letnik 2002/nov., kovinsko črne barve, z vso možno opremo, prodam za 4.500.000,00. Tel.: 041 632 223.

PEUGEOT 405, letnik 1993, registriran, ugodno prodam. Tel.: 051 217 513. m16774

živali

NESNICE, RJAVE, GRAHASTE, ČRNE, pred nesnostjo, 800 SIT/kos, vsak dan v Babincih 49. VZREJA NESNIC, Tibaut, tel.: 582 14 01. m16450

NESNICE, mlade, hixex, rjave, grahaste in črne, tik pred nesnostjo, opravljena vsa celjenja, plačas 10, dobiš 11. Prodaja FARMA PRI MOSTU - vzrejališče vseh vrst nesnic. Naročila: gostilna Horvat, Nemčavci, tel.: 528 11 90, Franc Movrin, Petanjci, tel.: 546 15 05, gostilna Železen Bezno- vci, tel.: 549 10 25, gostilna Rajsar, Grad, tel.: 553 11 48, gostilna Čeh, Nedelica, tel.: 573 51 53. m16708

KRAVO S TELETOM in plemensko telico, brejo 7 mesecev, prodajo. Tel.: 549 11 06. m16764

PUJSKE in tribrazdni plug IMT, visok, prodajo. Bakovci, Partizanska 30. m16789

VISOKOBREJE KRAVE prodam. 551 60 18 ali 551 12 28 m16796

posesti

DVODRUŽINSKO HIŠO NA HOTIZI z veliko parcelo prodajo. Tel.: 0049 69 34 46 80. m16521

KUPIJO MANJŠO HIŠO V OKOLICI MURSKÉ SOBOTE - TAKOJ VSELIJO. Tel.: 041 229 333. m16784

GRADBENO PARCELO v Veržaju, 15 arov, prodam. 041 423 093 m16799

HIŠO V IŽAKOVCIH, parcela 23 arov, prodam. Cena po dogovoru. Tel. 01 895 02 56 m16801

NA LEPI LOKACIJI APAČE - TRATE ugodno prodam novejšo hišo, lahko z večjo parcelo. Tel.: 051 31 79 29 m16807

STANOVANJSKO HIŠO z mansardo, veliko 8 x 12 m, garažni objekt 6 x 6 m, na zemljišču 2200 m² s sadovnjakom in brajdo v Beltincih prodam. Odlična lokacija po ugodni ceni. Tel. 031 724 687. m16816

DVOSOBNO STANOVANJE dam v najem. Tel. 02 525 10 41 m16822

ENOSOBNO STANOVANJE v Murški Soboti prodam. Tel. 528 10 15 ali 031 591 303. m16823

NA ODLIČNI LOKACIJI V RADGONI prodam salon za nego telesa. Tel. 041 727 719 m16824

KMETIJSKO ZEMLJIŠČE (njiva, travnik, gozd, vinograd) v Čikečki vasi, skupno 4,5 ha, prodam. Tel. 041 826 043. m16825

kmetijska mehanizacija

DVOBRAZDNI OBRAČALNI PLUG Lemke, hidravlični, in nakladalec hlevskega gnoja prodam. Tel.: 551 80 53, Pečarovci 91b. m16787

BALIRKO ZA OGLATE BALE, obračalnik in bočno koso prodam. 031 258 543 m16802

KOMBAJN CLAAS DOMINATOR 98 SL,

zelo dobro ohranjen, hidromat, klima, kosa 3,9 m in petvrstni koruzni adapter prodam. Tel.: 041 331-931 m16805

SILOKOMBAJN SIP prodam. Tel. 557 12 21. m16803

TRAKTOR STAYER 28 KS, tip 188, in Stayer 18 z reduktorjem prodam. 041 230 088 m16804

NUDIMO: ugodna ponudba novih traktorjev Steyr in Case. Traktorji so v zalogi, originalni rezervni deli, za starejše traktorje so v zalogi tudi rabljeni deli, generalna popravila, strokovni nasveti, po potrebi popravila na domu. Pooblaščen prodajalec in serviser za traktorje Steyr in Case Stanislav Lenarčič, s. p., Ropča 51, p. Rogasovci, tel.: 02 557 11 62, faks: isti, GSM: 031 363 986. m16814

STEYR 870 70 KS s priključki in kosilnici BCS 15 KS diesel s sedeži prodam. 031 548 925 m16817

CISTERNO Creina 2000 l, starejše izdelave, prodajo. Cvetna 6, Odranci, tel. 041 629 703 ali 570 14 29. m16818

KUPILI BI TRAKTOR IMT 533 ali 539 oziroma druge znamke. 041 311 665 m16819

CISTERNO ZA GNOJEVKO 3200 l prodam. Tel. 041 530 608. m16820

kmetijski pridelki

DOMAČE VINO ŠMARNICO, zelo kvalitetno, ugodno prodamo. Tel.: 02 545 15 63 ali 041 792 310. m16769

DOMAČE RDEČE VINO prodajo in staro belo vino ugodno menjajo za pšenično ali koruzo. Tel.: 051 625 984. m16779

VINO prodam. Možna dostava na dom. 575 18 77 ali 041 773 370 m16788

AKACIJEVA DRVA prodam. Tel. 551 60 01 m16811

BELO MEŠANO VINO prodam. Tel. 525 12 35 ali 041 427 818. m16826

razno

Preklicujem veljavnost HK HKS Ljutomer, št. 15, na ime Stanislav Simonič, Radoslavci 38a, Mala Nedelja. m16775

POKLIČITE NAJBOLJŠO VEDEŽEVALKO ZORO. Odganjam črno magijo in preletstvo. Naročila po telefonu 02 528 14 43, tel.: 523 19 64 ali 031 828 675, Zorica Horvat, s. p., Ob kapelici 15, Pušča, M. Sobotna. m16780

LIKALNIK na paro s kotličkom ter likalno mizo z vakuumom prodam. Tel. 031 696 359. m16813

delo

ZAPOSILIMO VOZNIKA kategorije C, E. Avtoprevoznikstvo Ladislav Pucko, Dolnji Lakoš. Tel. 041 634 881 m16809

srečanja

ŠE VEDNO NAJVEČJA PONUDBA NEVEZANIH OSEB v severovzhodni Sloveniji. Pridružite se nam. Ženitna posredovalnica v »Zdravilnem dotiku«, Majda Šiftar, s. p., Gederovska 14, Černelavci, tel. 521 18 28. m16821

storitve

PROTIVLOMNA VHODNA VRATA ZA VAŠE STANOVANJE ALI HIŠO VAM IZDELAMO PO MERI IN VAŠIH ŽELJAH. Tel.: 02 462 26 88 ali 041 627 105, BEAM, d. o. o., Lesjakova 8, Maribor. m16772

• poudarjen tisk – dodatek + 50 %

• naslov/šifra in upravljalna lista – 2.500,00

• Osmrtnice za fizične osebe:

2 kol x 7 cm - 18.520,00 sit

2 kol x 8 cm - 18.880,00 sit

2 kol x 9 cm - 21.240,00 sit

2 kol x 10 cm - 23.600,00 sit

2 kol x 11 cm - 25.960,00 sit

Naročniki Vestnika imajo 20 % popusta.

Dodatek za fotografijo 4.000,00 sit.

Vse cene so bruto in imajo vračunan 20-odstotni ddv.

VESTNIK lahko kupite tudi na večini pošt v Pomurju, bencinskih servisih ter skoraj v vseh trgovinah in trafikah.

Podjetje za informiranje, d. o. o., Ulica arh. Novaka 13, M. Sobotna

CENIK:

• mali oglasi – do 80 znakov 1.785,00 sit
• imali oglasi – vsak naslednji znak 23,00 sit
• zavezanci za ddv, s. p. – dodatek + 20 %

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE, VZDRŽEVANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC, BREZPLAČNI PREVOZI KRST NA DOM, BREZPLAČNI PREVOZI DO 25 KM. PLAČILO TUDI NA VEČ OBROKOV BREZ OBRESTI.

DAMIR BANFI s. p., VEŠČICA 17, TEL.: (02) 53 48 060, FAX: (02) 52 51 170, 9000 MURSKA SOBOTA

Nagrobni spomeniki, tlaki, stopnice, okenske police, kamnite mize, puliti, vaze in drugi izdelki iz granita in marmorja.

Tel.: 02/542 10 24, faks: 02/542 20 24, GSM: 031 876 949

KEB – kamnoseštvo Erjavec, Marjan Erjavec, s. p. Ribiška pot 1a, 9231 Beltinci

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE UREJANJE POKOPALIŠČ IN ZELENIC

Brezplačni prevozi opreme na dom, brezplačni prevozi do 40 km, plačilo na več obrokov brez obresti.

Vladimir Hozjan s. p. Šulinci 87/a

Tel.: (02) 55 69 046, GSM: 041 712 586

KOMUNALA Javno podjetje, d. o. o. Kopališka ul. 2, Murska Sobotna

D. E. POGREBNIŠTVO telefon: 02/521 37 00

KOMPLETNE POGREBNE STORITVE: UJODNA PRODAJA POGREBNE OPREME, BREZPLAČNI PREVOZI DO 30 KM, PRODAJA VENCEV IN DRUGEGA CVETJA

UREDITEV DOKUMENTOV, OBJAVA OSMRTNIC V JAVNIH MEDIJIH, UREJANJE ZELENIC, PLAČILO NA VEČ OBROKOV BREZ OBRESTI

24-URNA DEŽURNA SLUŽBA, GSM: 041/631 443



Svet brez tebe je kakor cvet brez rose ...

V SPOMIN

27. julija bo minilo devet let od takrat, ko nas je zapustila naša draga žena, mama, babica in tašča

Terezija Köleš

iz Stare ulice 12 v Murški Soboti

Hvala vsem, ki se je spominjate.

Tvoji najdražji

Svojo življenjsko pot je sklenil

FRANC KOČAR

hišnik na OŠ Tišina

Ohranili ga bomo v lepem spominu

Kolektiv OS TIŠINA



Tvoj tihi dom naj cvet krasi, ga grenka solza osveži. Na grobu vetrič bo pihljaj, ti rožice v spomin majal.

V SPOMIN

Z bolečino v srcu se spominjamo 27. julija 1994, ko nas je zapustila naša draga

Lilijana Krpič

iz Gor. Slaveč

Hvala vsem, ki se je spominjate, ji podarite cvet ali prižgete svečko.

V žalosti vsi Tvoji

Skromno in pošteno si živela, za dom in nečake si skrbela, ko pa pošle so ti moči, zate skrbele so pridne roke.

V SPOMIN

Angeli so te čakali, Na božjo pot te popeljali. Odprli so ti rajska vrata Široko - na stečaj. Ko stopila si med nje, Izpolnile so se ti želje!

Vsi tvoji, ki te imamo še vedno v srcu in mislih



Še sonce vzhaja in zahaja, tudi življenje nas obdaja. Le ti, Andrej, si moral v grob prenehati saj že 12 let Te ni več med nami.

V SPOMIN

27. julija bo minilo 12 let od takrat, ko nas je mnogo prezgodaj zapustil naš sin, mož in ati

Andrej Hren

iz Veržaja

Najlepša hvala vsem, ki se z lepimi mislimi in spomini ustavite ob njegovem grobu.

Vsi njegovi



Človeku, ki je izvršil svojo naravno dolžnost, je smrt naravna in dobrodošla kakor sen. (G. Santon)

ZAHVALA

Tiho je odšel v neizbrisen spomin na dobri brat, mož, oče in dedek

Jožef Bači

iz Lendave

Hvala vsem, ki ste ga zvesto spremljali v življenju, mu stali ob strani v bolezni in iskreno delili bolečino ob slovesu

Njegovi najdražji

Mirne so misli nas vseh, ki smo iskali upanje, tvoj nasmehek ... ker za vedno so minile vse tvoje skrbi in bolečine

ZAHVALA

V 75. letu starosti nas je zapustil naš dragi

Nikolaj Celec

iz Černelavca, Dolga ulica 17

Z bolečino v srcu se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so mu stali ob strani, ga bodrili in mu lajšali bolečine med njegovo boleznijo, ga pospremili na njegovi zadnji poti ter nam izrekli sožalje in tolažilne besede

Vsi njegovi



Glej, zemlja si je vzela, kar je njeno. A kar ni njeno, nam ne more vzeti. In to, kar je neskončno dragoceno, je večno in nikdar ne more umreti.

ZAHVALA

V 54. letu se je od nas poslovil dragi

Franc Kočar

s Tišine

Vsem, ki ste ga poznali, naj ostanejo v spominu njegova živahnost, optimizem in dobrota. Prijateljem iz Tišine, turistični agenciji Sonček in zavarovalnici Slovenija iskrena hvala za pomoč v najtežjih trenutkih.

Žaljujoči: vsi njegovi



Niti zbogom nisi rekla
niti roke nam podala,
odšla si tiho, brez slovesa,
kjer ni trpljenja, ne gorja,
le zakaj si nam odšla?

ZAHVALA

V 62. letu nas je mirno in brez slovesa
zapustila naša draga mama, tašča, stara
mama in sorodnica

Olga Gorza

iz Vučje Gomile 127

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,
sosedom, prijateljem in znancem, ki ste nam v težkih trenutkih stali
ob strani, darovali vence, šopke, sveče in v dobrodelne namene ter
nam izrekli sožalje. Hvala g. škofu Gezi Erniši za pogrebni obred,
pevcem za odpete žalostinke in pogrebništvu Banfi.

Žaljuči vsi njeni najdražji

*Stara mama - zelo te pogrešata tvoja vnuka
Dejan in Marjan*



Zdaj prazen dom je in dvorišče,
zaman oko te naše išče.
Ni več tvojega smehljaja, le trud in
delo tvojih pridnih rok ostaja.
Dobrota tvojega srca nikdar ne bo
pozabljena.

ZAHVALA

V 84. letu nas je zapustil dragi mož,
oče, deda, tast in brat

Karel Kumin

iz Ledavske ulice 39 v Černelavcih

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom,
prijateljem in znancem, ki ste sočustvovali z nami, izrekli
sožalje, darovali cvetje in sveče ter v dobrodelne namene. Hvala
g. Leonu Langu, dr. Jelku Čopiju, osebju II. nadstropja kirurgije
in patronažni sestri Gabiki za vso pomoč med njegovo boleznijo.
Hvala tudi g. duhovniku Leonu Novaku za pogrebni obred,
pevcem za odpete žalostinke in vsem, ki ste ga pospremili na
njegovi zadnji poti.

Žaljuči vsi njegovi



Skromno, tiho si živel,
za nas si delal in skrbel.
Srce ljubeče zdaj v grobu spi,
nam pa rosijo se oči.

ZAHVALA

V 87. letu nas je tragično zapustil dragi mož, ata, tast in dedek

Vlado Bulka

iz Ižakovec 89

Z bolečino v srcu se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste mu ob
nepričakovanem dogodku stali ob strani ter sočustvovali z nami, nam
izrekli sožalje, darovali cvetje, sveče, v dobre namene, za svete
poti. Hvala tudi vsem, ki ste ga v tako velikem številu pospremili na
njegovi prerani zadnji poti.
Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žaljuči njegovi najdražji



Ne jokajte na mojem grobu,
le tiho k njemu pristopite,
spomnite se, kako trpel sem,
in večni mir mi zaželite

ZAHVALA

Zapustil nas je in odšel v večnost
naš dragi mož, oče, deda, sin, brat, tast in zet

Alojz Gomboši

tesarski mojster
s Tišine 6

4. 5. 1944-1. 5. 2003

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki ste nam v težkih trenutkih
stali ob strani in ga pospremili k zadnjemu počitku ter darovali
za cvetje sreče in svete maše.

Vsi njegovi najdražji



V sijaju mladosti ugasnil je cvet,
z nesrečno usodo bil nam si odvzet.
Si mislite lahko, da strašna je rana,
katera zadela je naše srce.
Nikdar več na zemlji ne bo izprana,
bolela nas bo do zadnjega dne.

V SPOMIN

29. julija bo minilo žalostno leto od takrat, ko nas je tragično,
brez slovesa, zapustil naš dragi brat in stric

Franc Huber

iz Kruplivnika 68

Tiho stojimo ob tvojem preranem grobu, a ponosni v srcu, da
smo te imeli.

Hvala vsem, ki se ga spomnite z lepo mislijo in prižgano svečko.

Tvoji: sestre z družinami, nečaki in nečakinje



Kogar imaš rad,
nikoli ne umre,
le daleč je ...

V SPOMIN

25. julija bo minilo eno žalostno leto od
takrat, ko nas je zapustil naš dragi

Štefan Žilavec

iz Gerlinec

Hvala vsem, ki se z lepo mislijo ustavite ob njegovem grobu in
prižgete svečko spomina.

Njegovi najdražji



Tvoje pridne roke
in pošteno srce
so naš ponos in
spomin nate.

V SPOMIN

28. julija bo minilo leto žalosti od takrat,
ko nas je zapustil dragi mož, oče, opa,
brat in stric

Karel Gider

iz Ocinja 20

Iskrena hvala vsem, ki se z lepo mislijo ustavite ob njegovem
grobu. mu poklonite cvetje in prižgete svečko.

Vsi njegovi



V rodni zemlji mirno spiš,
a v naših srcih še živiš.

V SPOMIN

Minilo bo šest let od takrat,
ko nas je zapustil naš dragi

Alojz Barbarič

iz Ropoče

Hvala vsem, ki se ga spominjate.

Tvoji najdražji.



Zaspala mamica si zlata,
zaprla trudne si oči,
naj Bog odpre ti rajska vrata,
spet vidimo se v večnosti.

ZAHVALA

V 80. letu nas je za vedno zapustila dobra in skrbna mama,
babica in prababica

Elizabeta Penhofer

iz Beltinec

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,
znancem in prijateljem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti
in z nami sočustvovali, ji poklonili vence in cvetje, sveče ter
darovali za svete maše in cerkev.

Lepa hvala g. župniku Benkoviču in g. misionarju Horvatu za
pogrebni obred, g. Farkašu za besede slovesa, pevcem za odpete
žalostinke, pogrebništvu Jurič in godbeniku za odigrano Tišino.
Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žaljuči vsi njeni



V tišem grobu mirno spiš,
a v naših srcih še živiš.
Zato pot nas vodi tja,
kjer tihi dom ti rože krasijo
in sveče ti v spomin gorijo

V SPOMIN

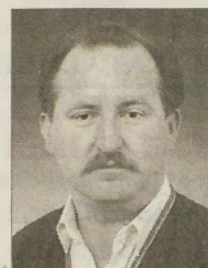
21. julija mineva eno leto žalosti,
odkar nas je zapustila draga mama

Šarolta Šebjanič

iz Lemerja

Hvala vsem,
ki se z lepo mislijo ustavite ob njenem grobu i
n prižgete sveče v spomin.

Njeni najdražji



Minilo je deset let
od dne, ko zlomil se je
tvoj življenjski cvet.
Odšel si tja, kjer ni bolečin,
a nate večno bo ostal spomin.

V SPOMIN

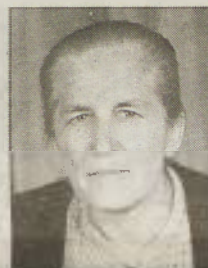
Jožef Kramar

iz Žižkov

1993-2003

Hvala vsem, ki se ustavite ob njegovem grobu, mu prinašate
sveče in se ga spomnite z dobro mislijo.

Tvoji - žena in sinova



Kogar imaš rad,
nikoli ne umre,
le daleč je ...

ZAHVALA

V 81. letu starosti nas je zapustila
draga mama, babica, tašča in sestra

Vera Kumin

roj. Pelcer, iz Satahovec

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem, ki so sočustvo-
vali z nami, darovali vence, sveče in sv. maše, g. kaplanu za
pogrebni obred, pevcem za odpete žalostinke ter g. Štefanu
Pisnjaku za poslovilne besede.

Hvala tudi Društvu upokojencev, pogrebništvu Banfi in vsem,
ki so jo pospremili na njeni zadnji poti.

Žaljuči, vsi tvoji, ki smo te imeli radi



Vedno znova, ko jutro se rodi,
v dan zazremo se s solznimi očmi,
le lučka naše ljubezni ti vedno gori
in rožica ti grob krasí.

V SPOMIN

22. julija so minila 4 leta od takrat, ko
nas je zapustil naš ljubljani

Simon Fartek

iz Serdice

Žalostno in boleče je ob tvojem grobu, vendar polno lepih
spominov na tvoje zlato srce.

Hvala vsem, ki se ustavite ob njegovem grobu.

Žaljuči njegovi najdražji

V slovo

Feriju Kočarju

Ostajaš v naših srcih.

*Žaljuči:
brata in sestre z družinami*

NOVO - LAŽJE IN HITREJE DO POSOJILA!

BONAFIN, d. o. o. ZASTAVLJALNICA

UGODNA GOTOVINSKA POSOJILA

garancije: plačilne kartice, osebni dohodek, pokojnina

MS, Staneta Rozmana 16, tel.: 02/524 16 30
LJ, Slovenska 27, tel.: 01/425 20 75

120 dni kopanja že od 8.000 SIT dalje

Mesečne in sezonske vstopnice
za športnorekreacijski center:

OTROCI (od 7 do 15 let)	DIJAKI IN ŠTUDENTI	ODRASLI
Mesečna vstop. 5.000 SIT	Mesečna vstop. 8.000 SIT	Mesečna vstop. 11.000 SIT
Sezonska vstop. 8.000 SIT	Sezonska vstop. 14.000 SIT	Sezonska vstop. 17.000 SIT

Kopanje s kosilom samo 1.800 SIT.

RELAX TURIZEM

Slovenska 25, 9000 M. Sobota, 02 530 37 80

Slovenija, Hrvaška, BiH, Črna gora, Albanija in Italija

Organizirani avtobusni in letalski prevozi
na Hrvaško, v BiH, Črno goro in Albanijo

Turčija, Tanizija, Grčija, Španija, Bolgarija

ZAHTEVAJTE BREZPLAČNE KATALOGE!

LAST
MINUTE

UGODNI KREDITI DO 6 LET

Za vse zaposlene in upokojece! Možnost
obremenitve OD prek 1/3, stari kredit ni ovira.VIVA, posredništvo in trgovina, Matej Prapotnik, s. p.,
Pivkova ul. 19, 2250 Ptuj, PE Cafova 4, 2000 Maribor

Tel. 02/25 25 152, GSM: 041 32 59 23

Zabavno poletje v

* Vsak dan bogat animacijski program ob bazenih in v njih * Nagradne igre * V soboto zvečer na terasi hotela Termal družabni večer z glasbenimi gosti in nagradne igre (vstopnine ni).

26. in 27. / SHARK, ČRN BOVEC, OBLAČILA PAMP in VAŠKA TRNICA

"VRATKO"
GARAŽNA VRATA • INDUSTRIJSKA VRATA
DVORIŠČNA VRATA • ZAPORNICE
DALJINSKI POGONIM. Sobota, Ul. Mikloša Kuzmčiča 13 tel.: 02/ 53 51 131
Maribor, Dupleška c.10 tel.: 02/ 480 0 141Vestnik na internetu: www.p-inf.si

INTERSPORT®

Še bo
vroče!Razprodaja tekstila
in obutve

do 50%

od 21. julija
do 10. avgusta 2003Mercator Centri:
Ljubljana, Cesta Ljubljanske brigade 33
Kamnik, Kovinarska 36
Kranj, Cesta Staneta Žagarja 69
Jesenice, Spodnji plavž 5
Nova Gorica, Industrijska 6
Novo mesto, Podbevškova 4
Murska Sobota, Piese 1
Maribor, Tržaška cesta 14
Slovenj Gradec, Ronkova 4aBlagovnica Žana Žalec, Mestni trg 2
INTERSPORT Medvode, Medvoška cesta 3
INTERSPORT Portorož, Obala 14bFranchise trgovine:
INTERSPORT v Blagovnici Tolmin, Trg maršala Tita 12
INTERSPORT Ptuj, Slomškova ul. 3
INTERSPORT Brežice, Tovarniška 10<http://intersport.mercator.si> * wap.intersport.mercator.si

MEDICOP, d. o. o.

Proizvodnja medicinske opreme in specialnih vozil, MURSKA SOBOTA
vabi k sodelovanju

DVA DIPLOMIRANA STROJNA INŽENIRJA

za delo v konstrukcijskem oddelku medicinskih aparatov

Pričakujejo se dinamičnost, želja po znanju, smisel za konstruiranje, inovativnost
ter aktivno znanje angleščine in/ali nemščine.

Sprejememo tudi začetnike.

Če si želite delati v naprednem, razvojnem naravnem srednje velikem podjetju,
pošljite svoje prijave najkasneje do 4. avgusta 2003 na naslov: MEDICOP, d. o. o.,
Obrtna ul. 43, 9000 MURSKA SOBOTA.MEDIAPIN, d. o. o., Ljubljana
Trgovina in finančne storitveUGODNA GOTOVINSKA POSOJILA
do 300.000,00 SIT na 12 OBROKOVUGODNA HIPOTEKARNA
POSOJILA do 20 LETPE LENDA:VA
031 797 715, 031 589 448KURILNO
OLJE,
PREMOGUgodne cene in
možnosti plačila!KURIRNO - PREVOZ, Bojan Jakšič, s. p.,
Gorja Dstirca 51, tel.: 57 88 200VEDEŽEVANJE,
SVETOVANJE
090 42 84NOVO NA STAREM MESTU!
GOTOVINSKA
POSOJILApo najnižji obrestni meri -
pokličite in preverite
tel.: 02/22-82 335

Garancije: pokojnina, plačila, kartice...

Marsa d.o.o., Cankarjeva 21, Maribor

VESTNIK lahko kupite tudi na večini pošt v Pomurju, be-
cijskih servisirih ter skoraj v vseh trgovinah in trafikah.
Podjetje za informiranje, d. d., Ulica arh. Novaka 13, M. SobotaKO VEŠ,
KAJ JEŠ!PRAŠIČJA
REBRA
690,00 SIT/kg
DOMAČA
KLOBASA
998,00 SIT/kgGARAŽNA VRATA
INDUSTRIJSKA VRATA
VRTNA DRŠNA VRATA
VRTNA KRILNA VRATA
NA MOTORNI POGON
Z DALJINCEM
ALU VHODNA VRATA

Robert Slana, 031 280 228

včera

včeraj

VEDEŽEVANJE TANJA
090 43 51

24 ur - NON STOP

SOBOSLIKARSTVO
VOJKO GERGORIC, s. p.Moravske Toplice
GSM: 041 357 457- vsa notranja in zunanja
slikarska in pleskarska dela
- izdelava DEMIT FASADPOMURSKO DRUŠTVO
ZA BOJ PROTI RAKU
MURSKA SOBOTA,
ARH. NOVAKA 2Bzbira prostovoljne prispevke
občanov in organizacij na
račun pri Ljubljanski banki:
02340-0019232476ZA DAROVANA SREDSTVA
SE ZAHVALJUJEMO!Vse informacije lahko dobite
po tel.: 031 438 342

Lepe želje

Vladimiru Zelku z Gorice vse
najboljše za 37. rojstni dan, po-
sebno pa zdravje - žena Mija,
hčerki Anita in Klavdija ter
mama.Rojstni dan je praznoval Zla-
tko Dovidja iz Šulincev. Mnogo
zdravja, veselja in sreče v ljubez-
ni mu želijo - prijatelji in prija-
teljice iz Šulincev.Desetletnico skupnega zakon-
skega življenja praznujeta Vla-
do in Mija Zelko z Gorice. Še na-
prej srečno in izpolnitev vseh
želja - Anita in Klavdija ter ma-
ma.

REPUBLIKA SLOVENIJA

UPRAVNA ENOTA MURSKA SOBOTA

Oddelek za okolje in prostor

9000 MURSKA SOBOTA, Kardoševa 2,

telefon: (02) 51311 90, faks: (02) 513 11 03

Republika Slovenija, Upravna enota Murska Sobota, Oddelek za okolje in
prostor na podlagi 4. odstavka 60. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni
list RS, št. 32/93 in 1/96) v postopku izdaje gradbenega dovoljenja za
gradnjo svinjaka za 360 pitancev, prizidavo in preureditev obstoječega
hleva v pripuščališče in porodnišnico, gradnjo skladiščnih prostorov, silosa,
lagune za gnojvko, nadstrešnice pred garažo ter drvarnice na parceli
lišču parc. št. 8, 9/1 k. o. Vanča vas investitorjem Borutu in Frančišku
CU ter Eriki SINIC, vsi Vanča vas 46, 9251 Tišina,

OBJAVLJA

1. da je dne 21. 07. 2003 z odločbo št. 3514-109/2003-0203 izdala gradbeno
dovoljenje za gradnjo svinjaka za 360 pitancev, prizidavo in preureditev
stoječega hleva v pripuščališče in porodnišnico, gradnjo skladiščnih prostorov,
silosa, lagune za gnojvko, nadstrešnice pred garažo ter drvarnice na parceli
zemljišču parc. št. 8, 9/1 k. o. Vanča vas,
2. da je bilo v postopku izdaje gradbenega dovoljenja dne 09. 07. 2003 izdano
okoljevarstveno soglasje št. 35405-67/2003,
3. da med javno predstavitvijo, javno obravnavo in zaslišanjem investitorja
bilo pripomb, ki bi se nanašale na vpliv obravnavane gradnje na okolje.

Po pooblastilu načelnika uprave
Silvij PODLESEK, univ. dip.
vodja oddelka za okolje in prostorPrispevki za nakup opreme
za ginekološki odderek in
novo porodnišnico

Namesto cvetja za pok. Ferija Maučeca iz Beltincev - 5.000, Elica Filip - 2.000, družina Horvat iz Rakičana - 5.000, štvo Slavček - 5.000 in družina Lončar iz Braslovč - 5.000, Bliska Montaže Murska Sobota namesto cvetja za pok. magistra Vršiča iz Bunčan - 15.000; Ginekološko-porodni odderek Murska Sobota vek od laktovita - 14.050; Zveza kulturnih društev Murska Sobota namesto cvetja za pok. mamo Ludvika Fila - 5.000; Angela S. Cvetkova 14, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. magistra slava Gobca iz Murske Sobote - 5.000; Angela in Marija Vidovič Smodiš - 5.000; družina Rantaša, Črnci 54, Apače, namesto cvetja za pok. teto Alojzijo Bale - 13.000; Inšpekcijske službe Murska Sobota namesto cvetja za pok. očeta sodelavke Rozine iz Radenec - 18.000; družina Dragana Mešiča, Murska Sobota namesto cvetja za pok. Ernesta Kutoša iz Puconec, Ervinovega 10.000; družina Janeza Tratnjeka, Lipovci, namesto cvetja za pok. Marijo Mesarič iz Lipovec - 3.000; družina Franca Maučeca, Lipovci, namesto cvetja za pok. Marijo Mesarič - 5.000; Jože povci, namesto cvetja za pok. Marijo Mesarič - 3.000; s Sonjo, Lipovci, namesto cvetja za pok. Marijo Mesarič - 3.000; dikat Neodvisnost KNSS pomurske regije namesto cvetja za pok. očeta Emila Osterca iz Križevca pri Ljutomeru - 5.000; Komarica strica iz Lendavskih Goric - 15.000; družina Andreja Vorosa, Lipovci, namesto cvetja za pok. Mirana Matka iz Gančan - 3.000; Veresa d. o. o. Murska Sobota, namesto cvetja za pok. Arpada Veresa iz darec - 20.000; Milena Hohsteter, Lipa 1, namesto cvetja za pok. Draga Gorjana - 5.000; Angelca Gorjan, žena, namesto cvetja za pok. Draga Gorjana - 30.000; upokojenci Osnovne šole Trnava namesto cvetja za pok. Draga Gorjana - 11.500; sodelavci iz oddelka namesto cvetja za pok. očeta Andreje Kosmajerje - 15.000; družina Dragana Mešiča, Murska Sobota namesto cvetja za pok. Rudija Kosmajerja iz Kocjana - 10.000; družino namesto cvetja za pok. Rudija Kosmajerja - 10.000; Palancsai in Šiftar, Murska Sobota, namesto cvetja za pok. Milana Benkiča iz Murske Sobote - 10.000; Pomurske Ikarje Murska Sobota namesto cvetja za pok. magistra Milana Benkiča 100.000; Galeš, d. d., Murska Sobota namesto cvetja za pok. stra Milana Benkiča - 50.000 SIT.



razpisuje prosto delovno mesto:

PREDSTAVNIK v enoti Ljutomer

Pričakujemo:

- izobrazba tehnične smeri
- poznavanje dela z računalniki (Word, Excel)
- vozniški izpit B-kategorije
- komunikativnost
- nekadilec

Ponujamo:

- zaposlitev za dobo šest mesecev, z možnostjo zaposlitve za nedoločen čas
- možnost izobraževanja

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju pogojev in kratkim življenjepisom
do 31.7. 2003 na naslov:

Mestni plinovod, d. o. o., Kolodvorska 2, 6000 Koper

UKV, 94,6 MHz in 105,7 MHz, SV 648 KHz

ki val, Ulica arhitekta Novaka
glasbene lestvice.

CETRTEK, 31. julij - 05.00 Lepo jutro v družbi Nataše in Dejana - 07.40 Zagrebško pismo Branka Šomina - 09.15 Kuharski nasvet Branka Časarja - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.30 Mali oglasi - 11.00 Poročila - 11.15 Reportaža tedna - 11.45 Šport za vse - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 13.00 Poročila - 13.15 1. oseba ednine - 14.00 Poročila - 14.15 Domača plošča, lestvica - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila - 17.20 Obvestila - 18.00 Mali radio - 19.00 Poročila - 19.15 Bilo je nekoč (Milan Zrinski) - 20.00 Geza se zeza, glasbene želje, nagrade ... - 24.00 SNOP

- V torek, 29. julija, ob 18. uri bo na trgu nastopila skupina Kohelet 3.

Petek, 25. julija: ob 21.00 ameriška akcijska komedija Charliejevi angelčki 2
Nedelja, 27. julija: ob 20.00 Charliejevi angelčki 2

Kupon št. 30 - odgovore pošljite do torka, 29. julija, na naš naslov: Vestnik, Ulica
arh. Novaka 13, 9000 Murska Sobota ali po e-pošti: delimo.vstopnice@email.si

V Pavlovi hiši je do septembra na ogled razstava 100
Passing enajstih umetnikov iz Avstrije, Slovenije, Ne-
mčije, ZDA in Bolgarije.

VESTNIKOV KOLEDAR

24. julij, četrtek,	KRISTINA
25. julij, petek,	JAKOB
26. julij, sobota,	ANA
27. julij, nedelja,	SERGIJ
28. julij, ponedeljek,	ZMAGO
29. julij, torek,	MARTA
30. julij, sredo,	JULITA

26. julija bo sonce vzšlo ob 5. uri in 37 minut, zašlo pa ob 20. uri in 39 minut. Dan bo tako dolg le malo več kot 15 ur. 29. julija ob 8. uri in 54 minut bo na nebu nastopil mlaj.

Menjalniški tečaji za tolar Banke Slovenije 23. julija 2003

država	ozn. val.	šifra	enota	nakupni	srednji	prodajni
EMU	EUR	978	1	233,5667	234,2695	234,9723
Hrvaška	HRK	191	1	31,2622	31,3563	31,4504
Madž.	HUF	348	1	0,8772	0,8798	0,8824
Švica	CHF	756	1	151,3915	151,8470	152,3025
V. Brit.	GBP	826	1	329,2919	330,2827	331,2735
ZDA	USD	840	1	205,5502	206,1687	206,7872

V dvoje je lepše

Postati eno, je veliko doživetje združitve dvojit življenj, misli, radosti, solz, uspehov ... To si želiva tudi midva, zato bova niti najine ljubezni ovila v barve mavrice, in želiva si, da bi v soboto, 31. maja 2003, ta srečni dogodek delili z nama.

Tako sta na vabilu na poroko zapisala Renata Steyer, konfekcijska modelarka, iz Nasove in Matjaž Novak, prav tako zaposlen v tekstilni industriji, iz Gornje Radgone. Spoznala sta se povsem po naključju pred nekaj leti v disku. In ker je bila njemu včasih svetlolaska, njej pa temnolasi fant, je seveda preskočila iskrica ljubezni.

Renata je odhajala zdoma, saj sta se odločila, da bosta živela v Gornji Radgoni, kjer si urejata toplo gnezdece v podstrehi stanovanjske hiše. Ne, niso je kar tako pustili. Bilo je potočenih

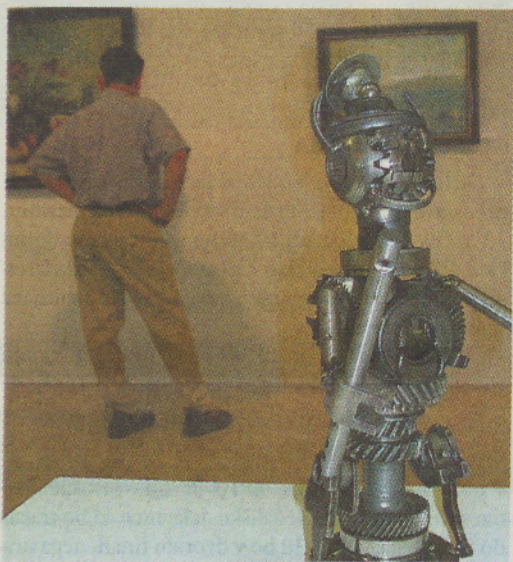


tudi nekaj solz. Pa kar na pet šrang so naleteli. Šele ko so se svatje pogodili s postavljenci (gasilci), so lahko šli naprej na matični urad v Gornjo Radgono, od tam pa nazaj na Apaško polje v župnijsko cerkev Marije Vnebovzete v Apačah, kjer je bil še cerkveni poročni obred. Renati je bila poročna priča birmanska botra Darja Rizman iz Nasove. Matjaž pa je zaprosil za pričo (in jo tudi dobil) Slaveka Kolbla iz

Gornje Radgone. In potem se je spreved napotil v Nasovo, kjer je bilo na Markovi turistični kmetiji že vse nared za gostijo. Tudi Toti štirje so že bili tam in igrali. Gostija je bila kot mora biti: trajala je dva dni. Na koncu je vsaka družina prejela poročno fotografijo in zahvalo mladoporočencev Novak. Da, Novak, kajti mladoporočenka je prevzela možev priimek.

Š. S.

Likos ima 40 let



V ospredju: Robot Tutom, kovina varjeno, Franc Lasbaher, 1999. Foto: T. K.

Toliko ljudi, kot se jih je zbralo minulo sredo v Galeriji Murska Sobota, v tem prostoru že dolgo nismo videli – če sploh kdaj. V okviru praznika mestne občine Murska Sobota je bila tukaj otvoritev razstave del članov likovne sekcije Likos, ki je s tem proslavila 40 let svojega obstoja. V Likosu se združujejo ljubiteljski slikarji in kiparji v glavnem iz Pomurja, Anton Bertalančič, Irma Premrl, Mira Ostojčič, Lojze Veberič, Endre Gönter, Jože Puhar, Vlado Sagadin, Pero Stojanovič, Ernest Bransberger, Evgen Titan, Jože Špilak, Karel Kosednar, Marjan Horvat, če naštejemo samo nekatere. Trenutno je vseh članov nekaj več kot 40.

Likos se ponaša s podatkom, da je bil ena prvih povojnih ljubiteljskih likovnih sekcij v Sloveniji, vendar v Murski Soboti še zdaj nima svojega razstavnega prostora (Galerija, ki ima pri izboru razstav visoke strokovne kriterije, jih je tokrat gostila izjemoma). A člani Likosa zato vsako leto sode-

lujejo na nekaj kolonijah, od katerih sta pri nas najbolj znani tisti v Korovcih in Bogojini, so se pa predstavili tudi že v tujini. Tudi na tokratni razstavi prevladujejo pomurski motivi, se pa najdejo tudi takšni iz življenja, ki nas le posredno obdaja. Več o različnih tehnikah in likovnih izrazih je mogoče prebrati v

sprememnem katalogu, v katerem je predstavljenih dvajset članov Likosa. Na slovesni otvoritvi so spregovorili predsednik Likosa Jože Puhar, član Likosa in umetnostni zgodovinar Vlado Sagadin in podžupan mestne občine Rudolf Horvat. Razstava bo na ogled do 3. avgusta.

T. K.

Izbiramo naj... natakario in natakarja



- 1 Urška Bagola, gostilna Ajda, Cankova
- 2 Miran Magdič, slaščičarna Tamara, Radenci
- 3 Dušana Ciglar, okrepčevalnica Gol, Serdica
- 4 Goran Kološa, gostilna Marič, Sebeborci
- 5 Simona Serdt, gostilna Mencigar, Krajna
- 6 Robert Šipos, gostilna Ratnik, Vinogradniški center Ivanovci
- 7 Marjana Kijanec, Prekmurska iža, Izakovci
- 8 Boštjan Nemeš, Desperado, Murska Sobota
- 9 Marija Kerčmar, bife Metuljček, Hodoš
- 10 Jure Hodnik, hotel Jeruzalem, Ljutomer



Kolinska Glasovnica

Glasujem za naj... natakario

Ime in priimek:

Glasujem za naj... natakarja

Ime in priimek:

Spoštovani bralci, vabimo vas k sodelovanju. Šale, katerim ste se najbolj nasmejali, pošljite na dopisnicah s pripisom: VESTNIK, »Vanekovi vici«, Ulica arh. Novaka 13, 9000 Murska Sobota. Vsak teden bomo objavljeno šalo nagradili.

V vlaku

Oče in mama se peljeta z vlakom, s seboj imata sinka. Vlak pripelje y dolg predor. Oče vzdihne: »Se spomniš, kako lepo je bilo pred leti?« Oglasi se sinček: »Kje sem bil pa jaz takrat?« Mama mu odgovori: »Ko smo se pripeljali v predor, si bil pri očetu, ko smo prišli ven, pa si bil že pri meni.«

Vic poslala Helena Mesarič, Izakovci 63, 9231 Beltinci

VANEKovi VICI

Razlika

Malega Janezka zanima razlika med moškim in žensko. Vprašal je že očeta, mamo in babico, a mu tega nihče ni hotel povedati. Naposled je prišel do dedka. »Razlika?« je vprašal dedek. »Katero številko čevljev nosi tvoja mama?« »37.« »Pa oče?« »43.« »No, vidiš. Razlika je med nogami.«

Čita

Srečata se Tarzan in Mujo. Tarzan se prikloni in predstavi: »Tarzan.« Mujo: »Mujo.« Tarzan ima ob sebi še opico Čito in jo predstavi: »Čita.« Ob Muju stoji Fata, ta jo potreplja po ramenu in se predstavi: »Ne čita.«

Uganka

Kdo pomaga majhnim in drži velike? Modrček.

NAROČAM VESTNIK za najmanj eno leto (do preklica):

ime in priimek:

kraj:

ulica:

poštna številka:

davčna številka:

datum:

Naročnino želim plačevati (obkroži):

a) po položnici - letno

b) po položnici - polletno

c) po položnici - trimesečno

Pozornost novemu naročniku:



majica

Ob naročilu dobite štiri izvode časopisa brezplačno.



V Gornji Bistrici se pripravljajo na veliko slavo. Eden najpomembnejših kmetovalcev v kraju se bo v tem vročem poletju dnevi srečal z abrakadabro gorenjskih konov. Slavnostni jubilej zaznamujejo z nestransko pred tiso, praznično so jubilej omenjajo in njegova gospoda počastijo s tiso, liko drugače. Podoba je šopek, velik 3,2 metra.

Puconski Pungrad je morda bolj zasedenih področjih, saj ukvarjajo z urejanjem sethkearskega zbiranja kompozitne izdaje. Če te prezasedenosti mamo popravljajo birmansko ga mostu proti Krcmci. Prav Krcni spada v občino, so za ureditev in vamo vožnjo čez eno in vlijeni plačevati tudi no.

Po slovesnem oprejšpara bo svoj prostor soncem, kot kaže, očistil. Tuš. Po zapletih zaradi na cesto proti Rakovci do sedaj problem reševanja. Eno od podjetij, dinga Interling se je zavezalo, da bo kupilo in kupce odvažalo naravnost na avtocestni odsek brez moznico.

Jože Toplak se po zaposlovanju nove moči za komunalno občino lahko pohvali s rezultatom. Dars je bil ilovnatu jalovino in smetišče v Hrasju. Mestni ilovnici lahko sedaj pri pestritev turistične ob normalni moči ureja ravilne drsalne steze in tinsko blatno masazo.

Vode ni, voda je. Potrebno skorajda vsi griči in Pomurju brez vode, je po dgi strani vode preveč. Taki eminentnem krajevni dišču Prosenjakovi in kam z vodo iz novega Sedaj naj bi jo zabeležen stenah ponujajo se soseščine.

Krajani Polane pri Murski bota so te dni žalostni. Zna menita tabla gostišča v vim gnezdom in Pridi k Fridi je izginila metnih vpadnic. Ali to nova tabla? Niti ni, naj bi jo prevzel nedej soseščine.

Soboški dom za varstvo ljudi in premoženja, licija, dobiva končno kupoli je zanimivo, ne nosilni prečni tram dva majona tamen rajenih je že pet deponirana na gradbišču.

BESEDA NI KORU